中華民國僑委會登記證台教新字第壹式零號
工商日報
香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物
The Kung Sheung Daily News
督印及承印：工商日報有限公司 香港灣仔分域街十八號
各部電話號碼
編輯部及採訪部5－283378－80（三線）
經理部：5－281521－3（三線）
營業部：5－279307、5－280708、
中區辦事處：5－225495、5－221238、
電報掛號：二零七五 郵箱六二號
今日出紙三張半每份五毫
（外埠版精編一大張）
新聞紙第一八七五五零號

財相宣佈預算促樽節渡經濟危機
英國果然收縮開支 增稅十三餘億英鎊

【倫敦綜合廿六日法電】英財相荷維今日在下院宣佈一系列加稅措施。

由北海石油利益征收的稅項將由百分之六十增至七十，使英國國庫在一九八零至八一年度增加五億三千五百萬鎊。

汽油每加侖增稅十便士至一百三十五便士（約合二點九美元），車輛道路稅由每年十鎊增至六十鎊。

酒類、香烟以及其他烟草製成品平均加稅百分之十七，使政府又可增加收入四億五千萬鎊，博彩與賭博稅亦增加。

本年度增稅總收入會是十三億英鎊。

貨物附加稅、公司稅與入息稅的稅率則維持不變。

財政大臣荷維指出，增稅是解決英國經濟困境所必須的收縮措施之一。

他說：由於石油加價與去年全球的經濟衰退，加深了英國的困厄，今年英國工業產品成長預料會降百分之二點五。

他計劃削減公衆開支方面的借貸至八十五億鎊，佔國民生產百分之四，去年度是九十億鎊佔百分之四點七多，而前年度則是九十二億鎊，佔百分之五點五。

因此，公衆開支在來年度將削減九億鎊，對地方性房屋與教育計劃影響最大。

對海外援助方面，亦減降至與一般經濟疲弱國家所能負担的水平一樣。他說，目前英國援外支出，在國民生產總額所佔的比率，超於美日與西德。

【倫敦三月廿六日合衆社電】首相泰卓爾夫人的保守黨政府週三日向英人發出通告，如果該國想克服現時近百分之二十的通貨膨脹率，則嚴厲的經濟政策的基本的。

向國會混亂的一羣發表預算案時，財政大臣荷維說：「政府以壓抑通貨膨脹爲首務，我們無能爲力的言論是錯覺。」

他說：「英國現時的困難是殊深及嚴重，强硬的政策是基本的。」

荷維被高叫，喝倒采，大笑的反對黨再三打斷發言。

荷維警告如果通貨膨脹繼續維持現在的水平，「整個社會結構將會解體」。

他說：政府決定削減公共開支及收縮流動資金以放緩通貨膨脹。

他警告强硬的措施會影響所有英人。

卡特烏龍激怒猶人 小甘出奇連勝兩州
列根贏紐約·布殊勝康乃狄格

【紐約廿六日美聯社電】參議員愛德華甘迺迪使人驚奇的在紐約州擊倒卡特總統和在康乃狄格州獲勝後，對入主白宮的挑戰，仍露一綫生機。但他仍要面對艱苦的競選旅程。

共和黨的朗奴列根，仍然領先，週二日他在紐約州獲得大勝，但在康乃狄格州則敗與布殊。

正值卡特競選團提出微妙的建議，要求小甘退出競選協助民主黨支持卡特之際，小甘卻在其家鄉麻省以外贏得第一次勝利。

他在紐約說，下週二在威斯康辛州和堪薩斯州的初選，將使總統「返回勝利的路途上」。

在康乃狄格州的共和黨初選中，數目顯示爲：布殊，七〇〇七〇，百分之三十九，十五票；列根，六一三三三，百分之三十四，十四票；安德遜，四〇四八一，百分之二十二，六票。

【紐約廿六日美聯社電】據美聯社與國家廣播公司新聞部聯合主辦的民意測驗的初步結果顯示，在紐約的民主黨總統候選人提名初選中，因猶太選民不喜歡卡特總統，而使參議員愛德華·甘迺迪取得多數票。

這是小甘自從於麻省初選獲勝以來，所獲得的首次勝利，小甘也獲得天主教徒的支持。

星期二日在康納狄格州的初選中，小甘以接近的比數擊敗了卡特，同時也贏得該地的天主教徒的投票。在共和黨方面，布殊與朗奴列根，爭持極烈，不相伯仲，主要是因爲布殊在保守派的共和黨員中，在支持列根的人士間造成了缺口。

紐約市及共郊區的選票，在民主黨的初選中關係重大，因爲他們有三分一以上是猶太人。

表露猶太人身份的選民中選小甘與選卡特票爲四對一之比，這是美聯社與國家廣播公司於訪問了二千多猶太選民之後所知的民意。

這事歸因於他們不滿美國在聯合國安理會投票的烏龍票。

參議員愛德華甘迺迪乘着猶太人對卡特總統的中東政策不滿，星期二在重要的紐約州總統初選中奪得勝利，一洗最近不斷挫敗的頹風。

以百分之五十九比四十一擊敗卡特，事實上已確保該名來自麻省的參議員，可以在民主黨全國大會中，參加提名競選。

但卡特在敗中仍贏得提名人票，而其全國性票數達百分之四十五時，將可使他獲得民主黨的提名。

小甘週二晚表示，投票人已向華府及共黨致送一份清楚的照會：「他們再不勝任處理通脹來百分之十八和利率來切合……」

他說：「我認爲我們應再看看全國各州的反應。」

小甘競選演說：愛德華甘迺迪在紐約州初選中一洗頹風，贏得勝利，不禁露出開心的笑容，在演講台旁的，是他的一雙兒女泰迪與嘉娜。（美聯社）

開羅大學回教學生示威反對收容伊王

【開羅廿六日美聯社電】約七百名回教學生星期三日在開羅大學校園示威，反對收容伊朗遜王。他們高呼：「遜王是貪污者，我們收容他將把貪污引進。」

警察在旁監視示威進行，但無干預。

恐新預算樣樣加價 英人搶購煙酒汽油

【倫敦廿六日路透社電】英國人趁着政府今天下午宣布國家收支新預算案之前，搶購酒類、香烟及汽油。

大多數的財經分析家預料：英財政大臣將在今天下午二時卅分剛過之後發表有關新預算案的演說中，宣布提高商品買賣稅及削減政府開支，藉使一九八零、八一財政年度的國家收支赤字不高過去年的數約八十五億至九十億英鎊的赤字水平。

預料他將建議提高北海石油稅率及提高汽油稅稅率。

潛藏阿富汗專家透露見聞
俄訛騙中亞回教兵到阿富汗打中共軍
獲悉眞相部分俄軍倒戈助游擊隊

【新德里廿六日合衆國際社電】西方一名可靠消息人士週三聲稱，蘇俄中亞共和區部分軍士掉轉槍頭投向阿富汗革命軍。理由是不願殘殺回教弟兄。

該消息人士在新德里透露：二月下旬他秘密潛入阿富汗東北部的巴特山，遇到三名蘇俄烏玆別克共和區士兵，他們轉投回教革命軍懷抱，與蘇俄支撑的卡馬爾對立。

變節軍士和阿富汗革命軍表示：很多蘇俄中亞地區回教徒湧來投靠，但正確數目未見透露。

消息人士謂，變節軍士多被列入傷亡名單，遮瞞過去。

消息人士表示：蘇俄對中亞區軍兵說是去攻打阿富汗回教徒的美國、中共及巴基斯坦敵人。

這些軍士對消息人士說：「我們抵達阿富汗就問：敵人在那裏？因爲我們根本與回教兄弟打架，我們被人欺騙了。」於是他們就掉轉槍頭投向回教革命軍。

他說，從變節之事可以反映出該等前中亞細亞共和國——包括哈吉克、土耳其斯坦、烏玆別克斯坦和亞爾拜然軍人的傾向，就是與其中東及中亞細亞的回教鄰國認同。

他說：「他們所重認的是回教的文化和意識形態，而不一定是認同其宗教」。

他形容該種過程「並非革命而是煽動。」他指出，在蘇俄佔領軍中的亞洲軍人，紛紛從阿富汗市集中購買回教的可蘭經。

他指出，回教會成爲未來的潮流，並預測在公元二〇〇〇年時，百分之五十三的蘇俄人都不會是歐洲人。

他說：「回教會成爲唯一能與蘇俄共產主義抗衡的意識形態。」

該位曾在阿富汗工作多年的專家又認爲，蘇俄不會將自己誕起侵入阿富汗的九萬大軍撤出。「阿富汗已成爲了蘇俄的附庸，而不再是一個國家，而且也不會再恢復原狀。」

奧委會通過赴俄京 英廷强調定局未成
影響所及更挑起西歐國參賽念

【倫敦廿六日合衆國際社電】英國之決定接受參加奧運會的邀請，是對首相泰卓爾夫人狠狠地刺了一下，打開了歐洲其他國家不追隨英美兩國領導的對莫斯科奧運會的杯葛之門。

在英國奧林匹克運動會作出星期二的決定之前，法國和奧地利曾建議不追隨卡特總統所主張的抵制行動。

英國今次的行動，無疑會鼓勵法國採取積極的態度，而更重要的，是可能說服西德也放棄它對這個問題的謹慎的立場，和堅決地加入反杯葛的陣營。

如果成爲事實，則卡特總統要它的歐洲盟友組成一條聯合陣綫的希望，將會破滅。而美國的運動員亦可能改變他們接受總統抵制莫斯科奧運會的呼籲的約束決定。

【倫敦廿六日美聯社電】英國運動員不顧首相泰卓爾夫人的呼籲，以壓倒性的多數票，贊成參加今夏的莫斯科奧運會，泰卓爾夫人在週二晚表示對此堅決反對。

英國奧委會週二宣佈，卅六個全國性體育團體的代表，於倫敦開會投票後，以三比一的票數，決定出席莫斯科奧運會。

政府發表聲明警告說：「政府對該項應邀出席莫斯科奧運會的決定，深表遺憾。但事情不可能就這樣決定。」

不過，聲明中沒有指出，究竟泰卓爾夫人的保守黨政府，會採取何種措施阻止英國運動員往莫斯科比賽。

在這個問題上，泰卓爾夫人極端擁護美國總統卡特以杯葛莫斯科奧運會，以抗議蘇俄派大軍干預阿富汗的行動。

英國國會上週以壓倒性大多數票，決定支持泰卓爾夫人的杯葛計劃。她保證不會收回運動員的護照，但明令禁止政府部門、軍方和警方運動員前往莫斯科。

越擬七月和談 中共又耍太極 聲稱有待商討

【北平廿六日合衆國際社電】中共官員週三聲稱，中共仍未能答覆由越南提出，在七月十五日假河內恢復和談的建議。

中共「外交部」官員表示，此事將由兩國聯絡官先行商討，再由北平政府決定日期。

越南外交部在三月廿一日宣佈，建議於七月十五日，在河內開始第三回合會談。

早在三月八日，越方亦曾發出一封照會，建議在三或四月重開會談。此次的新建議則說，如果中共未預備好，可在七月舉行。

伊朗引渡無功發出恐嚇
釋放條件更苛刻 審訊人質有可能

【德黑蘭三月廿六日法新社電】革命委員會秘書長今日稱：伊朗現在將會以更嚴厲條件以釋放五十美國人質，乃因遜王於伊朗進行在巴拿馬引渡他前夕，飛逃往埃及。

貝希斯蒂在一個記者會上補充：他估計大部分革委會的成員會有把人質留在伊斯蘭學生手中的念頭，他們在十一月四日佔據美國大使館。

貝希斯蒂博士說：伊朗的羣衆希望進行審判人質，假如遜王及他的財產不能遣返伊朗。

但他解釋，遜王的問題只是一個更大及更重要的難題一部分——如何保證伊朗在超級强國中保持獨立。

【美聯社廿六日綜合報導】伊朗司法部長兼革委會第一秘書長貝希斯蒂今日表示，假如伊朗王及其財產不重歸伊朗，伊朗革委會的大多數成員，希望審訊美國人質。

他在德黑蘭每週舉行的記者招待會中又說，他提議和美國斷絕外交關係。

貝氏說，假如伊朗王不回來接受審訊，審理人質是「伊朗人的意願」，而革委會大部分成員都會加以支持。現正患病的伊朗遜王，週一日從巴拿馬飛抵埃及，現已入院接受治療。

由於伊朗王獲准離開巴拿馬，貝氏是伊朗革委會第二名重要領袖在本週提議審訊人質的人士。自去年十一月四日好戰學生佔領美大使館以來，審訊人質的威脅便一直籠罩着，但此項威脅在過去數月內均未有提及。

鑑於蘇俄侵略阿富汗 澳洲准許美國 長期使用基地

【雪梨澳洲美聯社電】總理費利沙在週二日宣佈：鑑於蘇俄軍事侵略阿富汗，澳洲已允准美國永遠使用其印度洋基地的設施。

費利沙指出：如果美國官員接受所請，他預計華盛頓會幫助澳洲防衛設施。

費利沙在一份公報中稱：「如果美國接納澳洲建議，那將會使美澳兩國政府在澳洲西岸作可觀的投資。」

公報說：「那將要美澳間作出更詳盡的考察及商討。」

費利沙公報的發出，是自國防部長占姆倫在國會聲言澳洲政府須要動用八千八百萬元以在邊遠及人烟稀少的西岸建立防衛設施。

狄托肺炎好轉 但高熱仍嚴重

【伯爾格萊德廿六日美聯社電】據醫生表示，狄托總統的肺炎症狀在週三已有好轉跡象，但仍然繼續發高熱。

他們又說，該位八十七歲的南斯拉夫總統，心跳「相當穩定」，但腎臟功能仍無法恢復。

醫生們在日中病情報告中說：「狄托元帥的病情非常沉重。」

醫生們週二曾表示，狄托的高熱症狀已有減退之跡象，但沒有提及狄托肺炎症狀是否有好轉。

狄托自二月廿三日起已染上肺炎。

皮姆北平行大致 [illegible]
僅言在軍事貿易合作有進展

【北平廿五日法新社電】英國國防大臣皮姆與中共領袖今日結束會談，但沒有達成實質獵兎犬垂直升降飛機貿易協議。然而，皮姆與中共「主席」華國鋒會談兩小時後，向記者强調在軍事及貿易合作上有進展。

問及是否售賣七十至一百架獵兎犬機予中共時，皮姆說：「我並未到達簽署或談判貿易階段。」

英國國防大臣一月時就會到此，並同意供應非攻擊性，普通但又可作軍事用途的裝備予中共。

皮姆拒絕評論七八年五月皇家空軍參謀長金馬倫在中共發表的聲明，謂北平和倫敦都認定蘇俄是「共同敵人」，但他强調中共領袖與泰卓爾夫人保守黨政府對莫斯科行動意見一致。

至於蘇俄介入阿富汗及擴張軍事力量，皮姆說：「我們都認爲和平主要憂慮是蘇俄作大量軍事裝備。」

「基於同一觀點，我們對該形勢看法大致相同。」

皮姆今日稍後將會主持上海一個英國航空裝備展覽開幕禮，自週日抵達北平以來，他先後跟「副總理」黃華及「國防部長」徐向前會談。

該等獵兎犬式戰機，每架售價六百萬美元。

皮姆說，會談中沒有提及售賣多種用途「旋風」戰機予中共的可能性。部分專家認爲該種戰機是全歐洲性能最優越的戰鬥機，「旋風」式戰機是由義大利、西德和英國聯合製造的。

據該位國防大臣透露，中共正在洽購英國的反坦克火箭，而中共洽購法國「米蘭」反坦克導彈的會談一直毫無進展。

皮姆表示，中共同意他所提議洽出購買國防裝備的先後次序。但他不允詳細解釋這一點。

中共向西方洽購武器，以將軍事現代化的情況日益增加。軍事現代化是四個現代化之一，「副總理」鄧小平是以四化作爲令國勢增强的長期策劃之基礎。

皮姆强調，中共主要在於建立「他們自己的國防系統」，而英國樂意幫中共達成此目標。

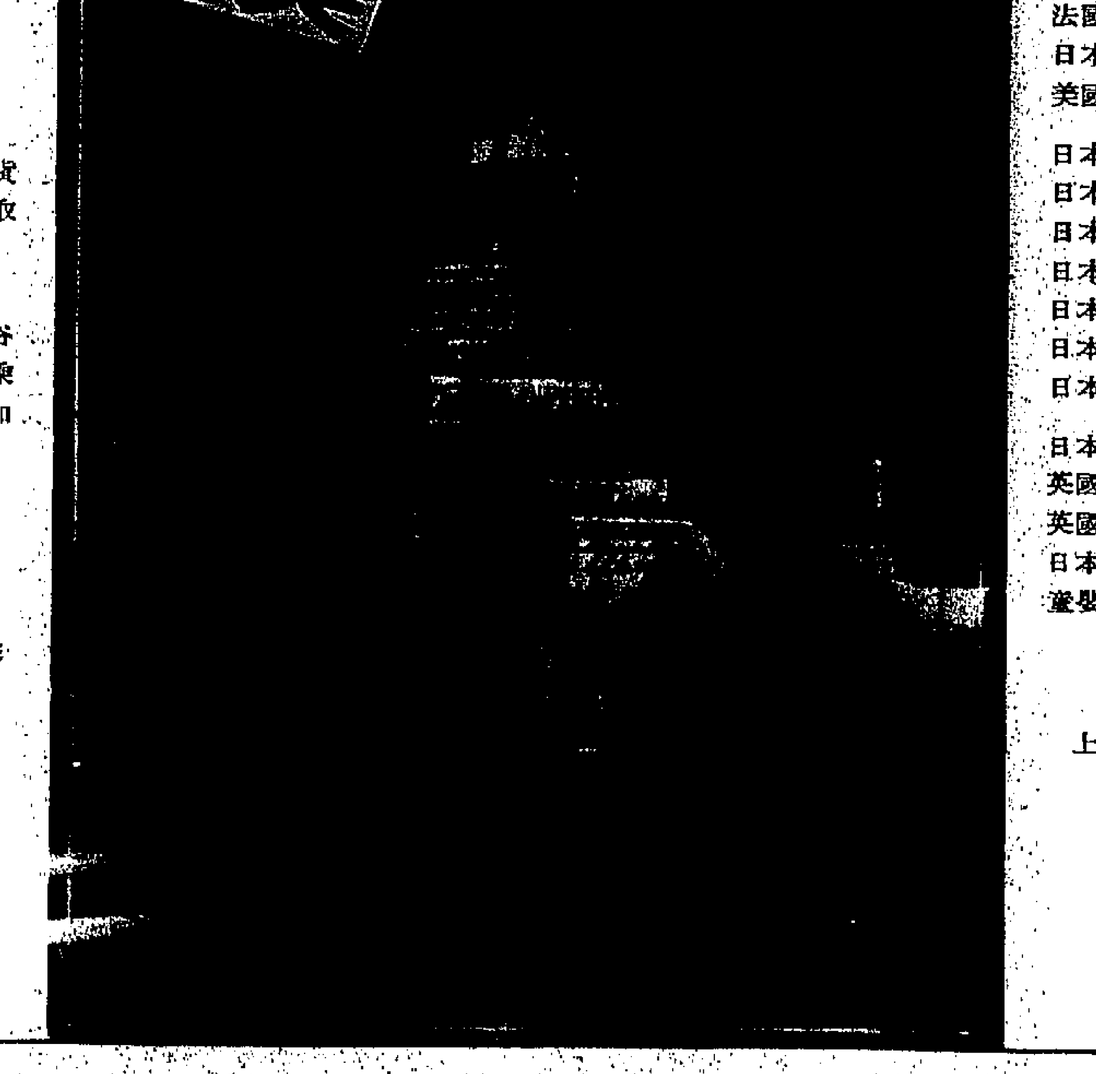
至於非軍事問題的會談，工業部次官凱利爵士說：「與中共的貿易會比原有的規模爲大。」

中共和英國去年的貿易額達七億美元，英國對中共的外貿盈餘爲一億五千萬美元。

特別獎 20名

春季酬賓免費遊星泰

幸運抽獎



另獎五十六名
分贈大丸禮券 一百至五千元

參加條件： 凡在本年三月二十七日至四月二十九日期間內，購貨滿港幣三十元以上，憑發票即日向本公司顧客課換取抽獎券一張，逾期無效。

獎品種類：
特別獎（二十名）由本公司專人領隊，免費遊覽曼谷、星加坡八天（本年六月三日至十日），包括往返乘搭新加坡航空公司豪華客機及食宿。中獎者如不參加，當爲自動放棄，空缺由後備補上。
第一獎（一名）大丸禮券港幣五千元。
第二獎（二名）各得大丸禮券港幣三千元。
第三獎（三名）各得大丸禮券港幣一千元。
安慰獎（五十名）各得大丸禮券港幣一百元。

抽獎日期： 本年五月一日下午三時，在本公司地下大堂，請由影視紅星當衆抽獎。

抽獎公佈： 本年五月三日，在星島日報、華僑日報、工商日報、南華早報、英文星報公佈。

領獎日期： 本年五月三日至五月十六日期間內，憑中獎之「抽獎正券」到本公司顧客課領取獎品；獲中特別獎者，則必須在同期間內先來登記，逾期皆屬無效。

新貨介紹

瑞士H·B·男庄長袖恤	$225.00—$295.00
法國LIONNE男庄長袖恤	$165.00—$260.00
法國GUY FLEURY男庄短袖恤	$145.00—$245.00
日本男庄短袖T恤	$ 12.00—$ 35.00
美國ARROW男庄長袖夏恤	$ 99.50—$110.00
日本女庄印花套裝	$168.00—$280.00
日本女庄外套、衫裙二件頭	$168.00—$250.00
日本女庄印花衫裙	$115.00—$280.00
日本女庄各款半截裙	$ 48.00—$ 75.00
日本女庄薄身印花長袖恤衫	$ 39.50—$ 69.50
日本女庄薄巔印花短袖恤衫	$ 28.00—$ 48.00
日本女庄睡衣、睡袍	$ 18.00—$ 29.50
日本最新童庄印花T恤（8—14歲）	$ 25.00—$ 39.50
英國DAVID ROME女童衫裙	$248.00—$368.00
英國PAULA LEE女童衫裙	$198.00—$495.00
日本童嬰新款套裝	$ 15.00—$ 25.00
童嬰衫裙	$ 49.50

營業時間
上午十時半至下午九時半
星期三休業

大丸

如蒙惠刊本報晚日報廣告請電H二七九三〇七或二二五四九五洽

香港中原客屬總會通告
本會定於本年三月二十九日（星期六），卽農曆二月十三日，下午五時，假座旺角彌敦道六二零號瓊華酒樓二樓，舉行慶祝本會成立七週年紀念，暨會員春節聯歡敬老大會。屆時敬希撥冗蒞臨，暨希鄉親，踴躍參加，共申慶典爲荷。右通告
本會各會員
香港中原客屬總會

法國文化協會法文班招生
四月八日開課 卽日開始報名
地址：香港軒尼詩道一二三號 電話：5-277825
九龍佐敦道五十二號 電話：3-693257
香港克街廣生行大廈B座三樓 電話：5-749339

申請入英籍啓事
盧婉嫻（LO YUEN HAN）又名（BRENDA LO）住香港九龍廣播道三十四號碧麗閣A4座九樓現向香港總督申請入英籍，如有任何人士獲知任何理由認爲不應准予其入英籍者，可用書面呈香港布政司署將事實向布政司報告之，此啓。

申請入英籍啓事
陳志明TAN CHI MING住香港北角英皇道書局街美輪大廈十一樓Q座現向香港總督申請入英籍，如有任何人士獲知任何理由認爲不應准予其入英籍者，可用書面呈香港布政司署將事實向布政司報告之，此啓。

高雄事件聆訊進入高潮
控辯爭論要點 自白是否可信

【台北六日中央社電】高雄暴力事件涉嫌被告林弘宣、呂秀蓮，今天下午在軍事法庭言辭辯論中，分別否認軍事檢察官的控訴，並强調偵訊期間自白書非出於自願，他們都說無叛亂的意圖與行爲。

警總軍事法庭今天下午二時繼續進行言辭辯論，審判長首先詢問林弘宣是否願就軍事檢察官論告答辯，林弘宣表示昨夜未睡好，精神不能集中，希望明天再行答辯。在審判長命他先作簡短答辯後，就自白的實性及軍事檢察官起訴書兩方面提出答辯。

他說，自被捕後即遭受疲勞審問，已失去自我辯白及抗議力，偵訊人員並曾說許多「我不了解的話。」

林弘宣繼續說，起訴書中指稱他在美期間與張燦鍙等人交密，致萌以暴力手段推翻政府的叛亂意念，是推測而無証據的。

他同時否認高雄暴力事件前被分配作總聯絡人，遊行當天也未持火把，未減衝、打。至於所謂「奪權計劃」更不知曉。

他又說，在美期間僅與張燦鍙見過兩次面，未「受他指正」。他謂收受張燦鍙的美金五百元，是個人的錢非叛亂補助費。他承認，曾先後寫兩封信給張燦鍙，但一封是賑選舉，一封是賑災服助難胞雜細事宜。

接著林弘宣的辯護人李俊雄提出三點程序方面答辯：①被告自白取得程序不合法，不能作判斷依據，也不能作爲証據。②第一次調查庭的證據，因接獲起訴書後時間匆促，準備不及，不得作爲判斷的基礎。③調查証據時，其他被告未許在場，如有不利於被告的証據，不得爲判斷的基礎。

另一位辯護人張俊雄强調，叛亂罪必須主觀上有顛覆的意圖，外表上有着手叛亂的行爲。林弘宣在海外與張燦鍙等人接觸，並非即有叛亂意圖。在美所收受美金五千元是作支付水電、房租之用，不是叛亂之用。

他並指出，証據証明，林弘宣並未加入「台獨」組織，高雄美麗島遊行的準備也未超出範圍而有叛亂的跡象。

林弘宣的妻子林黎琤，臨時獲得審判長允許，以輔佐人身分陳述意見，她强調她的丈夫是「極度厭惡暴力、武力的人。」

呂秀蓮隨後答辯五點：㊀起訴書將她列爲共同被告，但她不識林弘宣，至於黃信介與洪誌良的事，「五人小組」的長短程奪權計劃以及準備木棍等事情，她也毫不知情。㊁她在海外接觸很多人，但多是談婦女問題、社會問題。參加的活動也不限於調查局所說的活動，還包括許多我國駐外使領館及愛國僑團舉行的活動，甚至還應邀在不同場合駁斥不當論調。㊂前年在桃園競選國代時，雖以「我愛台灣」爲口號並作標誌，但加有國旗，每次宣傳單上也遍插國旗。㊃她並非美麗島什誌社的核心人物，勉强任副社長職，僅每月出席例行社務會議。㊄高雄事件本不願參加，後因「鼓山事件」後受邀，「一念之差」而參加。「對受傷憲警非常痛心」。「對身爲副社長而無法監督，感到慚愧。」

呂秀蓮的辯護人呂傳勝答辯時說，軍事檢察官起訴書指名呂秀蓮有叛亂意圖，除自白書外，則無証據。他認爲被告的自白不是出於自由意志，同時調查庭筆錄與自白一樣，調查程序有可疑之處，不能作爲論罪的依據。

辯護人說，呂秀蓮取得哈佛大學碩士學位後，返國競選國大代表，証明她肯定法律，以合法途徑取得席位，發展抱負，不會有顛覆政府意圖，而「美麗島」什誌是核准合法的雜誌，呂秀蓮不是什誌社成立策動人，成立後被動應邀擔任副社長，不能指爲勾結非法之圖，同時沒有參加奪權計劃，在筆記本上記上「TI」不能說是有「台獨」意識，演講大綱証明是臨時準備，不能做叛亂罪證。他說，呂秀蓮當晚演說論台灣問題，是基於善意，知無不言，言無不盡。

他告訴庭上呂秀蓮沒有叛亂意圖，絕不會爲共黨利用，即使有錯，政府應以愛心來處理。

圖爲一名人質被推出懸在十樓的窗外。（合衆社）

新澤西監獄囚犯騷動 挾持人質鬧事 僵持十三小時和平結束

【新澤西州紐華克廿六日路透社電】紐華克國家監獄四名徹夜被脅持的守衛獲釋後，今日已從十三小時的佔領中和平地結束。

官員表示，佔據監獄兩層樓的約一百名囚犯，根據協議，每次帶出五人。

僅受輕傷的人質，是最後走到地下的人士，他們與一名被槍指嚇的犯人一同走落樓下。

據初步報導表示，起碼有六人被脅持；但官員說，他們不能確知在樓上摧毀燈火的暴徒數目。

他們並不知脅持的原因，但當時顯然因一名獄警被槍擊中頸部而引起。他後來被一名副鎮長拉至安全地點，據悉他今日仍然留院診治，經手術後，他的情況頗爲穩定。

前總統嚴家淦一行 參觀中正紀念堂

【台北廿六日中央社電】中國國民黨中央常務委員嚴家淦，今天上午偕同參加中央常會的全體出列席同志，到中正紀念堂參觀。

他們於上午十時卅分到達中正紀念堂，聽取榮工處的工作簡報，並參觀展示室，瞻仰先總統蔣公的遺照與墨寶。

嚴家淦並率全體人員在蔣公銅像前行三鞠躬禮，參觀約一小時後離去。

社論 地鐵全綫通車實績的檢討

地下鐵路自去年十月從觀塘站至石硤尾站，十二月伸至尖沙咀站，今年二月又從尖沙咀越過海底隧道而至中環站，全部修正早期系統的通車已告完成，迄今經歷亦將滿兩個月了。自地鐵通車後，除了若干次因技術或電流故障外，均以輕快的速度，定時無阻的行車路綫，縮短了乘車的時間，和一切現代化的設備，確爲乘客所稱便，許爲交通上一項重大的建設。日昨地下鐵路公司董事局檢討該地鐵幾月來的工作，發佈更新的計劃，又舉行記者招待會，報告一切。

據該公司董事會主席唐信的宣佈，地下鐵路今後將有幾項新猷：一爲增設找換輔幣的新措施，乘客可用十元面額的鈔票找換十個一元的輔幣；又將發行一種可來回十次或者五十次的多程車票，以方便乘客，不須次次購票，就阻了香港人極寶貴的時間。雖然這是地鐵的生意經，也反映了他們能針對實際情況，不斷研究，不斷改善。其准許三歲以下不超過入口閘機三腳架的孩童可免費乘車，根據輿論的批評，即予修正，亦可謂勇於接納大衆意見。

地鐵建築的工程，能照規定的期限如時完成，其迅速是可取的。現經行車幾個月，發現有六次服務受阻達一小時或以上，或因列車安全電路內的儀器發生毛病，或因聯接器的彈簧發生故障，或因操縱自動列車控制系統的電子機件失靈，或空氣調節的設施與列車車門操作的破壞，遂致行車停頓。而該公司認爲祇是微小的問題，并不嚴重，在美國華盛頓、舊金山市的地鐵初期，亦有此種現象。我們以爲香港的交通特殊繁密，時間亦屬重要，而乘客尤比較衆多，依全綫長度比例，本港地鐵的乘客量爲世界第一。不論服務受阻的原因是否嚴重，都應即就商於承建公司，急謀根本改善，期望以後不致同樣再度發生，免成爲地鐵自主之玷。

地鐵的設備本屬完善，惟尚有一小事頗堪討論的，即各車站的洗手間設備問題。現本港的輪船碼頭、火車站、巴士站的起點及終點，或部份的中途站，均設有洗手間，以方便乘客使用。但地鐵車站獨付闕如。可能以爲地鐵每站距離，數分鐘可達，實無需供應。但查觀塘站至中環站行車需二十八分鐘，加上進站與出站時間，最低亦需四十餘分鐘，難保乘客中無內急而需要解決者，設備安可不齊全？九廣鐵路以前新車廂內，原亦取銷了洗手間，要乘客到站然後落車大小解。後察覺不合，再重釐時又恢復設回。這是適應乘客的需要，也適應東方人的習慣，值得考慮的。

地鐵尚有未完成的工程本僅荃灣支綫。但港島新交通動脈的計劃，即建築荃灣至屈地街的輕便鐵路，抑建太古城至西環街市的地下鐵路，港府仍未作最後決定。現地鐵公司董事會主張建築後者，使與現有的地鐵系統連成一氣。從今日驟人的成績看，似亦宜採用地下鐵路而放棄輕便鐵路。將來鐵路綫沿海灣從地底而行，可以避免鬧市中環一帶地面的交通，固不止快捷無阻的優點而已。同時興建工程從沿岸海底進行，亦於現有的各大公司商業活動，不致在四年建築期間，發生重大的阻礙。屆時荃灣支綫及港島新增路綫完成，香港交通會連貫通暢得多，給人一個新面目。地鐵公司駕輕就熟，正合負這任務。

地鐵全綫各站的收費，確屬偏高，當時諒爲保證投資安全的緣故。但通車以後的實況，收入大超理想。據聞乘客總人數，最近已逾三千萬人次，收入比預算超過三成。雖地鐵公司仍認爲那是市民好奇嘗新的一時現象，但實際上確是交通需要的固定發展。將來全部投資不必如地鐵公司所定在一九九二年還清，或在一九九零年還清，相信更短的時期都可能還清了。地鐵爲公共交通事業，一方面固保持它的合法利潤，而另一方面也要顧及市民的負擔，地鐵果有超出預算的收入，宜對各站車費酌減，或是對於不加價的保證不限於一九八零年，應延長多兩三年，方符合公平的意義。

堅決否認與林家血案有關 美籍教授加博應訊前 向記者表示恐受折磨 林奐均康復出院續受保護

【台北二十六日中央社電】台北地方法院檢察處偵查林義雄家命案，今天傳訊了涉嫌被告美籍教授加博，再度駁回加博解除出境的限制，他在合作與友誼的方式下被訊，於偵訊後被飭回，因其涉嫌重大，檢方將再定期開庭，再對加博傳訊。

今天的偵查庭，於下午二時卅分開始，由檢察官謝文定主持，到五時結束。

今天庭訊的重點，是在今年二月廿八日命案發生的當天，加博曾在命案現場出現，與他在被警方約談時一樣，對自己的行蹤不能交代清楚。

又據悉，本案秘密証人的証詞對他不利，他於今天出庭時，都加否認。

據一位檢方人士表示，加博對此命案，嫌疑重大，檢方在慎重的處理下，決定定期再傳加博。

今天庭訊時間很長，大多爲檢察官指由被告加博，閱讀在警方所作的筆錄，據了解，加博因爲中文程度的關係，對於所閱覽的筆錄，有時不表同意，費時很久。

加博於庭訊後，向守候在第一偵查庭門口的記者們，主動發話表示，他向檢察官提供了偵查本案的意見與方向，雙方在友誼與合作的態度下，進行本案的偵查，他要求解除出境的限制被拒，檢察官告訴他，這是法定程序，現在尚未能即時解除。

加博面帶笑容，於談話後，由治安人員及一位美國在台協會人員，陪他離去。

合衆社報導：加博應訊前曾向記者表示，他在三月四至五日，曾在警察總部被盤問達廿四小時，完全沒有睡眠，因此，他恐怕檢察官會下令拘捕甚至扣留他。他說，「如果你們（指記者）看見我的筆錄自白，請不要相信，那可能是我疲乏下作出。請看，我現在非常健康，如果他日你們見到我羸弱，便知我曾被虐待。」

【台北廿六日中央社電】美籍教授加博，今天中午堅決否認他與台灣省議員林義雄家命案有關，並希望我國政府撤銷對他出境的限制，及保護他安全離華，返回澳大利亞特拉布大學教課。

加博今天中午在台北中央飯店舉行的記者會中指出，林家命案發生的當天，二月廿八日，他的行踪已向警方交代清楚。

「大鬍子」加博始終否認案發當天的上午及中午到過林家，但警政署的偵查報告中卻指證他有目擊者看到加博於案發當天上午十一時卅分左右，曾前往林家，按門鈴，沒有人開門後，加博隨即向幸安國小走去。

另有二位目擊者說，加博曾於案發當天中午十二時卅分左右，又到林家按門鈴，有一黑衣人開門窺探後，讓加博進入。

因此，警方認爲加博的身份行踪可疑，把他列爲命案的「重要關係人」或「重要証人」。

【台北廿六日中央社電】台灣省議員林義雄的大女兒林奐均，今天上午康復出院，她的住處仍繼續由警方加強保護中。

台北市立仁愛醫院院長柯賢忠表示，林奐均於上午醫院員工上班前辦妥出院手續，離開仁愛醫院的加護病房。柯賢忠及警方都不願意透露林奐均的住所。

林義雄家於二月十八日發生命案，林義雄的母親林游阿妹，及雙胞兒林亭均、林亮均都被殺死，大女兒林奐均被殺六刀，受了重傷，經送仁愛醫院救治後，脫離生命危險，一直住在加護病房醫療。

柯賢忠說，林奐均目前的身體狀況很好。

檢察官指控八被告 主觀叛亂犯意明顯 請依法重判並沒收財產

【台北二十六日中央社電】軍事檢察官今天上午在軍事法庭中提出論告，指控高雄暴力事件涉嫌被告黃信介等八人，主觀叛亂犯意明顯，客觀顛覆政府行爲事證確鑿，應請依法酌留被告家屬必需生活費外，沒收被告所有財產及所供犯罪用物，并依法懲處。

軍事法庭今天上午八時三十分繼續開庭，傳被告林義雄，黃信介，姚嘉文，張俊宏，林弘宣，陳菊，施明德，呂秀蓮到庭。

審判長宣佈進行言詞辯論，軍事檢察官論告後，首先由軍事檢察官宣讀論告全文。

軍事檢察官在論告中指出，凡意圖破壞國體，竊據國土，或以非法之方法變更國憲，顛覆政府而着手實行者，即應成立懲治叛亂條例第二條第一項之罪。

軍事檢察官說：被告黃信介企圖「爲匪統戰」及從事「台獨叛亂」，雙綫進行顛覆政府的叛亂犯意，被告施明德、姚嘉文、張俊宏、林義雄分別與叛國分子彭明敏、張金策等交往，受他們思想蠱惑，主張台灣獨立的叛亂犯意，以及被告林弘宣、呂秀蓮、陳菊自承在美國及僞「台灣獨立聯盟主席」張燦鍙交密，受張逆煽惑，萌以暴力手段推翻政府的叛亂犯意，均表露無遺，明顯可以認定。

軍事檢察官又說，被告等藉美麗島雜誌社，有組織、有計劃所製造的暴力活動，進行所謂「奪權計劃」過程中之一步驟，被告等着手實施顛覆政府的行爲，均已事證確鑿，并均已供承不諱，唯被告等叛亂犯意部分，翻異前供，并據辯稱，部分自白非出於自由意志，經查被告等不僅在調查局訊問時自白不諱，在軍事檢察官偵查及起訴後軍事法庭調查時，仍直承無隱，並表示他們的自白係出於自由意志，而且被告等均受高等教育，具有豐富社會經驗，並有從事律師業多年者，對供承犯罪的後果，當所熟知，豈有自誣叛亂之理，足徵被告等的自白屬實，被告等未舉出所受不正方法取供的具體事實，顯圖避重就輕，諉卸刑責，所作空言主張，不足採信。

軍事檢察官說，中華民國爲一獨立主權國家，由依憲法產生的政府行使統治權。被告黃信介等妄圖台灣獨立，目的顯欲顛覆政府，被告等所用奪權計劃，係圖以集會、遊行等升高暴力，進行顛覆，高雄事件中，毆辱憲警爲暴力手段，當然非法，一再號召突破國家戒嚴法，非法集會，脅迫政府讓步，無一不是圖以非法方法顛覆政府，被告等所爲顯已觸犯懲治叛亂條例意圖以非法之方法顛覆政府而着手實行罪、觸犯海陸空軍刑法聚衆爲暴力脅迫、觸犯刑法公然聚衆對公務員依法執行公務時施强暴脅迫及公然聚衆施强暴脅迫等罪，應依較重的叛亂罪處斷。

張俊宏的辯護律師尤清隨後要求庭上先進行調查事實與証據程序。審判長裁定，法庭對事實實體已獲相當瞭解，故仍繼續進行辯論。

被告黃信介接着提出口頭答辯說，他一向反共愛國，認爲只有在中華民國的大有爲政府領導下，才能對付中共，使國內社會安定，經濟繁榮，因此他不會爲中共統戰及顛覆政府。

他承認，在美毛建交後，他曾與施明德等人研討台灣未來的前途，結論是「台獨」行不通。他也承認，他們爲了加强民主社會中反對的力量，曾以少數人爲的錯誤來攻擊政府，以期爭取地方或中央民意代表的席位，似嫌過份，但卻毫無「奪權」意圖。

審判長問他：「你是否表示，你是因爲常以偏概全才犯錯嗎？」黃信介答說，他不懂以偏概全是什麼意思。

黃信介辯護律師指出 自白有利被告部分 法庭並未予以注意

他的辯護律師陳水扁提出辯護時，强調黃信介的自白與調查筆錄不盡屬實，洪誌良供詞中涉及黃信介爲匪統戰部分難以確証，以及起訴書對被告叛亂陳述容有瑕疵。

陳水扁說，有關黃信介涉及高雄暴力事件毆打憲警部分均無人証物証足以証實犯罪事實。

他說，關于黃信介付新台幣五十萬本票給洪誌良，是借給他做生意週轉，而非保證金。洪誌良供詞曾提及借據，如係保證金，應爲收據。同時，洪誌良還曾開出三張支票，付還本息，每月利息二分四厘，如係保證金，那有利息可言。此外，洪誌良的妻子列明月與黃天福的談話錄音中，明白指出，她知道洪誌良曾向黃信介借了五十萬元做生意，因此可證明洪誌良所說保證金爲杜撰。

關于「五人小組」部分，陳水扁引用施明德、黃信介等供詞說明，黃信介只同意以美麗島雜誌擴大黨外聲勢，並未從事顛覆活動。對於高雄暴力事件部分，陳水扁也提出起訴書中若干「不實」部分，他指出，施明德於事前並未簽請黃信介核准，黃信介並未帶隊遊行，也沒有上台演講煽動群衆。

他强調，從供詞矛盾處及事實，顯然可以看出，黃信介並無叛亂意圖，也沒有以合法掩護非法，企圖「爲中共統戰」及從事「台獨叛亂」，雙綫進行顛覆政府，因此並無觸犯懲治叛亂條例第二條第一項的罪。

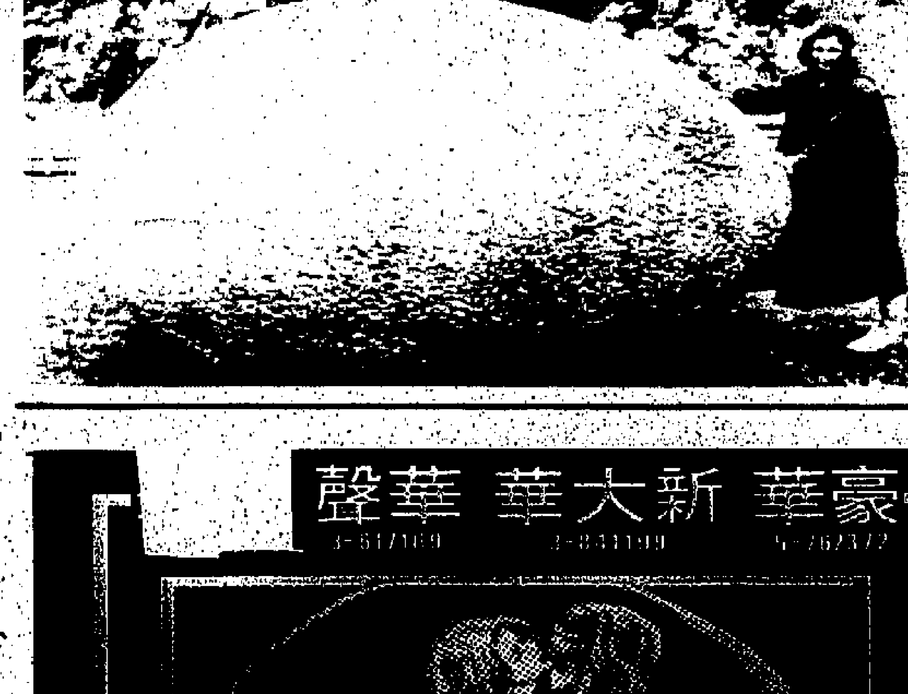
黃氏另一律師，對檢察官起訴書依據的証據提出檢討，並就本案法律及事實部分提出辯論。

他說，根據軍事審判法第四十四條規定，審理這一案件的審判庭應由國防部組織，同時，應對被告有利及不利之情形一律注意。他認爲庭上只根據被告自白，對於被告有利部分並未注意。

他又說，除了陳菊外，每一被告均供述，不利於己的自白多出於「非任意性的」；他認爲，調查局的覆函指出并無用不正當方法取得供詞，難以取信於人，同時即使被告自白具有證據能力，依軍事審判法第一百六十九條規定，仍應調查自白是否與事實相符。

黃信介的弟弟黃天福，以被告輔佐人身份發言。

他表示，黃信介從事政治活動二十年雖享有言論免責權保障，從未在開會時發表過傾向共黨或爲中共宣傳言論，會外也經常抨擊共黨，根本不可能有何意圖與中共勾搭。



超級巨蛋：一名瑞士少女站在巴塞爾高速公路停車場附近一隻巨型蛋旁擺甫士。這個巨蛋型塑膠雕刻品，重二千二百克，是承建該條公路的建築公司，送給瑞士高速公路當局的。（美聯社）

我國經濟蓬勃發展 國人生活優悠寫意
不受國際經濟衰退與外交影响
新聞週刊撰文詳細報導

【紐約二十四日中央社電】「新聞週刊」在三月三十一日的國際版中，刊出該刊記者發自台北的報導，對中華民國經濟蓬勃發展的實況，作詳實的報導。報導中的要點如下：

中華民國在一個廉價而豐沛的能源、低工資勞工和開放的國外市場的時代裡，轉變成爲一個貿易巨人。而這一切現在俱已改變。石油價格直綫上升，台灣工人的需求——和接受全亞洲除日本以外的最高工資，同時世界貿易保護主義正在抬頭，再加上和其主要貿易伙件——美國外交關係的斷絕，請問結果如何？出人意料的答案是：更大的成功。台灣美僑商會會長派克說：在遭受沈重外交打擊的一年中，中華民國的成就超過亞洲每一個國家。

經濟統計數字證實了這一點。中華民國在一九七九年輸出高達一百六十億美元，比前一年增加百分之二十七。外人投資達到三億二千八百萬美元，增加了百分之五十四。和其他國家相似，經濟成長趨於緩慢，和通貨膨脹不斷上升，不過在中華民國，這種損害已限制在最小程度。經濟成長爲百分之八，政府預料今年的通貨膨脹率不致超過百分之十。這種令人刮目相看的成就，不僅使中華民國的傳統貿易伙件大爲放心，而且更吸引了新的貿易對象。一位銀行家最近在台北訪問時以不勝羨慕的口吻說：「這個地方眞是進步神速。」中華民國的經濟彈性，乃一九六零年代制訂的具有宏圖的貿易計劃的產物。其第一項步驟爲成功的土地改革計劃。其產業經政府收購並予重新分配的地主，開始在工業方面投資。其後，美援使中華民國得以建立其工業的基層結構。在短時期內原以製作軍服爲主的紡織工業蓬勃興起，接着而來的是出口。中華民國政府率先引進加工出口區的構想——免稅進口原料並輸出工業成品。

由於製造業的迅速擴展而導致工人的奇缺，失業情況幾等於完全消除，就全般經濟情況言，貿易所佔的重要性不難察覺：多年來，中華民國的國民生產總額，有一半以上輸出。

中華民國與所有公民共享財富的情況，爲大多數亞洲國家所不及，去年其個人所得已超過一千七百美元，今年很可能打破二千美元的大關。縱使那些慣常批評的人，也承認政府正在實心的努力以求全民的均富。多數家庭皆有電視機，不少人擁有汽車，最低限度有一輛新型的摩托車。西式的百貨公司架上擺滿了各種暢銷的消費品，台北的各網球場經常擠滿了身穿深究運動裝的中產階級的網球愛好者。

面對其他國家因借用中華民國的有效經驗而日增的競爭力，中華民國業已藉着辛勤工作而搶先幾步，中央銀行副總裁郭婉容說：「經濟正在改變中。」中華民國八十年代的經濟計劃，在於加强電子及機器等技術密集工業，並對紡織業給予新的激勵，以更張他們的生產機；積極鼓勵使用燃煤和核能發電作爲能源，政府希望生產減少對進口石油的依賴。

爲了保持中華民國爲全世界具競爭能力的貿易者之一的地位，政府決心加强控制物價，政府緊縮貨幣供應量，並且努力維持預算盈餘。因推動改用燃煤和核能發電，去年確已減少對石油產品的消費——因之使其石油帳單限於能力負担的範圍之內，中華民國的一般公民，也以節約消費百分之三十以上的方式，從旁協助。談到近年來國家的成就，中央銀行副總裁郭婉容說：「這不僅是中國人的一種習慣，也是民衆對經濟具有信心的一種反應。」這種信心看來很穩固。

國際貨幣基金會 代表團抵平 談入會事項

【北平廿六日法新社電】國際貨幣基金八人代表團昨天抵達此間，與「中國銀行」會談中共應否加入國際貨幣基金及世界銀行有關之事。

但該代表團人員對此次會談節目不肯有所透露，他們連會談日期之長短也不肯直說。

世界銀行總裁，即曾任美國國防部長的麥南馬拉也將於四月十日到北平訪問。

北平當局自從三年前取得聯合國席位後，一直要求獲得世界銀行條件優惠的長期貸款。

但取得上述優惠貸款之前，必須先加入國際貨幣基金爲會員國，中共至今未能加入國際貨幣基金，由於它堅持國際貨幣基金取消中華民國的會員國資格。

但中共去年九月暗示有意對有關中華民國的會員資格的問題改採較溫和的態度。

英皇儲與姑姐參加大主教就職禮：英國坎特布里第一百零二任大主教羅拔發尼西就職典禮，於三月廿五日假坎特布里大教堂舉行，共有三千嘉賓出席，其中包括查理斯王子和瑪嘉烈公主。（合衆國際社）

國際觀察哨

伊朗遜王到了埃及之後

淵若

無家可歸，而又疾病纏身的伊朗遜王，終於在可能被引渡時的最後一分鐘，搶先離開了巴拿馬，安全地到達了歡迎他去棲身的埃及。

世界上無數千萬善良的人們，在最近一年中，已經嘗夠了「伊斯蘭革命」風暴的滋味，和那高米尼政權的倒行逆施與反覆無常。撇開對這位遜王過去在伊朗功罪的見仁見智，現在見到他在飄泊天涯之後，得一棲枝；而埃及的沙達總統，又能奮袂挺身仗義，爲人所不敢爲；人人大概都會有一種「不亦快哉」的感受。

不過，有些西方的觀察家們也別具隻眼地認爲：何以白宮當權派會終於沒有把這位無權無勇的「末路帝王」扣留下來，做爲換取人質自由的犧牲品？何以遜王巴里維在踏上飛機之前，要忽然向記者們「不打自招」地說一句：「我一向知道，卡特總統是站在我這一邊的」？這中間都一定會大有文章。

他們認爲：白宮當權派，甚然幾乎在所有的重要問題上，都充份發揮了「大智若愚」的作風；但是，也絕不會天眞到不知道遜王的逃出生天，會大大地觸怒高米尼一派，從而影響到人質們早日恢復自由的希望。

如果白宮當權派居然會置這點考慮於不顧的話，當然絕不會是出於任何道義思想；唯一的可能就是：它已經對高米尼派的早日釋放人質，完全失掉了信心；而且已經另外找到了解決這問題的途徑，甚至於開始在這方面做了相當的準備。

——否則，以白宮當權派過去一貫的行徑而論，它是寧可「出賣朋友」的，更何況這會被出賣的，已經喪權失國，早就不再被它當做「朋友」來看待了呢？

到現在爲止，所有「軟功」，都已經証明「勞而無功」。賸下來的，只有「硬功」——用武力來自己解放那些人質。換句話說：就是舊調重提，用空中突擊隊的方式，出其不意地降落在德黑蘭，救出人質之後，再在大批空軍的接應之下，飛[illegible]。

進行這項任務的突擊隊是現成的。它就是那三個飽受過特殊訓練的「別動隊」。心理上的客觀條件也最有利，美國人民現在要求的只是：「救回人質，不擇手段」。而德黑蘭的狂熱份子們卻早已養成一種「輕敵」的概念，不再眞正擔心山姆大叔會來搶人。

在策劃，實施和完成這樣的秘密行動上，中央情報局當然會發揮決定性的作用。這個曾經被「白宮當權派」打入「冷宮」兩年之久的「萬能機構」，早已在「新古巴危機」和「阿富汗」事件之後，又重新開始了「第二個青春期」，在最近的民意測驗中，得到了百分之七二的選民們的擊節讚賞，它那一度被迫退休，現在卻又重膺要職的前任副局長雷克恩，最近也曾經在記者們問他：爲了保障美國在本土之外的利益，是不是不擇手段？很乾脆地回答道：「當然，而且非這樣不可。」至於伊朗遜王，爲什麼在啓程之前，忽然對卡特大唱其讚美詩？這些觀察家們懷疑他也可能是在對這位白宮主人，略報其一箭之仇。由於有了他這句話，德黑蘭就會更加振振有詞地，來和卡特爲難，在爭取選票上，越發添了不少麻煩。

祈禱唸經固然虔誠・炒股掘礦一樣出色
修女自力更生後院開採天然氣
一舉成功井中所獲足以用多年

【賓夕凡尼亞州西次侯廿六日美聯社電】伊利修院的修女們，不惜變賣股票，自行斥資在修院內開採天然氣，結果如願以償，修院藏有的天然氣足以供她們二十年之需。

她們認爲此舉在對抗能源危機方面是義不容辭的，而且還可帶來財運。

該批修女斯變賣股票所得的十萬美元，僱人在她們那開位於此間以北伊利湖附近，佔地四十公頃的修院中，挖了一個二千七百呎深的井。

她們從井中所取得的天然氣，足供她們修院之用，因此每年便可省回二萬三千美元煤氣費。

該批爲數一百四十名的修女，其中八十人住在該座修院內。

院長瓊恩修女表示：「我們想，如果在自己的院中有天然氣，那麼別人就可以多分一些了。」

「這裏果然蘊藏有天然氣，已給我們開採到了。」

數月前，一批投機者跟她們接洽在修院挖井的問題。事實上，挖井需費十萬美元，但她們沒有那樣大筆錢。

該位院長又說：「但我們有一些在四、五年前得到的股票，約值六萬美元。我們這幾個人沒有什麼雄厚資本，也不懂得炒股票，但結果將股票拋出後，卻得到了十萬美元。」

瓊恩修女說，修女們恐怕，如果將該地租給投資者，會喪失那些天然氣的控制權。

她說：「所以，既然我們有了該筆意外之財，就不妨自行斥資挖井。」

父母日嘈夜吵孩子心靈受創
貧賤夫妻百事哀
中共家庭口角多

【北平廿六日合衆國際社電】中共家庭一團和氣的傳統正逐然無存，很多孩子表示被父母口角弄得心緒不寧。

在「人民日報」上，這些孩子投訴之餘，盼望這等情況將來有所控制。

北平市政府列登一封信，內容說：「爸媽鬥咀時我眞想自殺，但又怕在弟弟幼小心靈上留下烙印，有淚向肚中流，自我開解。」

另一封信表示家庭口角累及他與朋友的關係。一名小孩聲稱，父母爭吵，令他日常生活也受影響。

「對於家庭我感到無能爲力，無所適從」。另一位小孩說：「我家吵鬧無日無之，雖有半刻安寧，爸媽爲銀錢家事吵完又吵。」他形容對罵情況像「大戰」一般。

「我感到媽媽的陰險，爸爸的懦弱，我聽到媽媽的咀咒，爸的反駁，每次吵架都是咒得最毒，罵得最辣的我媽媽獲勝。」一封信這樣說。

投函孩子表示只能在晚間「暖靜」時溫習。很多孩子表示多次想出走。二月時一封讀者來信說：「現在我下定決心，家庭一旦破裂，我將會離開他們，走自己的路。」

教宗宣佈五月訪問非洲六國

【梵帝岡三月廿六日法新社電】教宗若望保祿二世今日宣佈：他會在五月二日至十日訪問六個非洲國家。該等國家是佉尼亞、迦納、扎依爾、剛果、上伏爾他及象牙海岸。

教宗在他的每週演講中發出他的公佈稱：「我衷心多謝那些邀請我的民政團體及主教會議。」

他說：在訪問中他打算向全非洲及其人民表示「敬意」。

在他的初段行程，教宗打算以環球傳道者的身份，在非洲傳入教義的百年紀念來實踐的行程。

教宗若望保祿向所有非洲傳宏教義的傳教士、主教及神職工作者致出敬意。

想食便宜米飯 最好斯里蘭卡
可倫坡生活指數全球最低

【聯合國廿六日合衆國際社電】倘若你想戰勝通貨膨脹，轉居斯里蘭卡吧！可倫坡生活指數比其他世界主要城市爲低——只是紐約市一半，日內瓦的三分一。

上述資料刊登在聯合國三月「統計月刊」。

如果定紐約市生活指數爲一百來釐定世界其他城市標準，則比東京，許多西歐城市及一些石油出產國爲低。

資料顯示：扎伊爾的金沙沙是物價最昂貴的城市，指數達一百七十七，位於赤道的布拉扎維生活指數爲一百四十，高出紐約，而斯里蘭卡可倫坡指數只有五十八。

許多以往一向被認爲是物價比較平穩的西歐國家生活開支現在高出一半，計爲：波昂一五四，維也納一四一，布魯塞爾一五〇，哥本哈根一四七，巴黎一四四，海牙一四七，日內瓦一七三。

比較之下倫敦的一一九已算廉宜，羅馬更平——與紐約一樣是一百，地中海最平的是馬耳他島，指數爲七十八，旅遊勝地雅典物價指數上升至一二〇。

英前相加拉漢五月訪問北平

【倫敦廿六日美聯社電】英國工黨領袖兼前首相加拉漢，將於五月十一日離開倫敦，前往中國大陸，訪問兩個星期。加氏將在北平逗留四天，然後取道廣州、香港，稍作逗留。

義球賽舞弊醜聞 被捕者傳已招供
賄款數目以百萬美元計

【羅馬廿六日法新社電】此間報章今日報導，因涉嫌與「托托尼路」足球賽舞弊醜聞案有關被捕的幾名足球圈人士，經已向警方招供。報章說，「AC米蘭」球隊的會長哥倫布，與其球員艾巴托西，和「勒齊奧」球隊的隊員威爾遜、卡西亞道尼，他們過去三日在羅一監獄內被警方盤問後，已招認一切。

據報其中六名球員在獄中被單獨監禁。

該批爲數共十三名的甲乙組球員和哥倫希，是在週日全國聯賽中在球場被捕的。

這次逮捕事件，是警方針對該個「托托尼洛（彩池）」騙局，展開全國性搜捕行動的其中一部份。

醜聞案是在三週前被揭發的，兩名羅馬商人指控足球員以便非法「賭波」集團從中圖利。

據說「賭經」出版商、足球圈人士和足球會之間的暗中交易達數以百萬元計。

雖然義大利詐騙調查組已進行多次拘捕行動，但至今未有人在此間法庭受審。

沙田六場夜馬戰果正常
陳鹿劉同安齊中孖寶
聖錢締新紀錄爆半冷

昨晚沙田賽馬由於天氣好，所以臨場觀衆十分踴躍，情形與上週相同。全場爆滿，大熱門客旗開得勝，第一場馬彼得策百靈鳥以大熱門獲勝，李森策埋伏以次熱門獲勝，退出的大吉，轉投孖Q與六環彩皆中，六環彩與孖Q均三腳中，到第二場立即爆冷，見習騎師陳柏鴻策聖錢力挫次熱門驃騎及大熱門波斯神童獲勝，刷新班際時速紀錄，爆出冷門，溫拿每派六十七元二角，連贏派三百六十二元，場外孖Q一關熱一關冷，派彩亦不俗，六環彩因波斯神童跑第三而撕去不少矣，但驃騎仍能替熱門客守住次關。

熱門客在第三場又再逞强，李森策愛我勁以大熱門由頭放到尾獲勝，劉同安策春綵成次熱門獲亞軍，於是溫拿派彩祇有九元二角，連贏派彩也僅得四十元六角。

熱門客在第四關再下一城，劉同安策明輝以大熱門挫次熱門東山領袖獲勝，溫拿派彩十元四角，連贏派六十元二角，正常到極。

馬場大放啖氣，第五場又成熱門天下，摩加利策次熱門新秀力挫大熱門金光獲勝，場內孖Q頭關大熱門獲勝。

劉同安最威中孖寶，且包辦第三口場外孖寶，尾場策旺市成大熱門獲勝，但大冷門猛龍世界入腳，所以場內孖Q又成爲牛冷天下，是場連贏派彩四百廿三元二角，爲全日派彩最高的一場，陳儀騎馬房中孖寶，亦爲成績最佳的一個馬房。

騎師梁偉德策廿一點，由於過重四磅而未有向評磅員申報而被判罰二百五十元，練馬師張學文亦因而被罰一百元。

第五場浩德策金光賽後被召看回場巡邏影片及被警誡。

摩加利亦在第五場策新秀引致大炮及漁翁要勒避，但由於摩加利已盡力將馬拉直故競賽小組董事亦滿意其騎法。

昨日賽事董事小組由黃事婁蘊利輪任主席，賽事董事爲余萬夫，會同五位受薪董事組成，賽後由首席受薪董事史釗域代表競賽小組所簽發之賽後檢討，茲譯錄如下：

（第一場）第五班　一八〇〇公尺　大吉由於健康關係於排位後退出。

（第二場）第三班　一六五〇公尺　競賽小組董事於召見評磅員，廿一點之騎師梁偉德及練馬師張學文之後，競賽小組董事以張學文未有著梁偉德申報過重而判其罰款一百元，而梁偉德亦因未有向評磅員申報過重四磅而被罰款二百五十元。

羅國洲之飛騏於開閘時在閘後向兩旁叉開四蹄，而見習騎師陳柏鴻之聖錢則出閘緩慢，兩駒均失位。

（第三場）第七班　一八〇〇公尺　劉同安之春綵，在直路時在催騎下內閃及要被拉直跑，引致馬彼得之上味要在欄邊將馬收慢。

（第四場）第四班　一〇五〇公尺　蘇卓時之永利於開賽未幾時，頭部高昂向空及展步緩慢。劉同安之明輝向外側衝出，踢及檔邊。告東尼之勇霸王全程外閃。

（第五場）新馬　一一五〇公尺　摩加利之新秀嚴重地攔向內側，引致溫浩倫之大炮及見習騎師譚文就之漁翁均告勒避。競賽小組董事滿意摩加利已盡力將馬拉直跑。馬彼得之保勝出閘後失蹄。進入直路時，見習騎師譚文就之漁翁在催騎下突然外閃，自此之後該駒即跑來欠成熟。金光之騎師浩德賽後被召看回場巡邏影片及被警誡他於三百公尺時，常在保勝之內爭取一狹窄空位前進時未有採取足夠行動去制止坐騎[illegible]姚本輝之頭頭是道。

（第六場）第五班　一八〇〇公尺　跑過六百公尺時，浩德之谷中英雄向內斜跑避及李森之威震四方，威震四方因而令到見習騎師呂健威之火星石之內側收慢及失蹄。進入直路時威震四方外閃，引致火星石須在其外側勒避。

六環彩熱門佔優 預料派彩不會高

昨晚賽馬熱門客吐氣揚眉，六環彩成爲熱門天下，中彩者衆，成爲皆大歡喜之局，派彩一定不會太高。

第一場　8百靈鳥　3埋伏　5大吉
第二場　8聖錢　1驃騎
第三場　2愛我勁　6春綵
第四場　4明輝　5東山領袖
第五場　7新秀　4金光
第六場　3旺市　2猛龍世界

（有關派彩今晨九時公佈）

特別彩池派彩表
（有關派彩今晨九時公佈）

（場外孖Q）
第一場　6埋伏　8百靈鳥
　　　　5大吉　8百靈鳥
　　　　5大吉　6埋伏
第二場　1驃騎　8聖錢
派彩：五千二百六十四元（一七〇八注中）

（場內孖Q）
第五場　4金光　7新秀
第六場　2猛龍世界　3旺市
派彩今晨九時公佈

（場內三寶）
4明輝　7新秀　3旺市
派彩今晨九時公佈

廿六中共船員獲准入台觀光
警備司令部稱只是獨立個案

【台北三月廿六日法新社電】在巴拿馬註冊貨輪祖撒羅夫號上的廿六名中共船員，今日在他們首次到台灣的途程上，獲准上岸觀光。

晚報在此間報導：他們在此基隆港由台灣海員工會的代表陪同，該艘西德的貨輪現時正租借與一間日本公司。

報導提出了二等水手李元鵬，廿二歲，據稱來自山東省，中學畢業生，已經是兩名小孩的爸爸。

他說：他任海員已經八年，但在祖撒羅夫號上只有一月。他說：他曾聽聞蔣經國總統，亦曾在中共的報章閱及台灣。

報導提出一名台灣警備司令部發言人強調：准許船員上岸只是個別個案，但絕不會改變台灣一貫拒絕與中共船運溝通的宗旨。

報導稱：該貨輪今日在基隆卸貨，明日將會啓程赴歐洲。

瑪麗蓮夢露玩具：東京一家百貨公司展出一具酷肖瑪麗蓮夢露的玩具，該玩具由壓縮空氣發動，使其手指能撥動結他，咀唇可郁動配合歌聲，那首歌是夢露生前一部影片的主題曲。（美聯社）

越南主席孫德勝病情惡化陷彌留

【東京二十六日時事社電】據河內電台二十六日廣播，越南共產黨中央委員會，國會常務委員會及政府會議二十六日關於孫德勝主席的健康狀態，發表第二號公報，指出孫德勝的病情更加惡化，醫師團及其他有關醫療人員正爲挽救其生命，作最大的努力。

多名阿富汗國腳在西德尋求庇護

【西德法蘭克福廿六日路透社電】法蘭克福市當局今日表示，阿富汗國家足球隊數名隊員，正在西德尋求政治庇護。要求庇護的球員數目不詳，市政府官員說，他們是單獨前來法蘭克福的，其中一些人已經來了一段時間。

據當地電台報導，該個阿富汗球隊的隊長洛柏沃及四名隊員，經已抵達法蘭克福，並要求政治庇護。

但至於那些球員爲何要向西德尋求政治庇護，則不得而知。

圖爲在西德法蘭克福尋求庇護的數名阿富汗球員，他們是步行離開邊境的。

各場負票賠率名次派彩表

第一場　第五班　一八〇〇公尺　沙地
（場外孖Q首關・連贏位）

	馬名	負磅	騎師	排位	馬廐	距離前馬	距離頭馬	獨贏（元）	賠率	位置（元）	名次
⑧	百靈鳥	121	馬彼得	4	賓	冠軍	冠軍	420,460	7.2	298,105	1
⑥	埋伏	128	李森	7	朱	6	6	338,480	9.2	274,720	2
①	無敵	135	摩加利	1	摩	4	10	143,110	10	97,100	3
⑨	名將	120	告東尼	5	蘇	1½	11½	293,755	5	215,105	4
②	盈利	134	梁英健	3	摩	2½	13¾	307,145	5	181,205	5
⑦	威華	116	歐陽紹文	8	簡	2	15¾	94,055	16	91,160	6
④	靚猴仔	130	朴仕能	2	布	10	25¾	179,160	8	136,185	7
③	獅子精神	124	韋志豪	6	摩	½	26½	87,455	16	82,780	8
⑤	大吉	（退出）									
							總票數銀碼：	1,863,620		1,376,360	

時速：15.1　38.9　1.04.7　1.31.5　2.00.4
　　　23.8　25.8　26.8　(28.9)
勝負距離：冠軍勝亞軍六馬位　亞軍勝季軍四馬位
派彩：獨贏 $18.50
　　　位置 $7.70　$7.90　$13.20
　　　連贏位 $85.30

第二場　第三班　一六五〇公尺　沙地
（場外孖Q尾關・場外孖寶第一口首關・連贏位）

	馬名	負磅	騎師	排位	馬廐	距離前馬	距離頭馬	獨贏（元）	賠率	位置（元）	名次
⑧	聖錢	115	陳栢鴻	7	施	冠軍	冠軍	154,130	12	111,060	1
①	驃騎	133	蘇卓時	3	簡	6	6	449,635	9.2	218,740	2
④	波斯神童	131	摩加利	1	摩	2	8	492,590	4	374,010	3
⑤	快樂武士	125	告東尼	10	蘇	短馬頭位	8	139,300	14	105,215	4
⑨	寶城少俠	121	劉同安	6	陳	2	10	239,645	8	264,800	5
⑥	千里馬	124	盧約翰	2	卡	1½	11½	113,915	18	77,680	6
⑩	廿一點	120	梁偉德	9	張	¾	12	262,620	7	208,955	7
②	福利寶得	127	徐貴良	4	米	6½	18½	188,705	10	159,360	8
⑦	鴻福	123	潘納	8	沈	1½	19¾	329,055	6	247,820	9
③	飛騏	131	羅國洲	5	米	一馬頸位	19¾	116,915	16	93,490	10
							總票數銀碼：	2,486,510		1,861,170	

時速：29.7　53.5　1.19.0　1.46.4
　　　23.8　25.5　(27.4)
勝負距離：冠軍勝亞軍六馬位　亞軍勝季軍兩馬位
派彩：獨贏 $67.20
　　　位置 $17.70　$11.50　$8.80
　　　連贏位 $362.00

第三場　第七班　一八〇〇公尺　沙地
（場外孖寶第三口首關・連贏位）

	馬名	負磅	騎師	排位	馬廐	距離前馬	距離頭馬	獨贏（元）	賠率	位置（元）	名次
②	愛我勁	133	李森	6	布	冠軍	冠軍	598,645	9.5	282,365	1
⑥	春綵	126	劉同安	9	譚	½	½	236,300	9.2	99,495	2
①	華陀	134	告東尼	1	吳	4	4½	208,435	5	89,080	3
④	財神到	130	蘇亞健	4	賓	1½	5¾	93,145	10	52,650	4
③	將軍令	125	黃潤生	5	陳	1	6¾	77,450	14	39,600	5
⑤	上味	126	馬彼得	2	賓	1¾	8½	100,545	10	48,500	6
							總票數銀碼：	1,314,520		611,690	

時速：15.8　40.1　1.00.3　1.32.3　2.01.3
　　　24.3　26.2　26.0　(29.0)
勝負距離：冠軍勝亞軍個半馬位　亞軍勝季軍四馬位
派彩：獨贏 $9.20
　　　位置 $6.20　$8.30
　　　連贏位 $40.60

第四場　第四班　一〇五〇公尺　沙地
（場外孖寶第一口尾關・場外孖寶第三口首關・連贏位）

	馬名	負磅	騎師	排位	馬廐	距離前馬	距離頭馬	獨贏（元）	賠率	位置（元）	名次
④	明輝	121	劉同安	2	陳	冠軍	冠軍	718,165	2	429,340	1
⑤	東山領袖	116	譚文就	3	譚	¾	¾	278,575	5	196,515	2
⑥	如意聰	118	李森	5	布	1¾	2½	131,750	10	86,920	3
②	勇霸王	125	告東尼	1	吳	4	6½	259,385	5	213,260	4
⑦	永利	118	蘇卓時	4	吳	½	7	197,190	7	125,625	5
③	更好	116	莫理斯	6	卡	3¾	10¾	65,665	20	52,080	6
①	游奕	136	潘納	7	羅	¾	11½	97,895	15	77,465	7
							總票數銀碼：	1,784,625		1,181,335	

時速：16.3　40.3　1.05.8
　　　24　(25.5)
勝負距離：冠軍勝亞軍四分三馬位　亞軍勝季軍一位一
派彩：獨贏 $10.40
　　　位置 $6.10　$7.30　$10.20
　　　連贏位 $60.20
　　　第一口場外孖寶 $430.90
　　　安慰獎 $116.20

第五場　新馬　一一五〇公尺　沙地
（場外孖寶第二口尾關・場內孖Q首關・連贏位）

	馬名	負磅	騎師	排位	馬廐	距離前馬	距離頭馬	獨贏（元）	賠率	位置（元）	名次
⑦	新秀	128	摩加利	9	摩	冠軍	冠軍	512,450	7.2	304,445	1
④	金光	128	浩德	1	郭	1¾	1¾	654,795	3	364,690	2
⑧	保勝	128	馬彼得	2	賓	3	4¾	425,685	9.2	223,730	3
①	大炮	128	溫浩倫	8	施	¾	5½	120,505	16	83,925	4
②	豪傑龍	128	詹亞健	3	賓	4	9½	48,195	40	42,615	5
③	漁翁	128	譚文就	7	譚	1½	11	641,185	30	47,580	6
⑨	獲利多	123	劉同安	5	陳	3½	14½	235,330	8	172,595	7
⑥	頭頭是道	128	姚本輝	6	陳	½	14¾	199,930	10	166,765	8
⑤	金狐	123	呂健威	4	蘇	短馬頭位	14¾	159,990	12	99,685	9
							總票數銀碼：	2,421,065		1,506,030	

時速：21.6　45.6　1.12.4
　　　24.0　(26.8)
勝負距離：冠軍勝亞軍一位三　亞軍勝季軍三馬位
派彩：獨贏 $19.70
　　　位置 $7.00　$6.70　$7.70
　　　連贏位 $70.90
　　　第二口場外孖寶 $68.80
　　　安慰獎 $10.10

第六場　第五班　一八〇〇公尺　沙地
（場外孖寶第三口尾關・場內孖Q尾關・連贏位）

	馬名	負磅	騎師	排位	馬廐	距離前馬	距離頭馬	獨贏（元）	賠率	位置（元）	名次
③	旺市	133	劉同安	6	陳	冠軍	冠軍	636,835	5.2	488,760	1
②	猛龍世界	131	徐貴良	4	陳	3	3	102,410	18	69,050	2
⑥	丁財兩旺	120	潘納	5	沈	一馬頸位	三位一頸	246,975	7	156,615	3
①	谷中英雄	138	浩德	7	郭	一馬頸位	3½	280,305	6	190,825	4
⑦	火星石	113	呂健威	3	賓	1½	4½	90,170	20	68,645	5
④	長彩	130	朴仕能	1	殷	6½	10¾	475,125	4	215,800	6
⑤	威震四方	129	李森	2	布	2½	13½	474,550	4	307,080	7
							總票數銀碼：	2,288,370		1,496,775	

時速：15.2　39.9　1.30.7　1.04.8　1.30.7　1.59.4
　　　24.7　24.9　25.9　(28.7)
勝負距離：冠軍勝亞軍三馬位　亞軍勝季軍一馬頸
派彩：獨贏 $15.00
　　　位置 $6.90　$17.90　$10.70
　　　連贏位 $423.20
　　　第三口場外孖寶 $41.70
　　　安慰獎 $85.70

東亞銀行有限公司

根據香港銀行法例（第一百五十五章）第三十七條第一節之規定公佈

（以港幣計算）

資產負債表

一九七九年十二月三十一日

	附註	1979	1978
股本	（四）	$ 80,040,000	$ 66,700,000
公積金	（五）	156,612,601	137,675,897
		$ 236,652,601	$ 204,375,897
各項存款包括準備及儲備金		2,660,987,352	2,264,784,296
附屬公司存款		816,620,290	173,995,292
擬派是屆末期股息		14,407,200	10,672,000
代客信用及保證等承担		357,536,428	282,545,538
		$ 4,086,203,871	$ 2,936,373,023

	附註	1979	1978
流動資產			
庫存現金及存放同業		$ 2,109,732,402	$ 1,168,020,547
應收票據		233,678,496	182,885,352
香港及其他政府發行或保證有價證券（折實）		69,750,771	74,094,096
各項貸款及其他帳目（減除準備金）		1,206,355,830	1,149,834,114
投資			
有價證券（低於市價）		17,920,968	14,988,161
無報價證券（折實）		6,540,429	4,413,145
		$ 3,643,978,896	$ 2,594,235,415
固定資產			
行址（折實）		56,600,000	36,200,000
傢俬、裝修及設備（折實）		6,000,000	2,700,000
產業（折實）		8,858,547	10,243,750
投資附屬及聯營公司（原值）	（六）	13,230,000	10,448,320
顧客信用及保證等承担		357,536,428	282,545,538
		$ 4,086,203,871	$ 2,936,373,023

董事　簡悅強　李福樹　黃頌民　　總經理　簡悅隆

本頁之附註應視爲本帳項之一部份

損益帳

截至一九七九年十二月三十一日止之年度

	附註	1979	1978
是年盈利除稅及已撥入各項準備金連同資產折低之準備外實得盈利	（二）（三）	$ 51,486,304	$ 39,817,608
未分配盈利撥存		3,875,897	3,732,289
可分配盈利		$ 55,362,201	$ 43,549,897
分配方法如下：			
撥入普通公積金	（五）	$ 33,000,000	$ 25,000,000
股息			
已派中期股息 16,008,000 股每股 $0.30（一九七八年中期股息13,340,000股每股$0.30）		4,802,400	4,002,000
擬派末期股息 16,008,000 股每股 $0.90（一九七八年末期股息13,340,000股每股$0.80）		14,407,200	10,672,000
		$ 52,209,600	$ 39,674,000
保留未分配盈利	（五）	$ 3,152,601	$ 3,875,897

本頁之附註應視爲本帳項之一部份

綜合資產負債表

一九七九年十二月三十一日

	附註	1979	1978
股本	（四）	$ 80,040,000	$ 66,700,000
公積金	（五）	162,843,486	141,370,697
		$ 242,883,486	$ 208,070,697
各項存款包括準備及儲備金		3,462,761,509	2,437,287,085
擬派是屆末期股息		14,407,200	10,672,000
代客信用及保證等承担		357,536,428	282,545,538
		$ 4,077,588,623	$ 2,938,575,320

	附註	1979	1978
流動資產			
庫存現金及存放同業		$ 2,109,732,402	$ 1,168,020,547
應收票據		233,678,496	182,885,352
香港及其他政府發行或保證有價證券（折實）		69,750,771	74,094,096
各項貸款及其他帳目（減除準備金）		1,210,770,582	1,155,066,411
投資			
有價證券（低於市價）		17,920,968	14,988,161
無報價證券（折實）		6,540,429	4,413,145
		$ 3,648,393,648	$ 2,599,467,712
固定資產			
行址（折實）		56,600,000	36,200,000
傢俬、裝修及設備（折實）		6,000,000	2,700,000
產業（折實）		8,858,547	10,243,750
投資聯營公司（原值）	（六）	200,000	7,418,320
顧客信用及保證等承担		357,536,428	282,545,538
		$ 4,077,588,623	$ 2,938,575,320

董事　簡悅強　李福樹　黃頌民　　總經理　簡悅隆

本頁之附註應視爲本帳項之一部份

綜合損益帳

截至一九七九年十二月三十一日止之年度

	附註	1979	1978
是年綜合盈利除稅及已撥入各項準備金連同資產折低之準備外實得盈利	（二）（三）	$ 54,022,389	$ 40,240,017
未分配盈利撥存		4,570,697	5,504,680
可分配盈利		$ 58,593,086	$ 45,744,697
分配方法如下：			
撥入資本公積金	（五）	$ -	$ 1,500,000
撥入普通公積金	（五）	35,000,000	25,000,000
股息			
已派中期股息 16,008,000 股每股 $0.30（一九七八年中期股息13,340,000股每股$0.30）		4,802,400	4,002,000
擬派末期股息 16,008,000 股每股 $0.90（一九七八年末期股息13,340,000股每股$0.80）		14,407,200	10,672,000
		$ 54,209,600	$ 41,174,000

保留未分配盈利	1979	1978	附註	1979	1978
本銀行	$ 3,152,601	$ 3,875,897			
附屬公司	1,230,885	694,800	（五）	$ 4,383,486	$ 4,570,697

本頁之附註應視爲本帳項之一部份

帳項附註

（一）會計政策

（甲）綜合報表
本綜合帳項包括本銀行及其所有附屬公司截至一九七九年十二月三十一日止之帳項[illegible]聯營公司之業績及儲備金除所收股息之外並未有綜合計算

（乙）呆賬及呆帳
董事會對於可能成爲呆賬之貸款已撥準備金並在資產負債表中之貸款項下減除

（丙）外幣
以外幣結存之資產及負債業經按照結算日之外幣市價[illegible]盈利及虧損已包括在損益帳內

（丁）折舊
[illegible]
其他固定資產之折舊則根據該資產之估計可用期作直線攤銷法計算

（二）盈利
盈利經已減除下列各項：

	本銀行 1979	本銀行 1978	本集團 1979	本集團 1978
（甲）核數師酬金	$ 171,471	$ 171,670	$ 187,471	$ 177,683
（乙）董事酬金				
袍金	$ 375,000	$ 227,661	$ 375,000	$ 227,661
其他酬金　常務董事	3,397,016	2,657,085	3,397,016	2,657,085
	$ 3,772,016	$ 2,884,746	$ 3,772,016	$ 2,884,746

（三）稅項
盈利稅係以一九七九年十二月三十一日止之估計應課稅盈利按照現行課稅率計算

（四）股本

	1979	1978
註冊股本：20,000,000股每股$5	$ 100,000,000	$ 100,000,000
實收股本：		
一九七九年一月一日 13,340,000股每股$5	$ 66,700,000	
一九七九年三月[illegible]日 送股 2,668,000股每股$5	13,340,000	
一九七九年十二月三十一日 16,008,000股每股$5	$ 80,040,000	

於一九七九年[illegible]月[illegible]日舉行之本銀行股東額外會議中通過下列送股之議案：由銀行內存之股本溢價項下撥出$13,340,000作爲資本增發已繳足每股面值$5之普通股2,668,000股按每持有五股面值$5之股份獲配一股面值$5之比率分派予已登記之股東，此等新股與已發行股份享有同等權益

（五）公積金

	本銀行 1979	本銀行 1978	本集團 1979	本集團 1978
資本公積金				
股本溢價				
年初結餘	$ 30,000,000	$	$ 30,000,000	$
出售土地		30,000,000		30,000,000
送股	(13,340,000)		(13,340,000)	
年底結餘	$ 16,660,000	$ 30,000,000	$ 16,660,000	$ 30,000,000
其他				
年初結餘	$	$	$ 3,000,000	$ 1,500,000
由未分配盈利撥入				1,500,000
年底結餘	$	$	$ 3,000,000	$ 3,000,000
資本公積金合計	$ 16,660,000	$ 30,000,000	$ 19,660,000	$ 33,000,000
普通公積金				
年初結餘	$ 103,800,000	$ 88,250,000	$ 103,800,000	$ 88,250,000
送股		(9,450,000)		(9,450,000)
由本年度盈利撥入	33,000,000	25,000,000	35,000,000	25,000,000
年底結餘	$ 136,800,000	$ 103,800,000	$ 138,800,000	$ 103,800,000
未分配盈利	$ 3,152,601	$ 3,875,897	$ 4,383,486	$ 4,570,697
公積金合計	$ 156,612,601	$ 137,675,897	$ 162,843,486	$ 141,370,697

（六）附屬及聯營公司

	本銀行 1979	本銀行 1978	本集團 1979	本集團 1978
投資附屬公司（原值）	$ 13,030,000	$ 3,030,000	$	$
投資聯營公司（原值）	200,000	7,418,320	200,000	7,418,320
	$ 13,230,000	$ 10,448,320	$ 200,000	$ 7,418,320

此等公司之細則如下：

	註册地點	一九七九年十二月三十一日本銀行所佔實收普通股直接權益
附屬公司		
東亞財務有限公司	香港	百分之一百
東亞銀行信託有限公司	香港	百分之一百
東亞銀行受託代管有限公司	香港	百分之一百
東亞銀行受託代管有限公司	星加坡	百分之一百
聯營公司		
香港出口財務有限公司	香港	百分之[illegible]

（七）資本承担

	本銀行 1979	本銀行 1978	本集團 1979	本集團 1978
已批准但未作準備之支出：				
已簽合約	$ 9,900,000	$ 13,700,000	$ 9,900,000	$ 13,700,000
未簽合約	60,000,000	4,000,000	60,000,000	4,000,000
	$ 69,900,000	$ 17,700,000	$ 69,900,000	$ 17,700,000

（八）或有負債
（甲）遠期外匯合約之承担
（乙）[illegible]

核數師報告書

致東亞銀行有限公司股東：

依照本核數師意見則於本頁銀行及其集團之帳項均符合公司法例中有關銀行帳項之條例基於此原則本帳項足以顯示該銀行及其集團在一九七九年十二月三十一日眞實公平之財務狀況及結至該日止之財政年度全年盈利

畢馬域麥曹公司
特許會計師
香港執業會計師

香港 一九八〇年[illegible]月[illegible]日

董事會：簡悅強爵士（主席）　馮秉芬爵士　李福樹
黃頌民　簡悅慶　李福和
利銘澤　羅桂祥　何佐芝
李福權　簡悅隆＊　簡悅輝＊
李國寶＊　黃頌顯
＊常務董事

總經理：簡悅隆
副總經理：李國寶
助總經理：馮萬鎰　簡崇和　梁鏡章
經理：黃洪亮　任重遠　劉子良　范玉澄
林鉅燊　甘長晶　黃建常　黃子羽

註册行址：香港德輔道中十號

核數師：畢馬域麥曹公司　特許會計師・香港執業會計師

附屬公司：東亞財務有限公司
東亞銀行信託有限公司
東亞銀行受託代管有限公司
東亞銀行受託代管有限公司（星加坡）

聯營公司：香港出口財務有限公司

本港首宗涉嫌故意弄沉貨船
騙百萬美元保險費
潮籍商人不准保釋

【本報訊】本港首宗故意弄沉貨船，意圖行騙保險費一百萬美元之疑案，一名商人涉嫌與案有關，爲警方商業罪案調查科人員揭發，當其準備離港時，在啓德機場予以拘捕，落案檢控。昨再解西區裁判署提訊。高等法官徇控方請求，諭將案押候十（星期四）日，轉解維多利亞地方法院審訊，被告暫無需答辯，不准保釋，還押監房看管。

代表警方主控之高級檢察官馬蘇當庭強烈反對被告保釋外出，理由爲本案非常嚴重，是本港有史以來首宗揭發的，且警方稱已沉沒之貨輪船長及大副兩人處取得之證供稱，他們是依照指示，在南非對開海面弄沉貨船的，成事後曾拍電報返港報告，爲法官接納，拒絕被告保釋外出。

被告鄒北海，四十四歲，潮州人，商人，報住在上環摩利臣街啓德商業大廈一四零一室。被控於一九七八年七月六日至本年三月廿二日期間，在本港地區，訛稱其擁有之貨輪JALSBA CONDOR號，於一九七八年七月六日沉沒，而根據海事保險規則，意圖向馬來亞海外保險有限公司（譯音）行騙一百萬美元保險費。

官小招下年度新生
應考人數空前踴躍
考生逾萬僅餘少量學位

【本報訊】全港九、新界四十六間官立小學招收下年度新生第一階段工作，已於日前結束。由於應考人數空前踴躍，逾萬名考生競選工作，歷時一週，方能完成。因投考人數極不平均，致使報考其中十多間官小之新生只能有六分之一之入學機會。

據官立學校非學位教師職工會昨日發表之統計數字，至上週五爲止，官小一年級新生已達一百四十四班，二至六年級插班生亦有卅一班，比往年同期爲佳，亦比官方數月前之估計一〇二班增加百分之七十一點五；四十六間官小之中，已有三十二間宣佈全校滿額，其中包括灣東道、渣華道及李陞三官小在內，該三校於年前本爲不足學生之全日制官小，於去年始由該會向教育司署極力爭取擴充爲半日制之上下午校，足見在適當地區之官小，仍有擴展之潛力，更增加該會向當局求取恢復部份已停辦官小之理由和決心。

由於仍有大量學生未能如願進入官小就讀，故上述三十二間已告滿額之官小，正努力進行轉介工作，「官非會」亦加強校車服務，以期配合，倘各家長仍欲遣送其子弟進入官小就讀者，下列各校尚有少量學位可供選讀：港島區——筲箕灣官立下午小學（五——六〇三六八一），薄扶林官小（五——五一〇〇三〇）；九龍區——佐敦道官立下午校（三——八四七四一六），李鄭屋官小（三——八六八四八六），啓德官立下午校（三——二一一六八六），黃大仙官立下午校（三——二一一八二九）及九龍船塢下午校（三——六二五八五〇）等。

恒生銀行與輔導教師協會合辦
職業輔導研討會
利國偉闡釋輔導教師任務

【本報訊】恒生銀行與教育司署轄下香港輔導教師協會合辦之「職業輔導研討會」，昨假恒生銀行總行大廈廿樓大禮堂舉行，本屆主題爲「輔導教師之任務及資源」，參加研討會之校長及輔導教師共達一百五十餘人。研討會由上午九時正開始，首由教育委員會主席利國偉致開會詞，利氏亦爲恒生銀行副董事長兼總經理，他說：青年人在學校接受教育，其最終目的是把學得的知識用於社會。所以學校除灌輸課本知識給學生外，還有責任去指引他們選擇適當的職業。在當今分工日趨精細的社會裏，職業種類繁多，對於離開學校而就到社會就業的青年來說，如能獲得有經驗的人士來指導，實在十分珍貴。職業輔導教師的工作，主要就是幫助學生了解自己，使他們能發揮所長，這樣非唯個人受惠，對推動社會進步亦有所幫助。

在談論輔導教師職責時，該會會長范浩泉謂：鑑於目前輔導教師工作日益重，未能充份推行輔導工作，故呼籲當局提供更多人手與及專業訓練之機會，使中學就業輔導計劃能獲得充份發展；至於升學資料方面，該會彭姬施女士表示：香港升學途徑有二：一爲本港，二爲海外，在本港升學者包括：兩所大學、理工學院、認可大專及其他專科學校等：本港學生赴海外升學則主要是負笈英美加澳等地，爲此，中學應具備本港及海外之升學資料，以供學生參考需求。談及八十年代之人力需求時，香港訓練局秘書黎澤釐表示該局在此方面擔任重要角色，該局主要職責是爲本港預計未來人力需求情況及計劃訓練人力，同時透過各有關政府部門合作，每兩年作人力調查，從而準確得知人力情況及每年需求，以便能積極訓練以配合人力需求，此外，該局更負責：（一）將各工業中之主要職位分類；（二）訂定職位標準；（三）安排訓練課程；（四）計劃測驗以達標準等。黎澤釐最後表示，根據該局七七年調查報告指出，本港主要工業每年需要一萬多專業及技術人員才能足夠應付工業發展；因此，本港如果要與世界市場比較，限於資源，必須提供適當及有效的訓練課程，以培養技術人才，方能符合所需。研討會至下午十二時卅分圓滿結束。

教育委員會主席、恒生銀行副董事長兼總經理利國偉致詞，旁爲香港輔導教師協會會長范浩泉。

菩提學會積極推動
興建安老院
計劃獲批准

【本報訊】香港菩提學會，昨日舉辦同人聯歡中，會長永惺法師致詞報告推動興建安老院及各項建設工作，籌建委員會副主席黎時煖居士並致詞互勉同人共赴事功，據永惺法師報導：本會自成立以來，承蒙各位護法及護法居士齊心努力會務稍有進展，本會籌建之安老護理院已獲環境司批准，撥交當局理民府辦理撥地事宜，大概可望於最近一兩個月內，有決定性的消息。一俟撥地手續辦妥即可開工，有關財經方面，有讀經會長陳有慶、陳有漢兩昆仲慨捐巨款之外，又得到佛教大護法黃鳳翎大居士認捐港幣五十萬元，又蒙陳廷驊居士基金會認捐港幣十萬元。

本會籌建之萬佛塔和佛教文物館，已在急急籌辦中，有關西方寺私有土地爲人種植花木現在已全部收回，一俟換地手續辦妥可能與安老院之地盤同時進行整理。

有關本會籌募建築安老護理院之捐册最近已發出希望各位大德法師佛教善信社會賢達本會與人同之旨大力捐輸。

菩提學會會長永惺法師報導籌建安老護理院工作情況

大角咀前晚六宗縱火疑案
警方與消防處
成立小組調查

【本報訊】警方與消防事務處的人員，昨日組成一個專案小組，調查前晚在大角咀六條街道先後發生六宗縱火疑案的動機。

初步推測：這六宗縱火案，懷疑都是同一幫人所爲。至於目的爲何，專案小組人員，目前仍在調查中，專案小組一批人員，昨晨曾赴火警的現場調查，但未有結果，亦未有拘捕任何可疑人物。

該六宗火警，其中一宗爲三級火，發生於槐樹街十五至十九號逢意工廠大廈五樓一間製衣廠，幸火警中無人受傷。其餘五宗一級火警發生地點爲：（一）通州街九十七號四樓梯間；（二）洋松街九十號十樓梯間；（三）櫻桃街三十三號D十二樓梯間；（四）博文街二號三樓梯間；（五）櫸樹街七十號二樓。

圖爲達誠三洋電器經銷商日本觀光團出發前攝於機場。

達誠三洋免費招待
經銷商遊日本六天

受到用戶所信賴與歡迎之三洋電器，無論外型性能，機件結構均勝人一籌，特別美觀耐用，故銷售量特多，與日俱增，全港之冠。香港達誠三洋電器有限公司對用戶的支持愛戴表示深切的感謝！並且對各經銷商號的鼎力推銷與介紹致以萬二分的謝意，該公司每年均多次免費招待各經銷商旅遊世界各地。達誠三洋電器有限公司日昨又免費招待爲數達二百餘人之經銷商暢遊日本本州，行程包括東京、鎌倉、熱海、箱根、富士山、名古屋、京都、奈良、大阪等地名勝，全部住宿一流大酒店。該旅遊團經於（廿五日）昨由該公司高級職員陪同下分別乘坐日亞航及日航班機出發，作爲期六天之暢遊。

東亞銀行股東常會及額外會議
去年溢利五千餘萬
末期息每股九角每五股送一紅股
新總行大廈預期八三年初可落成

【本報訊】香港東亞銀行有限公司，昨日中午在該行舉行第六十一屆股東常會。

出席者有董事會主席簡悅強爵士，董事：馮秉芬爵士、李福樹、黃頌民、簡悅慶、李福和、利銘澤、羅桂祥、何佐芝、李福權、黃頌顯，董事兼總經理簡悅隆，董事兼副總經理李國寶，助總經理：馮萬鎰、簡崇和、梁鏡棠，該行核數師畢馬域麥賢公司代表簡大衛及其他股東。

首由簡悅隆總經理宣讀股東常會通告內宣佈開會。

繼由主席簡悅強爵士致詞，宣讀報告書後，即宣佈董事會建議將該年除稅後銀行溢利港幣五千一百四十八萬六千三百零四元（集團綜合溢利港幣五千四百零二萬二千三百八十九元）連同未分配溢利港幣三百八十七萬五千八百九十七元合共港幣五千五百三十六萬二千二百零一元作如下分配：

（一）撥入普通公積金：港幣三千三百萬元；（二）已派中期股息一千六百萬零八千股每股港幣三角：港幣四百八十萬零二千四百元；（三）擬派末期股息一千六百萬零八千股每股港幣九角：港幣一千四百四十萬零七千二百元；（四）未分配盈餘轉入下年度計算：港幣三百一十五萬二千六百零一元，以上四柱合共港幣五千五百三十六萬二千二百零一元，全體贊成通過。

繼由馮萬鎰君提議，甘玉晶女士和議，全體贊成通過覆選：簡悅強爵士、馮秉芬爵士、李福樹君、黃頌民君、簡悅慶君、李福和君、利銘澤君、羅桂祥君、何佐芝君、李福權君、簡悅隆君、李國寶君及黃頌顯君等爲當年董事。

最後簡主席宣稱該行末期股息經已準備妥當，由一九八零年三月二十六日開派與各股東。

主席簡悅強之報告大要謂：去年度本行盈利又創新紀錄，而各方面之業務亦獲得更進一步之發展及增長。在除稅及撥存各項準備金後，去年本行實得綜合溢利爲港幣五千四百零二萬二千三百八十九元，較諸上一年度之盈利港幣四千零二十四萬零一十七元，增加百分之三十四點二五。至於每股溢利，經一九七九年內送股計算後，亦由港幣二元五角九仙增至三元三角七仙。去年底本行之綜合資產續創新紀錄，高達港幣四十億七千七百五十八萬八千六百二十三元，來往帳、存款及其他帳項則增至港幣三十四億六千二百七十六萬一千五百零九元，而貸款及其他帳項亦達港幣一十二億一千零七十七萬零五百八十二元。

去年度銀行本身之溢利爲港幣五千一百四十八萬六千三百零四元，連同上年度撥入之未分配溢利港幣三百八十七萬五千八百九十七元，合共可供分配之溢利共達港幣五千五百三十六萬二千二百零一元，董事會現擬將港幣三千三百萬元撥入公積金及將港幣三百一十五萬二千六百零一元撥入下年度，使本行之綜合資本及公積金總值達至港幣二億四千二百八十八萬三千四百八十六元。董事會又建議派發末期股息每股港幣九角，連同一九七九年九月已派發之中期股息每股港幣三角，則一九七九年度增資後之一千六百萬零八千股，每股共派發股息一元二角，較之上年度增加百分之三十點九。

爲配合本行陸續擴展之政策，董事會將於股東週年常會後舉行之股東額外會議向各股東提請考慮及通過一項特別議案，將本行之註册股本由現有之二千萬股每股港幣五元增至四千萬股，每股港幣五元。如此議案獲得通過，本行之註册股本將由港幣一億元增至港幣二億元，此舉將更能配合本行現時之需求。

董事會將於會上同時提請各股東通過一普通議案，由本行股本溢價項下，撥出港幣一千六百萬零八千元作爲資本，增發三百二十萬零一千六百股，每股面值港幣五元之普通股，以每持有五股獲送一股之比率，分派與一九八零年三月二十六日已登記之股東。此等新股將不能享有截至一九七九年十二月三十一日止之年度所宣佈之股息，但其他各方面之權益，均與已發行之股份相同。倘無特殊情況發生，董事會預料截至一九八零年十二月三十一日止之財政年度，本行增資後之股本共一千九百二十萬九千六百股，將可獲派股息總數每股不少於港幣一元二角。

對世界性經濟而言，一九七九年爲不穩定之一年。基於油價不斷上升，通貨膨脹之加劇及外滙市場之動盪，世界大部份國家之經濟增長將作某一程度之放緩。惟其如此，香港因貿易逆差之縮減及出口與轉口之大幅度增加，仍能獲享穩定之經濟增長。但因保護主義之擴張及在若干重要市場可能存在之不利因素，本港之經濟進展將告緩和。爲減輕此等不利影響，本港工業及市場之多元化實急不容緩。中國大陸之現代化計劃對本港之經濟發展，將有深長影響。無可置疑，本港將因貿易數量之增加及身爲一主要財經中心重要性之增強而獲益。董事會對一九八零年充滿信心，並預期本行之業務將進一步增長及擴展。

位於德輔道中十號之本行總行大廈將於短期內拆卸，而所有無須位於中區之部門已陸續遷至本行樓高二十三層之新灣仔大廈。位於新告羅士打大廈之臨時總行亦已部份開幕，爲中區之顧客提供保管箱之服務。樓高二十五層並有兩層地庫之新總行大廈之建築工程快將開始，並預期可於一九八三年初落成。

東亞銀行股東常會，總經理簡悅隆報告。

西區碧瑤灣一帶
捕獲十一名人蛇
三名涉嫌蛇頭將被檢控

【本報訊】警方人員昨晨仍繼續在港島西區碧瑤灣一帶展開大規模搜索「人蛇」，迄昨早六時，警方共拘獲十一名可疑「人蛇」及三名涉嫌「蛇頭」，帶返警署調查。三名嫌疑「蛇頭」可能於稍後被落案檢控。警方相信，該批人蛇是於前晚深夜乘坐二艘快艇偷渡來港，他們大部份均在碧瑤灣及鋼綫灣海邊登岸。

水警人員是於前晚九時許在本港西面發現一艘白色快艇，警方立即在碧瑤灣對開海面城多利道一旁設置路障，截查一輛小巴BD七六×八號，將車內九名包括五男三女一小童的可疑「人蛇」及「蛇頭」拘捕，及至昨凌晨二時，警方人員又在城多利道一的士內拘獲兩名可疑非法入境者，連同的士司機，警方共帶走三人，其後至昨晨四時，警方又在城多利道近狗房拘獲一男一女可疑人蛇。

由於警方相信仍有多名「人蛇」漏網，現仍在現場展開搜捕行動中。

警員中槍身亡案
列爲自殺案處理

【本報訊】被發現在葵涌警署更衣室內中槍身亡之軍裝警員張寶光，警方現已將案列爲香港自殺案處理。成爲今年以來第三宗的警務人員中槍喪生事件。死者是於前午被同僚發現倒斃在葵涌警署八樓一更衣室內，右邊太陽穴有中槍傷口，身上佩槍遺留在身旁，槍內祇剩下五枚子彈。

聖約翰救傷隊
今晚餐舞會

【本報訊】香港聖約翰救傷隊，爲籌募經費而舉行之週年餐舞會，定今（廿七）晚假香港希爾頓酒店舉行，香港聖約翰最高委員會會長，港督麥理浩爵士伉儷將親臨贊助。

東芝幸運抽獎揭曉

由東芝攝影器材港澳總代理，香港東麗攝影器材有限公司主辦之「買東芝送東芝」幸運抽獎，已於二月底完滿結束。抽獎儀式日前假尖沙咀海洋大廈商場東芝陳列室舉行。主持抽獎者包括由日本專程來港之日本東芝寫眞用品株式會社總經理伊滕重義，出口部代表筑波，更有香港民安東芝有限公司總經理粟本俊雄及副總經理首任。而更邀請到今日攝影雜誌出版人廖永華到場監察，各項獎額合共一〇〇個，簡單及莊嚴之儀式下先後抽出。頭獎幸運兒獎品是價值五·八〇〇之東芝電視錄影機一部。

今次買東芝送東芝幸運抽獎，獎品豐富，除頭獎可得價值五千多元之錄影機外，其他獎品包括非常名貴之東芝電器產品，有彩色電視機、三合一音響組合等。

據香港東麗攝影器材有限公司發言人表示，抽獎結果已於三月十四日公佈。除頭、二、三名獎另行安排領獎外，其他獎項得獎人可於本年四月十五日前領保用証及領獎人身份証前往香港中環干諾道中一三七至一三九號三台大廈五〇二至五〇四號香港東麗攝影器材有限公司辦事處領取獎品。

東芝幸運抽獎前各嘉賓合照

CQ-8600
電腦化LED數字選台
汽車卡式收音機

※LED發光數字式選台器，準確易讀，同時可作爲電子鐘報時
※微型電腦控制"Auto-seek"自動選台設備
※設有九個電腦預選台掣，一次校正，以後毋須費神選台
※自動重唱，自動彈帶設備
※卡式帶播送完畢，可立即自動接收電台
※FM Stereo/AM/LW三波段收音，輸出功率2 x 6瓦
※卡式座抖擺率低於0.3%
※設有寬狹頻帶Local/Dx選台掣，消除廣播噪音

National 樂聲牌

服務部：九龍青山道長沙灣道紅磡... 電話：3-430161
信興電器貿易有限公司
九龍彌敦道625號雅蘭大廈二/三樓　電話：3-315111
香港中環聯邦大廈1401室　電話：5-256161-8

急聘收銀員
男性停車場工作略識英文須輪班能克苦耐勞無不良嗜好每月薪津一千元有意者請電話五—二七七二八六

招請辦公室什務員
能克苦耐勞無不良嗜好略識英文年齡性別不拘有意者請電㊄二七七二八六

聘什務員
遞送文件等工作學歷不拘朝九晚六薪七百元有宿舍有意請函履歷電話寄本報信箱W72號

香港仔南朗醫院
聘二級文員
中學會考畢業（須英數及格）每分鐘能打四十字，薪酬與政府二級文員同，寄秘書處或電H—五二八一一式一洽。

DICTON
DAHLBERG
西德美國
隱形
耳聾助聽機
清晰無比！無電線！無雜音！
愛羣行
九龍廣東道海洋中心大廈四樓商場350室（星期日休息）
香港威靈頓街45號

舞女誤殺薄情郎 被輕判入獄三年
被告指死者用她的錢另找新歡

【本報訊】一名舞女因懷疑同居男友取其金錢外出玩其他女子及賭博，雙方發生口角，繼而將其男友刺斃，爲警方拘控，昨解殺高法院審訊，被告否認控罪，六男一女陪審團聆畢全案証供，退庭商議三小時後，復出向法官回報，一致裁定被告誤殺罪名成立，按察司艾迪生聆畢，輕判被告入獄三年。

按察司艾迪生於判案時稱：雖然被告之身世及背景值得同情，但畢竟是關係到一條人命，爲被告所殺，本席考慮到陪審團是鑑於被告受壓迫下一時刺激衝動以致殺人，始裁定她誤殺，及最主要一點是她現在已有七個月身孕，希望她以後能好好地照顧其骨肉，故此才予以輕判。

被告之代表大律師替她向法官求情時稱：被告在灣仔一舞廳任職舞女，與死者同居已有兩年，初期死者還有稍爲照顧她，但後期卻頻頻向被告索取欵項，而在外邊玩女人及賭博，如她稍爲不順從死者，便會遭到死者毆打，而她一直都忍氣吞聲，凡案發前兩日，死者因償還賭債，須要她與當金飾五千元給他還債，現時她懷有七個月身孕，腹中塊肉是屬於死者的，要求法官從輕判刑。

被告殷翠凌，廿八歲，家庭主婦。被控罪名，去年九月七日，在九龍地區謀殺卅二歲男子梁輝賢。

檢察官案情透露：被告與死者經已同居兩年多，兩人在尖沙咀柯士甸路十五號十四樓A座，租賃一個房間居住。九月七日凌晨一時，上址女二房東，自外打牌返家，約三小時後，她從睡夢中驚聞死者房中傳出狂叫聲，當時她確定是死者之聲音，當她前去查看時，見死者倒臥血泊中，而被告當時則打算開啓大門衝出門外，但被她喝令不准離開，被告遂返回房內，二房東報警後，警方人員據報抵達，即將被告帶返警署查訊，而死者則在送院後數小時，因傷重而告不治。

死因爲胸部右肺中刀致命，當時兇刀深入死者體內五寸半，被告在有關供詞中指出：由于她懷疑死者與其他女子有染，而雙方發生口角，一怒之下，而在電視機頂取得一把生果刀，本來只想藉此用來指嚇死者，豈料雙方糾纏間而刺中死者一刀，死者因而倒地求救，警方人員遂根據所得證供，將被告落案提控。

警長勒索蛇頭疑案 特赦証人續受盤問
被索五萬七千成交

【本報訊】現役警長黃興，涉嫌向一名運載人蛇司機恐嚇勒索五萬元及收受七千元，在收欵時爲埋伏廉署人員拘捕，昨日續解維多利亞地方法院審訊，仍由主要証人梁蘇蝦出庭接受辯方大律師盤問，全案証供聆訊未畢，押候今日續訊。

被告黃興，廿八歲，警長，被控四罪：（一）去年五月十八日，向梁蘇蝦恐嚇勒索五萬元；（二）同日向梁蘇蝦索取五萬元，作爲不執行職務檢舉梁某違反移民條例的報酬；（三）同日以上述理由，收取梁某五千元。（四）五月廿四日，以同一理由收取梁某二千元。

「特赦証人」梁蘇蝦昨續出庭接受盤問稱：他在去年五月十八日，應約會到西南餐室與幾名自稱是警務人員男子見面，與他同行者，還有彼之幾名友人，彼等各人坐下後，被告自稱是黃興警長，着彼與友人及與被告同來另一名男子共四人坐開另一張檯，被告勒取五萬元，後以七千元達成協議，被告要他馬上付欵，他當時表示沒有錢，被告要他先付欵一半，及後他共籌得五千元，於一小時後，由他的姓溫友人送去寶來登咖啡室給被告。

他後來向廉署舉報，廉署安排將兩千元有登記號碼之一百元鈔票，及身藏錄音機，於五月廿四日下午到彌敦道一酒樓找被告，但見不到，後於下午五時許，才在嘉禾戲院對面之酒樓見到被告，交欵給被告後，被告即先行，廉署人員即將被告拘捕。

日駐港副領事卸任 由林貞行接任遺缺

【本報訊】日本副領事浜本康也行將卸任，接任者爲林貞行。

領事館方面昨特爲此事，在港島富麗華酒店舉行歡送酒會，並介紹新副領事林貞行夫婦與各界認識。

圖爲日本副領事浜本康也及其夫人（中）在歡送酒會上，旁爲接任的新副領事林貞行及其夫人。

佛聯清明思親法會 接受附薦先人登記

【本報訊】香港佛教聯合會，本年度清明思親法會，已定期新曆四月三日至九日（農曆二月十八日至廿四日）在九龍深水埗長發街卅八號該會屬校佛教大雄中學舉行，佛聯會會長覺光法師，副會長黃允畋居士暨全體董事，四衆委員，月來加緊籌備，並恭請本港及海外諸山大德高僧善尼，分設九大法壇，主持七晝夜法事，善信附薦延生之捐欵，均撥充擴建佛教醫院新院舍，籌建佛教中心，與及佛教各項善業經費，週前開始在香港灣仔洛克道三三八號香港佛教聯合會總辦事處辦理登記，連日辦理登記者至爲踴躍。

該會又以鑑於港中極多人士擬信奉佛教，但往往未有機緣辦理之皈依，爲方便各善信，特定於四月八日（農曆二月廿三日）在法會大壇舉行集體皈依儀式，恭請會長覺光法師主持，凡有志正信佛教成爲佛弟子者，可逕到佛聯會申請參加。

兩善心讀者共捐欵千元 贈地盤意外死者家屬

【本報訊】兩位本報善心讀者，合共捐出一千元，給與沙田火炭村一地盤意外之死者江少聯家屬，江少聯之妻陳來娣，昨日親來本報領取。（附錄收條）

善心讀者芳名如下：楊小姐五百元，羅錦益堂五百元，合共一千元。

茲收到工商日報轉來善心讀者捐助江少聯遺屬善款壹仟圓正。
領款人：陳來娣
身份証号碼：[illegible]
日期：一九八〇年三月二十四日
工商日報便條

梁振邦抨擊租務及貪污疑案 指摘政府破壞合約精神
廉署不能保密引起經濟混亂

【本報訊】地產建築商梁振邦，日昨致函立法局、港督及政府官長與專業性團體，對處理近日地產建築界風波、租務管制、地盤匪黨歹徒集團等嚴重社會問題提出意見。梁氏稱：地盤勞工籍口勞資糾紛進行金錢勒索及盤據地盤成籍小事全證「領薪停工」，並提出各種苛求，迫使資方無條件投降，政府視若無睹。深夜歹徒以大型貨車將地盤輕重機械原料強搶，警方亦束手無策。此等經濟損失，實際轉嫁購樓市民身上。華資地產商與外資近年競爭激烈，招受人妒忌，更有不肖份子傳播謠言以求打擊雄心壯志領導人。我們歡迎廉政公署剷除罪惡根源及貪污所引起的一切罪行。但當全球經濟開始轉壞時，廉署竟不能保密，影響全港經濟陷入混亂，更妙的是財政司竟暗示股市穩定，間接鼓勵市民投資。如股市不幸急瀉，市民必歸咎政府。

近年政府高層似乎欠缺精幹決策人仕，而且有「閉門制法」之嫌。華人社會最重諾言，政府出爾反爾，以暫時應急爲理由，使市民雙方同意並經律師簽署之租約作廢，而律師協會竟不置一詞，此實使人驚駭。今次政府連續打擊華人建築地產界，足以使香港經濟受損。

不公平法律只增加人與人間互相仇視糾紛。政府如要爲無止境大陸客及本港自然人口膨脹之居住問題，則應「運用多年來害備金積累之巨額利息」全力發展，由官方興建政府土地，終止拍賣公地，包括將在黃金鑽石區之港督府拆卸，以便建設千億萬元之新廈。梁氏提出下列數項建議：

㊀凡非以拍賣土地之重建計劃，包括新界，未呈交工務局審核前，應由政府或獨立之審核師根據該項發展計劃之建設形式及面積先決定，避免各政府部門使用獨立權力，隨意改變，使投資者惶惶不知所措。

（二）政府應與發展商設立委員會，研究以往發展工程的經驗，此研究報告應能公開刊出以作爲參考資料。

（三）年輕或經驗不足之發展商及其則師，計劃如有錯誤不應隨意拒絕批則，應自動指導協助政府爭取應有利益盡量利用空間發展，減輕購樓市民負担。

（四）對於建築條例下批准之發展計劃，對業主有何利益或損害，應予公佈，並通知地產商會，則師協會與其它有關協會。

（五）申請入伙紙如並無偷工減料危害及欺騙公衆，七天內應簽發，但輕微如門較開關欠妥等瑣事，致入伙紙拖延限期完成否則應懲罰承建商，如此既不會使一雛大工程延期一天損失數十萬元利息亦避免政府、發展商及住客蒙受損失堵塞一切人爲法律漏洞及官僚作風。

六合彩

【本報訊】第廿五期六合彩頭、二獎派彩昨日公佈，頭獎有一票中，派彩七十五萬零六百一十三元。

二獎有五票中，每二元一票派彩十五萬零一百二十三元。

今期之幸運號碼爲：一、五、十三、十四、廿三、廿九。特別號碼爲四。

聖羅撒中學將一批飲過少量有問題奶茶的學生送往醫院檢驗。（本報記者鄭木榮攝）

聖羅撒女生學泡奶茶 飲後不適集體送院
六人需留院情況良好

【本報訊】九龍基堤道聖羅撒女子中學，廿三名中學一年級C班學生，昨晨上家政課，喝過自己親手泡製的奶茶及餅乾後，其中有十一名感到不適、頭暈、作嘔，學校教師和員工驚惶失措，立刻致電報警，將學生送往廣華醫院治療，稍後，校方爲安全計，亦將餘下不覺有碍但也喝過奶茶的另外十二名女學生送院檢查，所有學生經醫生救治後，除六人需留院外，其餘人等都已無碍出院。

懷疑因喝了不潔飲料需留院的女學生爲：蔡小惠，十二歲；錢綺妮，十二歲；蔡雅思，十三歲；張燕，十三歲；張麗娟，十三歲；朱依萍，十三歲，據報她們都情況良好。

疑發生集體飲料中毒的聖羅撒女子中學，位於基堤道四號，昨晨十一時許，該校一年級C班約四十五人的半數女學生在老師的指導下，歡欣地上家政課，學習泡製奶茶，並親自品嘗自己泡出的奶茶，所有人喝過後，不久，即有十一人感到不適，頭暈、有想嘔吐的感覺，校內教師和修女一時間都手足無措，於是立刻報警，把身體不適的學生送院。其後，更爲安全起見，學校又把另外也喝了奶茶的十二名學生用車載至廣華醫院檢查，以防不測。

初步抵場的救護車，首先把十一名女學生送院，而稍後趕往現場的警員則把學生們喝過的牛奶及奶茶取去化驗。

據悉，聖羅撒中學學生上家政課的材料，一直都是由附近的一家相熟的餐廳負責提供，至於是次事件，是否女學生是喝了那些不潔的飲料而集體中毒，有關當局現時已展開調查。

捷成洋行消費品部 春茗歡宴全體員工

捷成洋行日前假座翠宮大酒樓，設春茗款宴消費品業務部六百多名職員，筵開數十，氣氛熱鬧而愉快。

席上消費品業務部總經理賽法特致詞並感謝各職員對公司業務之贊助，更向十位服務超過二十年之職員致送紀念品以示獎勵。

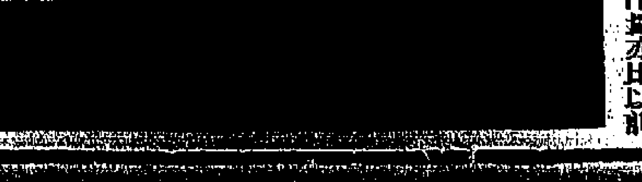
該十位資深職員爲倫濟光，徐應寬，李逸輝，潘仲樑，梁貞林，陳基寧，張龍，裘納基，陳定中及高日，其中以裘納基任服務時間最長，達卅二年之久。

圖爲：捷成洋行消費品業務部總經理賽法特與服務超過廿年之職員合攝。

領港會耗資百萬 購置新式領港船

【本報訊】本港是世界最繁忙海港之一，每年進出港口的輪船逾十萬艘，正如海事處長說，平均每三分半鐘就有一艘輪船進出港口。

隨着本港貿易的發展，海運的負荷會更重，負責帶領船隻進出港口的領港員的工作量亦比以前大得多，由領港員組成的領港會有限公司，最近耗資一百萬，向財利船廠購買一艘最新式的玻璃纖維領港船，這艘新船速度比舊的領港船快，可以更快將領港員送上遠洋船，減少船隻的等候時間，增加港口的流動量，誠爲一項對本港航運有貢獻的投資。



圖爲最新式玻璃纖維領港船領港十八號。

逢星期二、日，加航 均有班機 往東京

乘搭加航往外地公幹人士，可享受帝后般的欵待.

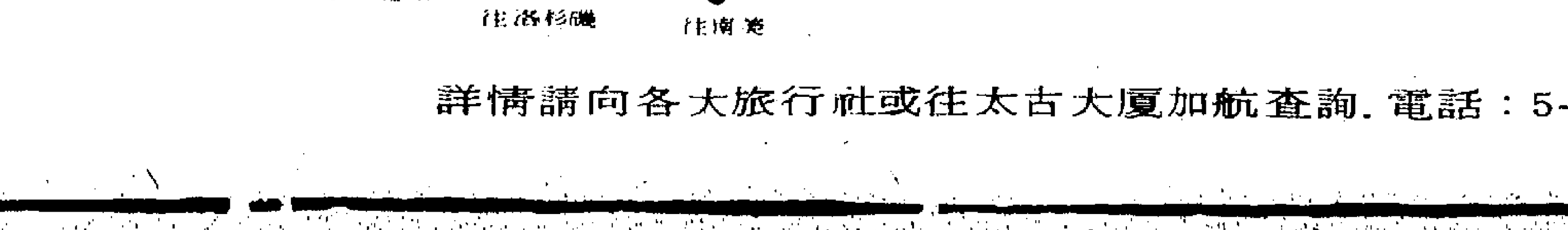
閣下往東京，只需付出普通經濟客位機票費用，便可以享受加航獨有的"皇后客座式服務".

每星期二、日，加航在午間都有班機飛赴東京，抵達時間爲該地下午五時三十分；在寧靜寬敞的加航皇后客座機艙內，閣下可以隨便享用各種美酒佳餚，分隔式的機艙內更有睡枕、電影、音樂等設備，供閣下盡情舒展，奉待慇懃.

加航客機飛抵東京之後會續赴溫哥華，倘若閣下是前往加拿大，這只是豪華舒適享受的開始.

在溫哥華，加航更有班機飛往歐洲、澳洲及加拿大各大都市. 下次閣下前赴東京或世界各地，請先與加航聯絡，讓我們細心爲你安排，享受與衆不同的愉快旅程，而無須多花機票費用. 事實上，在加航其他班機，閣下也可獲得皇后客座式服務，歡迎你親身體驗帝后般的欵待. 此外，加航還有特別旅遊機票供你選擇.

與我同行好感受



CP Air 加航

詳情請向各大旅行社或往太古大廈加航查詢. 電話：5-227001

大律師袁文超被控案續審

證人余陳耐梅供述 被告教她作假口供

兩人談話會經錄音轉交警方

大律師袁文超涉嫌妨礙司法公正案，圖為主要證人余陳耐梅出庭作供後，離開法院時攝。

【本報訊】大律師袁文超被控協助教唆一男子毆打醫傷修車廠老板袁廣明及教唆余陳耐梅、余經鵬及司機戴馬浩等作假供詞，妨礙司法公正疑案，昨續在九龍地方法院由法官李扶亞進入第三天審訊，整天大部時間都由本案主要證人余陳耐梅出庭作供。

證人極力指證當時是由被告電召三大漢包括她只知其中一名亞龍的人前來，當擊傷老板亞明奪取車匙離去時，被告示意三人將匙搶回，因而雙方發生糾纏，事後警方要請她到警署問話，被告即勸阻她，如她到警署即會成為頭條新聞，其後被告叫她向相識之高級警務人員求助，因她祇識一名警務人員，即警務處長韓義理，故電找他，但適不在，其秘書叫她轉找另一姓鄭之高級警官。她第一次向警方所作供詞，是先由被告錄取交給她照講，及第二次則在其律師勸告下，說出事實真相，並將被告交下準備與警方談話之電話錄音儀器，轉錄最後與被告之談話內容，由其律師交給警方，並當庭播放。因證人證供未完，押候今晨續訊。

昨開庭後，續由中區歐籍偵緝督察祈禁出庭作供，由檢控處長陸嘉士盤問，他說以前與被告並不相識，去年九月廿八日下午致電與被告查問有關車房老板被毆事，至是檢察官向庭表示，目前呈堂有關該次談話之錄音帶兩卷，由警方交出，另一由被告交出，但被告呈交之錄音，其中有一小段談話付闕如，可能已被洗去，法官乃即將兩卷錄音分別當庭播出，發覺果然屬實。

修車發生爭執 被告召來大漢

車廠老闆報警被毆傷

至是乃由雖娥眉淡掃，但容貌娟秀，身穿黑色衣裙衫褂，足穿黑絲襪，高跟鞋之本案主要證人余陳耐梅出庭作供說：她擁有之一輛勞斯萊斯私家汽車因機件損壞，駛往牛士打道宏安車房由袁廣明又名亞明修理，費用八千元，去年九月廿五日她偕其司機戴馬浩及友人做律師的凌大衛前往取車時，亞明拒絕交車，着次天下午五時才到取，當時雙方曾引起爭論，幾乎要召警到來調停，所以翌日其小叔余經鵬乃介紹其友即被告，並指出其身爲大律師，可信賴，被告本與她不相識，由其小叔余經鵬約被告於次天下午五時在華都酒店咖啡座會晤，當日她和余經鵬及司機戴馬浩三人前往，不久被告至，雙方傾談其事後，被告電召三大漢到，先另一來，被告向她介紹其中一大漢名亞龍，並謂亞龍在九龍、北角及灣仔，供有馬仔，被告隨指着相距不遠之宏安車房，叫亞龍等三人先往在門前等候，跟着被告偕她和余經鵬及司機戴馬浩行往車房去，她的汽車乃由車房一技工駕駛，老板亞明伴同，她和被告、余經鵬及戴等供一同前往試車，至政府停車場停下，被告問她滿意否，她表示不滿，亞明與從車頭將車匙奪取離去，被告揮手示意亞龍三人追回車匙，三人卒截獲亞明，雙方發生糾纏，她見三人將亞明強拖返停車處，然後取回車匙，但亞明心仍不甘，再奪匙逃去，她幸有另一車匙，乃從手袋取出交戴開車返家，至是被告示意亞龍離去，在車上大家曾商量報警，但被告謂看來亞明似乎沒有受傷，當不會報警，被告又從袋中取出一小型錄音機，謂曾錄取當時在車上之談話內容。

途中被告付停車費，謂往電亞龍，及返則謂知亞明受傷去了那華醫院，她乃電返家，其子告訴她謂警方曾來電請她往警署問話，她立即趕返家中，五分鐘後，一女警察用英語找她，謂一男子報警，謂有三大漢從其車中走出，將他毆打，因此大家商量，到警署作供時，千萬不要提及亞龍，被告更勸她暫不要去警署，否則會成為頭條新聞，不如明日下午二時半，先到他辦公室錄好供詞，然後才到警署照講。

砌詞說途人毆打 打好假供詞 向警方照講

次日她依言前往，錄好供詞後，由被告打了三份，分別給余經鵬，她及被告保存，記得當她到被告辦公室作供時，她和被告曾討論及供詞內容，被告叫她供說因亞明搶去車匙，她即呼叫，於是有三名不知姓名的途人，路見不平，協助她尾追亞明，後三人不知所蹤，她沒有見到亞明被人毆打，亦不見有打鬥發生，証人說，她將這供詞給友人凌大衛律師觀看，凌對她說，這故事不會有人相信，後來由余經鵬將供詞略加修正，廿七日早，被告問她識否高級警務人員，她答唯一認識警務人員是韓義理，被告提議她可找韓相助，她乃致電與韓，韓之秘書告訴她韓外出不在，後該秘書回電叫她轉找一姓鄭之高級警官，後來姓鄭警官叫她到中區警署見新界督察，當時她向警所作出之一份供詞是依照被告事先所錄取的。

廿九日早警方召余經鵬及戴馬浩到警署作供，兩人在五名警探盤問下，余經鵬卒吐露出眞情，及被告獲悉，深感不安，對她說，其小叔這樣做，是要他（即被告）自殺，跟着被告因病入院，後來被告示她以其本人（即被告）向警所作出談話錄音帶，隨播放給她聽，播放當至「撈掂」此案兩字，被告即要她停，並謂將會有麻煩。至是法官乃諭當庭播放該卷錄音帶。後來被告和她及余經鵬與司機戴馬浩到馬會餐廳，被告說，警方會要追查她及被告，乃交給她一具小型電話錄音儀器，並謂如新界督察來電，即可裝上，並要堅持，說，這是各有方法錄取，當然及亞龍三人問題，被告叫余經鵬承認是由其召來，否則不如着三人逃往台灣躲避六個月，費用由証人及余經鵬負責，那麼便可洗脫其罪了，十月二日被告電給她，於是她將被告交她錄音儀器裝上電話上，然後將談話內容錄音帶，交其代表律師蘇轉給警方。

督察勸她不要說謊

法官乃命當庭播放該錄音帶，由證人分別辨認她和被告聲音。

證人說，被告向她透露，如有麻煩，他可能會被除名，當她向新界督察作出另一份眞實供詞時，新督察叫她不要說謊，如果眞正是沒有犯罪，應吐出眞情，而警方掌握了很多證供在手。

証人在答代表被告辯護御用大律師希遜盤問，承認她是獲得特赦，這是很大的誘惑，談及她的背景，她是居於一個美國的女人，已婚，其夫為一商人，她向在商場上很活躍，當問及其小叔余經鵬是否很富有？證人答：得去啦，最少可過舒適生活。問：他有否請保鏢？證人答：沒有。

當問及那部勞斯萊斯名貴汽車，證人說，她於一九七零年購取，迄今九載，以前由該車之車廠保養，性能良好，至去年五月發覺行車波牙有磨擦聲，其司機戴馬浩介紹到宏安亞明之車房修理，最初索取一萬五千元，後減為八千元，去年六月她返美，一月後回港，車仍未修妥，因她又要到檀香山，乃吩咐司機如車修妥，可往取回，九月十八日回港，其秘書告訴她車房指責其不准取車，致停泊於其車房多時，要收取停泊車費，所以九月廿五日她偕友人譚凌大衛律師及司機往取車，亞明除要付修理費八千元外，還索停車費每天一百元，即超過萬元，否則非交出其車，結果發生爭論，卒收停車費共爲一千五百元。

珠海新聞系舉辦 大衆傳播展覽會

【本報訊】珠海書院新聞學系籌辦之大衆傳播展覽，定明（廿八）日起一連八天在該校大禮堂舉行，公開招待各界人士參觀，此次龐大的展覽會不僅是本港開埠以來首次，更開中國新聞史上之先河。

展覽會開幕儀式於上午十一時舉行，剪綵者除該校校長江可伯、副校長梁永燊外，還特別邀請新聞、文教界領袖多位，及曾在該系就讀之英國華埠小姐李惠欣等主持。

是次展覽會之一切工作均由該系同學策劃進行，目的是希望加強大衆對傳播事業的認識。

展覽會場定於每日上午十時開放，至下午七時半止。該校的地址是九龍亞皆老街一百一十三號。

梁達誠李福和兩議員表示 應該按時檢討入息稅免稅額 降低受供養父母年齡

【本報訊】梁達誠及李福和兩位議員，昨日在立法局恢復辯論預算案時提出，政府應按時檢討入息稅免稅額，梁達誠議員更建議降低受供養父母的年齡由六十歲降至五十五歲。

梁達誠議員籲請政府每年進行檢討個人課稅的問題。他認為財政司所建議的個人免稅額、子女免稅額及供養父母免稅額略見偏低。

梁氏說：「新免稅額目前或許尚屬合理，但由於通貨膨脹繼續打擊民生，不久之後是否仍然合理，實有疑問。」因此梁議員建議政府應不時進行檢討，例如每年一次，以便確知實況，了解市民在不同時間的需要。

提到供養父母免稅額方面時，梁氏呼籲政府將規定受供養者的年齡準則由六十歲降低至五十五歲。

李福和議員指出就金錢方面來說，個人、子女及供養父母免稅額的提高，可說是相當慷慨，但實質上而言，提升幅度僅能抵銷購買力的削弱。他說：「鑑於已提出的免稅額的讓步，所造成稅收的損失已屬相當大，因此我們雖然仍有些勉強，但是仍然同意支持該項動議。」

紮鐵工人離奇失踪兩日 發現陳屍電梯槽底

警方初步懷疑是失足跌死

圖爲慘死的年經紮鐵工人梁卓傑。

【本報訊】一名年經紮鐵工人，離奇失踪兩日後，昨午被發現陳屍於青衣島一座興建中貨倉電梯槽底內，一名工友揭發時登時被嚇至暈厥地上。事後警方到場調查，初步認為無可疑之處，懷疑死者是失足跌死的，但眞正死因，尚有待偵查。

但死者之姊昨午接受記者訪問時表示：她不相信是一宗意外，其弟失踪兩日後，被發現死於不明不白，希望警方徹查事件眞相。

死者梁卓傑，十七歲，他被發現時，坐於電梯槽底內，頭部傾側，身部份呈現一片斑紅，似擦傷的跡象，由消防人員救出送院時，已經証實氣絕多時，不治斃命。

梁氏是於本週一（二十四號）到該貨倉做紮鐵工作，當日下午五時三十分放工後，即失去踪跡，直至昨日下午始被工友發現陳屍貨倉電梯槽內，其家人眞料不到，他第一日上工即遭遇不幸。

案發現場為青衣島大生貨櫃凍房貨倉，該貨倉目前正在興建中階段，樓高四層，由一間大生×建築公司承建，僅地下貨倉興建完成，存入貨品，二、三及四樓則仍在興建中。

事發於本週一下午五時卅分左右，當時是該貨倉工人的放工時間，大部份工人均在各樓廁所內洗澡，而死者梁卓傑因第一日上工，沒有帶備洗滌用品，於是向相熟工友表示先行離去，自此一聲再見後，即失去其踪跡，直至昨午工友們發覺事不尋常，四處尋找下，才發現他的下落。

據警方初步調查後，相信死者於當日下午離去時，由四樓沿樓梯步下，至三樓時因不慎失足墮下離地面約五十呎高電梯槽底下，由於該處非常黑暗，一時間未為人發現，至兩日後才被發覺，惟已傷重不治。

死者梁卓傑，十七歲，有父母及一兄一姊，他排行最幼，父梁煥四十八歲，母凌蘭英，四十八歲，其姊已出嫁。一家人居住於葵涌葵盛邨第八座十五樓一五一×室。據其家人說：死者讀至小學五年級，即告輟學，起初在香港仔地盤做紮鐵工人，後來轉行做搬運工人，最近由鄰居介紹下到該貨倉做紮鐵工作，日薪一百三十元，不料，開工第一日，即遭遇不幸。

大窩坪工廠安置區九月清拆 逾百商戶指責當局 未提安置補償辦法

【本報訊】大窩坪工廠安置區百多個廠戶，為了遷拆賠償與安置問題，昨午在大窩坪舉行記者會，指責有關當局未能「關注」他們處境。

此百多間廠戶原本在木屋區經營五金或膠廠工廠，十年前被政府安置在大窩坪工廠安置區，在本月十日，接獲房屋署通知，該區廠戶將于九月十七日前清拆，但對於補償與安置辦法，則沒有提及。

據該區代表廠戶紹漢光表示：有關當局要他們在半年內遷出，在遷出前應先與廠商討有關安置和補償問題，但當局一直沒有明確表示。他指出，現時大窩坪的商戶，估百分之七十五是不適合遷入工廠大廈的，故他要求政府另外撥地，使他們能重建廠房。

據房屋署表示，對大窩坪廠戶遷拆問題，當局正在進行估計與調查工作，因此未有明確的補償辦法。

至於有關工業用地廠戶能否獲得安置或補償，房屋署表示要視乎該等廠戶在六四年與七六年有否接受調查登記在案，若沒有登記者，則難望獲安置。

大窩坪廠戶的土地收回後，會興建公共屋邨，以符合土地利用計劃。

天氣預測

吹和緩至清勁東風，初時多雲，稍後轉為晴朗。最高氣溫約為攝氏廿二度左右，今日凌晨一時室外氣溫為攝氏十八度，濕度百分之八十三。黃色火災危險警告仍然有效。

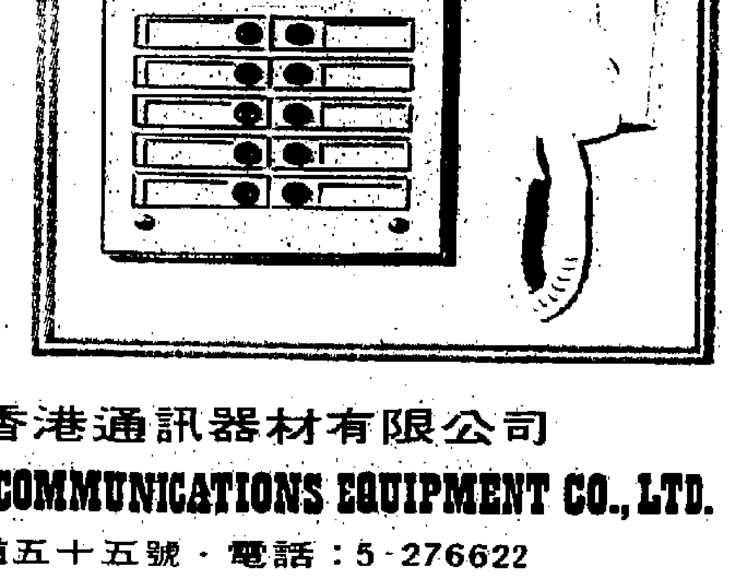
本港存水量統計

昨日上午九時止，包括萬宜淡水湖在內，本港各水塘存水量共三億四千九百九十八萬立方米，即佔總容量百分之六十點六。

AIPHONE DOORPHONE

愛峰牌 防盜訪客對講機

榮獲贈最佳設計獎，品質當然不同凡响



訪客機：防潮防銹．經久耐用
門數加減．悉隨尊便
室內機：新款實用．遙控電鎖
聽聲辨人．原音清晰
保養期：保養兩年．包括零件
服務快捷．經驗豐富

總代理：香港通訊器材有限公司

SOLE AGENT: HONG KONG COMMUNICATIONS EQUIPMENT CO., LTD.

香港軒尼詩道五十五號．電話：5-276622

大減價

加設「平價貨攤」

先施公司

先施創新姿 樣樣您滿意

刊登本報廣告電話二八零七零八洽

華基大樓（九龍城華里11號）

茲定於下列：
日期：一九八〇年四月十一號。
時間：晚上八時正。
地點：九龍慈雲山毓華街五十八號毓華樓二樓，慈雲山居民協會會堂。
召開本大廈業主大會以通過設立業主立案法團管理委員會並即席選舉主席一名秘書一名委員若干名及表決其他議案以符合法例之規定敬請各業主依時出席或書面委派代表出席為荷。
召集人（業主）
一九八〇年三月二十六日。
歐陽翠屏 張文蓮 林順金 江活強 歐陽銘 黃美兒
劉國強 譚初明
倘貴業主屆時無暇出席會議則可委派代表出席但必須填妥及簽署授權書，並請於業主大會舉行出示。

博愛醫院徵聘註冊醫生二等高級會計

（一）註冊醫生
（二）二等高級會計
㈠年齡四十歲以下，性別不拘
㈡學歷（甲）須有下列任何學術機構考試及格或同等學歷：
一、香港會計師公會之第一及第二段考試合格。
二、成本及管理會計基礎試之A及B段考試合格。
三、公認會計師會基礎試之A及B部份試合格。
四、特許秘書及行政會之第一及第二部份考試合格。
應徵人如爲繼續攻讀專業學位者，將被優先取錄。
（乙）應徵人最好有專業會計或核數機構，或銀行二年以上之工作經驗，及能寫講流利中英文。
㈢待遇：每月薪金由三千一百元起分十二年遞增至五千三百元。
以上二項有意應徵者，請用中英文繕具應徵函連同學歷證件影本於本年四月十日以前寄交元朗本院董事局，合則函約面洽，如逾本年四月十五日仍未接到本院約見函件者，即作落選。
主席：楊晉培

急聘文員

英文中學程度稍懂會計打字
有兩年工作經驗附履歷近照及
希望待遇寄本報信箱W71號

招請水電泥水技工

置業機構招請水電泥水技工担任
保養工作月薪計有假期請電九龍六
九八五五八號或來信本報信箱W70
號附聯絡電話

佳宅招租

灣仔分域街承業大厦
△ 四月入伙
△ 高尚雅靜
△ 交通方便
△ 約540呎
△ 24小時看更
電話H281521承建公司洽

THE YORK HERBART SCHOOL
TORONTO, CANADA
加拿大 多倫多 約勤中學
1980 夏季及秋季招生通告
已取得報名表格者請從速交回九龍窩打老道五十六號何鑑源收以便安排四月份內面試及解答入學與申請印生簽證各問題
詢問電話：3-010857

陳壽霖議員評政府收入預算

提高間接稅有助抑制私人消費

【本報訊】立法局議員陳壽霖，昨日在立法局辯論下年度政府財政預算案時提出警告謂：政府必須竭力減低對龐大非經常收入的倚賴性，因為該項收入的增加在將來會有困難。他建議提高煙、酒、香水等間接稅，以改善經常收入的結構。

陳氏指出一九八〇至八一年度的非經常收入，足以支付估計中百分之九十的非經常開支。而該筆龐鉅的款項，將大部份來自售賣土地，即是說，這筆款項差不多全部來自私營企業。

但陳氏懷疑私營企業是否有足夠經濟能力去購買土地，而不致嚴重影響到他們在其他方面如興建樓宇的廠房設備和機器等的投資能力。同時，根據最近情勢的發展，按照計劃出售的土地，是否值的會帶來預期的收入。

陳氏又認為在這個情況下，繼續倚重售賣土地所得的收入，去維行將來龐重而非經常性的發展計劃，是否乃明智之舉，實值得商榷。

因此陳議員對於非經常開支在絕對數值及所佔總開支百分率方面的增幅，極感關注。

他指出一九八〇至八一年度非經常開支為七十三億二千六百萬元，和一九七九至八〇年度的修訂估計比較起來，增加了百分之四十二；而和最初的估計比較，更幾乎多出百分之八十。

論及公營部門在房屋建築業樓宇落成所佔的百分率，將會再度增加到百分之四十九時，陳氏說：「雖然財政司曾謹慎地向我們一再保証說，這個比率，不會有嚴重排擠私營企業和使得建築業勞工轉業的危險，但我仍是有點不放心。」

陳議員認為政府的建設工程是如此龐大，說他不會顯著地影響房屋建築業的價格，更不會進而影響整個經濟系統裏面的其他一般價格，實在令人難以相信。

因此陳氏提議提高間接稅收益，以改善經常收入的結構。他說，增加間接稅收益的途徑極多。其一是如煙、酒、香水等應課稅物品。

以酒類而言，陳議員指出，並無事實顯示已達任何報酬遞減率之目的，這可從每年消費量的劇增方面清楚地反映出來。一九七五年，消費量是二億九千六百萬元，這個數額不斷上升，至一九七九年，已達六億七千二百萬元。

所以他認為若與隨入息而變化的直接稅比較起來，將間接稅的收益維持在一個較合理的水平，乃屬明智之舉。

他又說間接稅的增加，可能有助於抑制私人方面的消費，而本港大概正有這種需要，使通貨膨脹減低至較為可以接受的水平。

鄧蓮如認為新預算案將刺激通脹

應注視經濟動向 及時採取補救行動

懷疑巴士加價後能否改善服務

【本報訊】鄧蓮如議員昨在立法局恢復辯論預算案時，對財政司展望本港經濟前景樂觀之態度感到存疑，她促請政府審慎注視未來數月本港經濟的趨勢，並應隨時準備按照需要採取補救行動。

鄧蓮如議員並懷疑巴士加價後，能否保証服務會改善。她更促請政府在土地管理政策上發表肯定的聲明。

在財政預算方面，鄧蓮如議員提及有關一九八零—八一年度預算政策的重點，將公營部門佔用資源的比例限於一九七九—八零年度的水平之聲明，並指出：「這正是一九八零—八一年預算案沒有做的事情，因為公營部門所佔的相對比例將進一步增加：由一九七九—八零年度的近百分之十九增至一九八零—八一年度的近百分之二十；同時，公營部門佔建築業產量的比例將增至百分之四十九（一九七八年所佔比例）。」

她表示覺得難以相信消費物價增長率實際上會由一九七九年的百分之十一點六減慢至一九八零年的百分之十，同時，一般物價增長率實際上會由百分之十三點三減慢至百分之十一。

她又表示難以明白為何財政司容許在一九八零至八一年度的綜合帳目及一般收入帳目的開支增長率激增，兩者的增長率都會遠超財政司對本港經濟增長率的預測。

她說：「總言之，我覺得財政司一九八零—八一年度的預算很將危及他一九七九—八零年度的成就，原因是後果必會引致通貨膨脹，目前尤以建築業為甚，目前該工業已到了未達能力的極限，這可從建築成本不斷急劇上升一點證明。」

她促請政府審慎注視未來數月內本港經濟的趨勢，並應隨時準備按照需要採取補救行動。她警告說，在保護主義日益洶湧的情況下，本港的製造業需要較以往更為靈活及合乎成本效率。

在改善土地政策方面，何運如議員說：現時土地管理的安排似乎頗為混亂，必然亦會導致很多工作重複，造成時間與人力不必要的浪費。

她提及去年環境司曾對其要求設立單一的地政署一事容允作出全面檢討，但她仍未獲悉檢討的結果。

鄧議員雖然同意財政司對未來數年的土地供應及實實之預測較以往有顯著的進展，但認為過去未能供應及售實更多的土地，是因為新界民政署、工務司署、布政司署環境科及註冊總署之間對有關土地管理責任有不必要的複雜安排所致。

她繼續說，在不同時間及不同階級，都需要牽涉異常衆多的部門，辦事處、科、委員會及小組委員會。她指出：各自為政的一個後果，就是缺乏集中保存的紀錄。

「此外，大家亦並無一致的概念。例如：很多時候，一個部門，或辦事處，或科，或委員會，或小組委員會所指的是總面積，而另一所指的卻是面積實額。」

她說：「我懷疑即使對於『土地增闢』的意義，大家亦未能達成一致同意的定義，而售地計劃則似乎天天改變。但我不會詢問為什麼我們在一九七九——八零年度只售出九十五畝的土地，而不是預算的一百三十四畝，以免令任何人士感到困窘。」

有關公共交通方面，鄧蓮如議員說：「兩間公共巴士公司的服務，實無理由降低到現時的地步，至於經常引述的理由，謂由於自用車輛和計程汽車阻塞道路，以致巴士不能提供有效率的服務，我認為這一解釋不能接納。」

她又說：「自用車輛和計程汽車可能在有些時候造成道路阻塞，但市民為了很多原因（包括上班）須往返於道路上。但另一方面，由於司機短缺和維修安排全然不足，以致任由巴士閒置。」

有關當局告知市民，如果要巴士公司能根據其專利權履行責任，則市民必須多付車費一事，鄧議員問：「對巴士公司經最近一次加價後會改善服務一事，我們有甚麼保證？」

荃灣看更人被擊斃

疑兇自首 被控謀殺

【本報訊】一名涉嫌與上星期六晚一名年老看更被擊斃一案有關的男子，前日親至警署自首，現已被落案控以謀殺罪名，將於今晨解荃灣裁判署提控。

被告男子翁平、五十二歲，於前日向警署自首，他於昨午被控以謀殺罪名，於今晨提控荃灣裁判署。

致命案發生於上星期六晚，一名老看更徐衛坪（五十九歲），途經荃灣青山公路與沙咀道交界處的怡生紗廠廠址時，突遭一名身穿中山裝的神秘男子從後伏擊，後腦被重創，昏迷地上，送院後，延至晚上十時五十分傷重不治。

旺角表行被刦 損失達三萬元

【本報訊】九龍旺角亞皆老街四十八號嘉年華表行，昨午遭一漢匪行刧，損失三萬八千元，刧匪得手後逃去無踪。

警方接報到場，刧匪已逃去無踪，據表行職員指出，匪徒以迅雷不及掩耳手法，掠走兩個勞力士金表，一值三萬元，一值八千元，總值三萬八千元，警方現正追緝一涉年刧匪歸案。

胡鴻烈議員認為

全面發展大嶼山 新機場應早興建

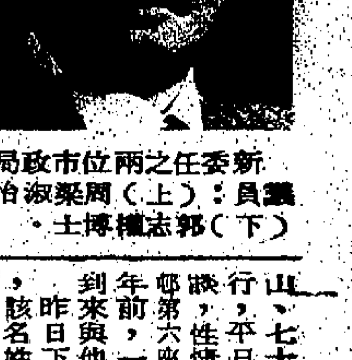
【本報訊】立法局非官守議員胡鴻烈博士，認為新的機場應該盡速興建。同時應早日作出決定，全面發展大嶼山。

他在立法局指出，除了純粹經濟上的理由外，新機場更可以改善九龍地區的環境，騰出大幅土地和增強在香港投資的信心。就以財政方面來說，政府在承担支付基本建設工程方面，例如興建新機場、興建另一條跨海的隧道或天橋，及建造更多公共屋宇單位，應無多大困難。

胡議員認為若然積極發展大嶼山之計劃得以實現，包括在赤鱲角建造新機場，以及興建連接大嶼山與九龍內陸的固定交通道，則我們的經濟能力所負荷的人口總額，將會為六至八百萬人之間。因此最重要的一點，是早日作出決定，全面發展大嶼山，從而提供足夠基本建設，其中以土地之供應最為重要，使能配合本港可能增加之人口。

周梁淑怡與郭志權 獲委任市政局議員

現任議員有四位獲連任



新委任之兩位市政局議員：周梁淑怡（上）；郭志權博士（下）。

【本報訊】政府發言人昨日宣佈：港督業已委任兩位本港人士出任市政局議員，此外，四位現任議員亦奉委連任。各人之任期均為四年，由一九八零年四月一日起生效。

獲再度委任的議員為潘佑霖、馮慶麟、何揚展翹及胡法光，兩位新任議員為周梁淑怡女士及郭志權博士。

周女士已婚，有兩子女，現為電影製片人，曾任佳藝電視總經理及電視廣播有限公司節目經理，目前為撲滅罪行委員會委員及審裁顧問。

郭志權女士已婚，有四子女，現為永安公司集團董事、永安人壽（集團）董事兼總經理，永安有限公司副總監督。而目前並出任統計諮詢委員會、電視諮詢委員會及社會福利諮詢委員會及審裁顧問。

兩位現任委員陳普芬及麥健士，分別在該局服務十二年及九年後，由一九八零年三月一日起退任。

田元灝議員建議 港府成立小組籌辦 永久商品展覽中心

【本報訊】立法局議員田元灝，昨日在立法局會議席上，指出目前本港極度缺乏永久商品展覽中心。他建議成立一工作小組，參考地鐵成立管理局去進行。

田議員在辯論財政司的下一年度政府財政預算案時，指出以為從經濟上來說，該計劃證實有推行的必要。田氏提議為該計劃成立一個工作小組，並繼而組織一個臨時管理局以確保該計劃的進度，正如新近成立的各法定公司，如地下鐵路公司、香港工業邨公司及香港考試局的情形一樣。

田議員表示他並不認為政府應直接參與該建議中心的興建或管理。他認為該展覽中心可成為一間公共公司，與地下鐵路公司條例的形式大致相同。除釐定該公司的目標與作用及確保其管理當局的成員會包括政府代表，必須確保該公司須依照法律以商業方式來管理該計劃。

布政司姬達發表聲明

表示不會資助任何團體參加 呼籲奧委會及體協慎重考慮

【本報訊】布政司姬達爵士昨在立法局發表聲明稱：鑑於與本港有最密切關係的其他政府所採取的立場，我們認為派隊參加行將在莫斯科舉行的奧運會，並不符合本港的利益。

他說：本港政府贊同其他政府的意見，認為當蘇聯軍隊仍留在阿富汗之際，參加在蘇聯首都舉行的奧運會，實非所宜。

姬達爵士說：本人必須促請各有關人士及團體予以慎重考慮，切勿遽然作出決定。

布政司表示：本港政府雖然擁護奧林匹克運動的崇高理想，以及體育應該脫離政治的原則，但是今年參加奧運會，在國際關係方面顯會帶來政治上的影響。他說：「這是本港無法加以改變的，況且本港社會情況特殊，亟須維持良好的國際關係。」

他繼指出，雖然參加奧運會與否，最後乃由香港業餘體育協會暨奧林匹克委員會作出決定。但本港政府不能撥款資助本港任何團體派隊參加奧運會。政府在資助方面的立場，是基於政治原則。

姬達爵士謂：「即使該會自行籌得經費，能夠派隊參加，本人仍希望該會作出決定時，能以本港整體利益為依歸。倘香港業餘體育協會暨奧林匹克委員會會員之中，可能有人已為籌備參賽付出若干費用。如該會決定不派隊前往，以致金錢虛耗，此亦由於該會會員肯犧牲參賽機會，而以本港整體利益為重。在此情形下，如有把出發還費用的合理要求，政府當樂意考慮。

布政司最後表示：倘若奧運會改在莫斯科以外的地方舉行，而該會決定參加及需要資助，則政府於接獲申請後，當照常考慮給予支持。

沙理士表示將開會討論

香港奧委會主席沙理士接受訪問時稱：他將與派運動員參加奧運的八個體育組織聯絡，召開會議商議處理這件事的辦法。在談及香港是否應該派隊參加美國組織類似世界的運動會時，他指出這類運動會是不可以隨便由任何一個國家主辦的。

香港奧委會委員胡法光發表意見時稱：站在奧運會委員會的立場來看，委員一定非常失望。不過站在香港政府立場來看，當局並無其他方式來解決，在這情況下，是相當複雜，相信體育界人仕會了解政府的難處。

柴灣小火 燒死老翁

【本報訊】一名七十四歲不良於行的老翁，昨午在柴灣邨一場一級小火中遭活活燒死。

慘被燒死的老翁林順山、七十四歲，不良於行，平日甚少與鄰居交談，性情古怪，住柴灣邨第六座一〇六室，一年前，一名姓莫的親戚到來與他同住。

昨日下午四時二十分，該名姓莫的親戚外出，突然屋內傳出大量濃煙，鄰居見狀，急忙致電報警。消防員抵現場，開喉灌救，但發覺屋內大門反鎖，便撬開大門，倍感困難，經破開大門，救出傷者時，發覺他已遭嚴重灼傷，送院途中，証實不治。

消防員在廿二分鐘後將火救熄，唯屋內已被嚴重燒毀。

至於起火原因，懷疑死者在廚房內煮炊，不慎打翻火水爐，燒及其他雜物，引起火警。

羅保議員呼籲政府 教育 醫療 房屋 提供 自助 機會

【本報訊】立法局議員羅保，昨日在立法局會議席上，就醫療、教育、房屋，提出了三方面的社會政策，他籲請政府提供自助的機會予寧願自食其力或依賴家人而不願入住醫院的老人，立志進修的青年工人，和盼望自置住所的家庭。

他並對非法入境者引致日益嚴重的僭建屋宇情形感到關注。羅保表示許多方面的公共政策都必須順應民情，房屋問題更遠較其他方面重要。他指出不少市民勤奮工作，滿以為可以住進樓宇，享受安居的權利，不料到了今天，眼見這份內之想也日益渺茫。因此絕不能讓這情況繼續惡化。

他說：「如果我們的土地及房屋政策使這群對本港有貢獻的市民陷於不利地位，我們必須重新檢討這些政策。如果問題不在政府沒有想像力，不用心思或缺乏土地，讓我們找出癥結所在，並急謀對策。」

在提及需要照顧那些寧願自食其力或依賴家人而不願入住醫院的老人時，羅保表示去年舉行了一項調查，發現在政府醫院和補助醫院的五千名老病人中，有百分之二十已毋須接受治療，他們只需要極少量的護理服務。因此羅保強調，要設立更多老人住所，讓他們無損自尊地生活，既能接受專門照顧，又能與親友保持聯絡。

在提及經濟多元化諮詢委員會曾強調本港工人教育程度之重要性時，羅保表示從一九七八年公佈的數字，本港有五十萬名以上的製造業工人，全未接受中學教育。他認為最佳補救辦法，乃是實施一九七八年高中及專上白皮書的建議，讓工人參加成人教育計劃的部份時間課程，接受教育。

澳門去年裸女飛屍案 疑犯賴建成昨提堂

被控蓄意謀殺强姦

被告反口供 定今晨宣判

【本報訊】澳門去年發生之「裸女飛屍命案」，昨日上午澳門法庭開堂審訊。

「裸女飛屍」命案發生於去年二月十九日中午，死者方少紅，廿一歲，被人發現全身赤裸，伏屍於澳門提督馬路新華工業大廈樓下工地。

案發後，警方經過偵查後，拘捕疑兇男子賴建成（十七歲）被控：一、蓄意謀殺；二、企圖强姦，兩項罪名。

死者方少紅，死前為當日上午與丈夫飲茶後，由丈夫陪同至該大廈門前，死者單身上該大廈一電子廠求職，離廠後，死者遇到疑兇，被誘入一未入伙單位，先刦財，又迫死者脫光衣服，擬之欲施强暴，死者全身赤裸，在疑兇步步進迫下後退，出露台欄而飛墮落樓。

死者丈夫於一小時方驚悉妻子慘死，悲痛欲絕。

昨日提堂由三法官禾基路、羅凌雲及區瑞玉會審，提訊被告賴建成，被告反口供，否認在刑法庭上供認，曾强姦死者，且稱他指導死者上樓後，便到對面望都戲院買戲票，聞到轟然巨響，而向警方報訊。審訊後，庭上宣佈今日上午宣判。

澳門大馬路昨晚離奇爆炸

威力强大烈焰冲天 三輛汽車支離破碎

【本報訊】澳門澳府友誼大馬路，昨日傍晚發生離奇爆炸，威力强大，濃煙火燄高達十呎，附近三輛汽車均炸至支離破碎，澳門司法警察人員，現正對此神秘炸彈案，展開調查。

爆炸現場為南灣友誼大馬路第三枝電燈柱旁，昨晚六時廿分，附近居民突驚聞一巨大爆炸聲響，震音震耳欲聾，外出察看時，見上址冒出濃煙火燄，且高達十呎高，於是立刻致電報警。

澳門司法警察人員迅即到場調查，並檢獲八塊水喉鐵的碎片，初步懷疑該炸彈由水喉鐵灌以火藥製成，估計約有六呎長，直徑寬達兩吋。

爆炸後，泊於附近的三輛汽車遭嚴重損毀，其中一輛編號M四四九九，後輪沙板被炸至飛離數呎，車底出現一約二乘三呎的大洞。其餘兩車，沙板也告脫落。

澳門司法警察人員對於此神秘炸彈，相當重視，現已展開調查。

註冊西醫招牌名片 考慮撤銷寫上名銜

醫務委員會將開會投票裁決

【本報訊】目前香港醫務委員會保有一份中英對照的認可資歷名單，在這名單內的資歷，將容許持有該資歷的人，其名銜可用於招牌、名片等上。但如未列在香港醫務委員會的認可資歷名單上的名銜，無論是因何原因，均不能將名銜用於招牌或名牌上。

香港醫務委員會最近曾就醫生是否應對所有名銜列在招牌、名片上，還是祇用註冊醫生，不列名銜的問題，開會進行討論。

有人認為將所有名銜列在招牌或名片上，並不能代表該醫生是某種醫生。因為病人並不懂得這些名銜之英文字母代表甚麼，因而經常會選擇一些在某方面資歷較少的醫生，因為一個較低的文憑是有較長的英文簡寫。

醫務委員會發覺如果要將各醫生在畢業後所獲得之名銜加在認可資歷名單上會有困難，因為這項的名單會很長，而且須經常不斷地隨着時間補訂，所以委員會考慮一項建議，該建議是將名單上所有畢業後再取得之名銜取銷，日後持有這些畢業後名銜的醫生，如想用這些名銜於招牌或名片上，須向醫務註冊官申請，而醫務註冊官則要根據英國醫務委員會的認可資歷名冊，如畢業後的名銜並不是英國醫務委員會認許的話，則須由香港醫務委員會成立的一個小組去考慮。變通的辦法似乎是要一繼續保有該名單，但為公平起見，該名單則要不斷地隨着時間而補訂，並包括所有在美國獲得文憑。但這卻又會出現問題，因為現時沒有任何機構為醫務委員會去做評估這些文憑的工作。

因此香港醫務委員會將開會投票，以決定是否應准許將畢業後獲得的名銜用於招牌或名片上，還是刪除去這些名銜，只用註冊醫生的字眼，加上香港醫務委員會的徽號。

從另一個角度來看，一些市民會被醫生名後之名銜所迷惑，因為他們根本不知道該名銜代表什麼，有些人以為名銜越多越好，而根本不知道該醫生是專長那一科，如果香港醫務委員會的成員投票決定為會員只准用「註冊醫生」的字句，亦會出現問題，因為市民不知該醫生的專長，若醫務委員會的成員決定准用所有畢業後的名銜於招牌和名片上，亦可能造成有人會「見名銜多就有福」的情形出現，到底醫務委員會將來決定如何，且拭目以待。

方心讓建議擴大 學生保健

設護理安老院騰出醫院病床

【本報訊】方心讓議員昨日在立法局恢復辯論預算案時建議擴大中學生保健計劃，使中四至中七學生亦受惠。他並強調資助醫院服務之重要，設立護理安老院以騰出病床，及調整志願人員之薪俸。

方心讓議員對康復服務計劃其中若干服務的撥款似乎受到耽延，表示甚感關注。

方氏指出，其中一項建議是在本年四月撥為傷殘求職人士創設一個展能就業組，但是編制小組委員會的一份草擬文件雖然早於七個月前已獲布政司署負責決策的某科及有關部門贊同，至今仍未有下文。

另一項增設物理治療及職業治療職位的建議，方氏指出似亦遭遇同一命運。方氏希望知道有關方面何時始提請財務委員會通過撥款進行這些計劃。

有關輔助醫院方面，方氏表示醫務衛生處長已建議將若干受助醫院提升為全科急症醫院。但他說，倘要達到分擔政府醫院的過度工作量壓的目標，受助醫院必須有足夠資金以改善職員比率及醫療設施，使達到政府醫院的標準。

談及老人服務的擴展情況時，方氏指出根據調查顯示，至少有一千張醫院病床為「長期老弱病人」所佔用。這些病人實際上是精神機力方面衰老，如給予護理，這些老弱病人在護理安老院、在家中亦能獲得妥善的照顧。就社會及經濟方面而言，為這些老弱病人興建更多安老院，以便騰出需求甚殷的病床，以供接受內外科治療的病人使用，應該是合理的。

方氏又建議把學生保健計劃擴展至現時尚未獲得任何特別計劃照顧的中學四年級至七年級的學生。

四匪刦荃灣周生生金行

又用潑電油手法 掠金飾值五十萬

【本報訊】刧匪繼前日尖沙咀一間找換店遭兩匪以天拿水行刧後，昨又有四名刧匪，以潑電油及恐嚇放火之手法行刧荃灣周生生金行，得手後乘一輛貨客兩用車逃去，金行損失金飾約五十萬元。

由於近日來匪徒屢用潑電油作為打刧手段，警方非常重視，已就多宗同類案件展開調查。

昨日中午十二時十分，四名身裁高瘦，身穿牛仔衫褲，工人裝束，滿身油污打扮，各持利刀、斧頭及一桶電油闖入該金行後，大喝打刧，其中持斧頭匪徒將玻璃飾櫃打破後，持電油桶的匪徒立即將桶中電油，全部潑在金舖內，將刧得之金飾數盆倒入該盛儲電油之紅色空桶中，迅即奪門逃走，跳上一輛早已停泊在附近的淺藍色貨客兩用車向新界方向逃去無踪。

警方接報趕抵現場展開調查，稍後時間在荃灣福來邨（青山道）嘉華銀行附近尋獲匪徒棄下之賊車，惟刧匪早已逃去無踪。

賊刦商行 迫簽支票 刦三萬元

（又訊）荔枝角道三一三號鑪豐商場十樓一間商行昨午被刧，匪徒迫簽三張支票，曾持經理分別往三間銀行提取現款共三萬元。

被刧商行為十樓海豐建築公司，案發於昨午十二時許，數名匪徒闖入該建築公司後大肆搜掠一番後，並迫簽三張每張均為一萬元的支票然後脅持該公司經理前往提款，掠得三萬元現款後逃去。

李福和議員建議當局

宜考慮土地政策 採統一管理辦法

【本報訊】李福和議員昨日在立法局財政預算恢復辯論中促請政府認真考慮，將有關土地的所有主要問題（包括管理、政策、策劃、發展、增闢和分配）歸由一個機關來處理。

李氏說：「在現有的制度下，土地從未開拓到可以準備上市，中間有一段太長的準備時間，這是由於權力過於分散所造成，以致每當有問題發生時，就要經過各政府部門多次討論，以及冗長的文件來往。目前，土地本身及其正確使用，在行政當局內部受到繁綜複雜的管理，因此，對於土地的增闢事及供應土地以作各種主要用途（它們將土地都有極大及互爭的需求），均難免會有影響。就目前的政府機構而言，關增土地的速度只能有輕微的改善。」

李氏說：「因此，我促請政府考慮，及早採取一個統一的管理辦法，由一個獨立的政策科或部門去處理。」

談及一九八〇—八一年度及未來預測期三年內可供利用的土地之數量，李氏說：「這是最新的預測數字，但可供利用的土地，是否能夠適應公營和私營方面的合理需求呢？如果不能夠的話，我們是否會見到土地價格繼續上升，以及由此而為社會帶來一切凶兆呢？」

各政府部門增設新職位

下月開始授權首長 自行分配人員編制

【本報訊】現行各政府部門加設新職位的程序，將由下（四）月開始採用新措施。

非官守議員羅德丞是立法局財務委員會轄下的人事小組委員會主席，他在立法局恢復財政預算案辯論時作上述宣佈。

很據新制度，政府部門主管人員將獲授權把目前職責重新分配，並可在既定的最高財政限額內，設立級以下的新職位，而無須事前獲得財政科人事小組委員會或財務委員會的批准。

他說：「此一新制度將可使各政府部門首長負責簡化其部門的人員結構，以獲得最適當的效率。」

他指出，新制度將有下列各優點：

★使政府部門在設立職位時，所需時日比一向少得多。

★激發各政府部門，去審查其目前執行的職責，並決定這些職責是否完全必要，以及所處的優先次序是否正確。

在完成上述的審查工作後，從而決定那些人員可合理地重新部署。

★大量減輕財政科的工作，使該科可對每一政府部門的全面情況進行深入檢討。如銓叙科或機關組織與辦公方法審查組以及專業顧問參與其事，這類檢討更可加強。

★大幅度減輕人事小組委員會的工作，使該委員會可深入檢討各政府部門人手的實際需要。預期對於每一個政府部門，大約每三年進行一次檢討。

他又謂：「採用新制度初期難免會出現一些困難，但我深信只要各有關人士都保持善意，這制度終會證明可行，較現行程序有很大改善。」

羅德丞議員指出，目前各個政府部門要求增設新職位時，首先將建議呈交財政科審查，然後由人事小組委員會審核及由財務委員會批准。但此種程序未臻完善，且在過去二十年來沒有多大改變。其缺點為：

★它使到一個部門不會主動審查十年前認為需要的職務，現時是否仍有需要；及不會主動地把担任該職位的人員的時間予以盡量利用。結果，導致若干職位變成多餘。

★人事小組委員會或財政科接獲大量為個別職位而呈交的建議書，因而使審核一個部門配備人員的全面情況，愈益困難。

由於財政科的人手有限，而所收到的建議書又數量龐大，因此往往發生積壓，使到有關部門的要求遲遲未獲財務委員會批准，以致未能對公衆提供充份……

最後經濟消息

金價

（香港時間三月廿七日凌晨二時電）

（倫敦金價）

頭盤　五二五．〇〇

二盤　五〇七．五〇

收市

（入）五〇〇．〇〇

（出）五〇五．〇〇

（紐約金價）

（四月份一百安士期貨）

五〇四．〇〇

（加拿大金價）

（三月份四百安士期貨）

（無成交）

股市

（紐約股市）

美股開市時上揚，中段再漲。

杜鐘斯指數開市半小時後上升五點五五，三小時半後再升零點五一，即上升六點〇六，報七七三點八九。

（倫敦股市）

週三日收市時金融時報指數報四三四點三，上升四點。

註：美國紐約金市全日走勢、及大戶買賣動態……詳情請參閱今日工商……

麗的人才流失 無綫大量收羅
幕後人物多人跳槽

一手由麗的捧出來的亞洲歌王盧維昌，已萌去意，下月辭去麗的職務，出任無綫高級編導之職，將負責星期五晚的「歡樂今宵」，另一個幕後人物曾勵珍亦重投無綫懷抱，但任節目助理的「環境劇場」幕後工作，此外還有數名麗的幕後人物跟着投過無綫，但任要職。

這項人事變動，據有關方面稱：其實也不值得大驚小怪，因爲無綫與麗的互相鬥「挖牆腳」，外弛內張，所以兩台有關人員對適合用的人才，都虎視眈眈。

盧維昌自從獲得第一屆「亞唱」榮銜之後，雖有過一段日子被麗的力捧，但演出也有「一曝十寒」之感，自麗的結束綜合性節目後，盧維昌發揮的機會更絕無僅有，所以無綫向他游說，一說即合，於是跳槽。

另一方面，麗的有幾個幕後人物亦已被無綫撬走，但任編導工作。麗的正大力發展節目製作之際，卻出現兵變，實非好現象。（江陵）

現代啟示錄 大胆揭露 越戰內幕

有了「獵鹿者」在前，這部「現代啟示錄」之製作在比較之下，更形龐大。

法蘭西斯哥普拉籌備了十年，製作超過兩載，耗資四千萬美元的「現代啟示錄」舉世矚目。該片將越戰的眞正內幕，很大膽的揭露出來。

越戰打了這麼多年，究竟越戰是一場怎樣之戰爭？越戰的前線是怎麼樣的？這一連串的問題，全都在一般人的心中存疑已久。「現代啟示錄」將這些問題，全部很眞實的刻劃了出來。

該片即在普慶、東方、文華、明珠、國華、國賓三綫聯合首映。

對於這部提名八項奧斯卡金像獎的巨作，行內行外人均認爲是一生人中不能不看的一部電影。

陳潔靈飛東京 參加音樂大賽
無綫派隊作現場轉播

東京音樂節「國際大賽」，定於本月卅日在日本武道館舉行，無綫翡翠台將於晚七時半至九時半現場衛星直接轉播全場比賽的精彩過程。爲了做好轉播工作，無綫外景大隊已於昨日上午乘坐十一時班機飛往日本。無綫電視藝員陳潔靈亦同機出發，代表本港參加「國際大賽」。

外景成員包括節目監製馮吉隆、工程師吳速生，而經理人鍾定一、作曲家齊亦與歌手陳潔靈一起，隨無綫大隊同機出發。

東京音樂節，是日本樂壇盛事，今年「國際大賽」，祇有十一隊入選角逐。無綫並派出石修、韓馬利作現場旁述，他們將於明日（廿八日）乘搭上午十一時班機飛往日本，與外景大隊會合。一行七人，則定於四月一日晚上十一時一齊返港。

徐少强回港 來去匆匆 仍要趕戲

〈徐少强昨午三時許，從台北抵港，吳思遠、張權、徐太及兒子到機場接機。

徐少强此次請假兩日，返港皆因思遠公司之「地獄無門」上映作宣傳，預算今晚便即赴台，繼拍三部片「大將軍」、「催命蜘蛛」及「湛飛揚外傳」。但吳思遠與徐少强即場講數，希望徐少强在「地」片上映午夜場後才赴台；徐少强表示，他亦希望多逗留三兩日，一敘天倫，但由於台灣那邊停了三組戲等他，故而未能拖延。

本來徐少强打算在本月底拍完羅維公司的戲，便返港向嘉禾的報到；但由於台灣天氣不佳，影響拍片進度，而「製」片最近才拍了造型照，估計四月份之前亦可能全部拍竣；他會在這次返港時與嘉禾的商量把報到日期延至五月。

根據預算，徐少强可於四月八日返港，繼拍嘉禾的「名劍」，然後赴韓，拍攝羅維公司的三部片外景，係在四月份內可完成。

在台拍戲，徐少强表示與在港同樣辛苦，但台灣方面的設備如頭套，吊的威也等都不濟，他這次返港，要到羅維公司取「生命線」威也，免得拍戲時不慎斷了，連命仔都沒有。

歡樂今宵外景隊 下月赴韓拍特輯
並將往南太平洋拍熱帶風情

「歡樂今宵」四月中旬，將派外景隊前往韓國實地拍攝特輯，內容包括韓國的歌舞、名風異俗及趣聞。

是次韓國外景隊，成員包括編導、資料搜集及藝員約十餘人，藝員方面有何守信、黃淑儀（或許是鄭裕玲、賈思樂兩人）又外景隊預計逗留韓國十天，首次公開介紹朝鮮半島風景最美麗的地方，慶州及濟州。

無綫昨日又透露：繼韓外景隊之後，四月下旬或五月初，將再度出動前往南太平洋群島、玻里尼西亞，實地拍攝熱帶風情及二次世界大戰的遺跡。二次大戰期間，美日雙方部隊曾在該群島展開激戰，島上遺留戰史痕跡甚多。

四月七日「歡樂今宵」已安排一個專題之夜「復活節特輯」播出，是晚特輯內容，包括介紹豪華鄉村俱樂部，詳細介紹各式新型娛樂及運動的設備，並加插其他復活節趣聞。（褒山竹子）

歡樂羣英 補拜神祇

無綫中篇劇「歡樂羣英」開鏡未拜神，意外多多，昨日監製邱家雄親自偕導演員盧海鵬、有了「榮譽」、鍾慧冰、高妙思、江毅、黃允財等在醫成片場備三牲酒禮，補行拜神儀式，以求心安。

製作經理劉天賜亦陪同出席拜神。他表示，中篇劇的製作，將不會再拍十集以下，一般維持每部十五集的預算。（江陵）

雙手遮天 進第二週

大榮公司出品，大受各報影評人好評的「雙手遮天」，今日進入第二週，直撲三百萬關。

「雙手遮天」由蕭榮執導，鄧光榮、呂瑞容、羅浩楷、田豐、朱鐵和等領銜主演。

艾蒂牽涉呂奇家事 昨天隆重表白 生怕男友誤會

艾蒂來港七年，與呂奇合作五年，由於呂奇與太太曾經分開，關於她和呂奇有感情之說，圈中傳聞多時，最近，很多人打過電話到呂奇家中，皆由他太太接聽，於是艾蒂突然成爲關心對象。

昨午，她出席新片「怨婦，狂娃，瘋殺手」，試片招待會時，又被問及類似問題，艾蒂對記者强調她與呂奇祇是導演與演員的關係，並無工作以外的感情，呂奇一向絕口不談家事，對於他與太太感情如何，艾蒂表示一向都不清楚，也素來不問。有時呂奇太太探班，她們也有說有笑，艾蒂祇覺得呂奇之太太斯文客氣，如果他們確曾分而復合，艾蒂認爲這是好事。

艾蒂又說，由於類似風風雨雨太多，而她本身有位做生意的男友，每次，她都要向他交代一番，故此她曾向男友提出，叫他一起看試片，杜絕閒言，但對方是圈外人，怕見記者，幾次都婉拒了，艾蒂亦不便勉强。

潘志文接女 返學又放學

潘志文近日經常親自送女兒返學放學。聽說潘志文的太太又告身懷六甲，故不便太過操勞。

……時，潘志文昨日返麗的……挾女兒放學，然後帶同女兒一同入廠的公幹，潘志文即被各人稱爲「廿四孝老豆」。（褒山竹子）

陶敏明肚裡 預料是女兒

△狄龍、陶敏明夫婦昨午出現機場，是接鮑學禮太太新獨美的機，但等了一班機仍未見新獨美露面。

這是陶敏明懷孕以來，第一次公開見記者，她透露預產期是本年七月，或許與狄龍同是一個獅子座。懷孕已達五個多月的陶敏明，若不明顯的注意，還看不出。她懷孕以來，祇胖了六、七磅，比一般正常爲輕，而且看來相當瀏亮，所以許多人都估計她此胎是女兒。

麗的臨時佈景塌下 佈景工人被壓 米雪險裡逃生

一幅佈景塌下，米雪險裡逃生，四個佈景工人走避不及，被木柱壓傷，急送醫院救治。

事發於昨晨十時許，米雪與張瑛等在麗的停車場蓋搭的古代街景拍攝「湖海爭霸錄」廠景，當時米雪的鏡頭是在一間屋內與張瑛做對手戲，正當編導催促她入鏡之時，隆然一聲，該佈景整個倒下，正在工作的工人當場被木板等硬物擊中，重傷頭部和手腳，由麗的守衛召救傷車送醫院救治。

據悉由於錄映廠不足，因此在停車場耗資二十萬元蓋搭一條古代街景，從去年三月拍攝「天蠶變」開始，一直沒有更換，可能這條街景，經歷風雨侵襲，早呈不穩，同時拍武俠片打鬥震動加速佈景的壽命，早些時有關人員已傳出佈景會有倒塌的可能，並提議重新裝修過，但由麗的開拍武俠片片期繁忙，重新蓋搭計劃拖延未有實行，至昨日果然出意外，被迫停拍。

經過倒塌佈景事件，藝員對進入這條堅固成疑的街景，提心吊膽，恐防隨時遭來橫禍，並希望麗的有關方面及早檢查裝修，以策安全。（江陵）

鳳飛飛一炮而紅 [illegible]有續集

鳳飛飛是一位行運的女星，像胡慧中一般，一部片便使她紅遍半邊天，在影壇中，紮下了鞏固的基礎。

在文藝片女星中，甄珍以「新娘與我」成名，唐寶雲則以「養鴨人家」紅了半邊天，林青霞以「窗外」使她成爲學生和年青人的偶像，胡慧中則以一部「歡顏」被譽爲「靈氣逼人」的女星。

鳳飛飛則以「秋蓮」轟動影壇，被認爲最有鄉土氣息的女星。「秋蓮」在台灣創下了三千萬台幣的文藝片新紀錄，鳳飛飛所飾演的養女，演來入木三分，引起了觀衆的共鳴，爲她不幸的遭遇，一洒同情之淚。

爲了「秋蓮」，本港數大發行公司，在台灣展開了一場爭奪戰。因爲，這部片不但有一個動人的故事，更有悅耳的主題曲「又見秋蓮」。

片商們認爲，「秋蓮」在港，一定會比「歡顏」更受歡迎，故此不惜高價購下本港版權。

*無綫監製馮吉隆昨天率隊赴日，等備卅日直播東京音樂節，歌手陳潔靈及經理人鍾定一、作曲家齊亦同機出發。

潘志文近日經常親自送女兒返學放學。

吳思遠日前赴台談影片版權事，已於前日返港。

他日昨對記者透露，思遠公司在今年之內，拍片數量將減少一半。原因是鑑於近期台灣及東南亞電影行情一片黯淡，國片賣埠價錢，平均下降百分之四十，這無疑對獨立製片是一項重大打擊。因此之故，思遠公司暫時減產，伺機重鎮出擊。

吳思遠分析國片低潮的因素，認爲造成國片危機，應歸咎於過去兩、三年來，過量的武打動作片，令觀衆厭膩，尤其是影片題材千篇一律，觀衆祇要一看片名，已猜到影片的內容，自然望而卻步，久而久之，便失去大量觀衆。

吳思遠是行內人公認具有遠大眼光的製片家，他的看法，亦極客觀而正確。

我們只要看看近來香港的電影市情，一部普普通通的西片，會有大量觀衆捧場，而國片則除了少數題材突出和製作認眞的還能吸引觀衆外，其餘都票房奇慘。這正反映，並非近來市民消費力弱看戲人少，而是觀衆都轉到西片戲院去了。

思遠公司近期有一部「地獄無門」在港推出公映，是徐克繼「蝶變」之後爲思遠公司執導的作品，由徐少强主演。這部片充滿詭秘與恐怖，雖是動作片而能脫出陳陳相因的窠臼預料會吸引好奇的觀衆。

*米雪扮乞丐險裡逃生，幾乎……突然棚架倒塌，

死亡眞面目 今日起獻映

本世紀以來難得一見的紀錄片「死亡眞面目」，由松竹公司代理，續續榮譽發，行作爲新組之聯華院線第一炮，由電視紅星盧國雄專語旁述。

「死亡眞面目」每個鏡頭都是難能可貴的眞實紀錄，震撼程度令人難以想像，今日開始

慾火焚琴 手法創新

……導的「慾火焚琴」榮獲愛丁堡、……威、……及香港國際電影節選映。

「慾火焚琴」是最美麗的性電影。處理手法非常創新特別。是國片的一項突破。故事主要是一個三角愛恨衝突，關海山演一名中年紳士，洛碧琪是他的年青美艷太太，任達華演少年小工。故事詭秘懸疑，奇情曲折，有恐怖暴力、人性及情慾的鬥爭。導演要求對觀衆保留故事細節的秘密，以增加他們的趣味。

英國「國際電影月刊」說：「『慾火焚琴』是一部極具創作雄心的電影。」

荷理活「綜藝電影雜誌」說：「這是一部不平凡的中國電影，以認眞的態度去刻劃人慾，結局令人不寒而慄，出人意表。編導劉成漢充份表現令人興奮的才華。」

在南洋、南華、英華、平、碧麗宮英語版十二點半及午夜場、國華、大華、銀都、帝國、珠江、城多利、金龍、紛 國賓、華富閣、元朗下旗、荃灣華都、澳門清 期加入放映。

呂奇的金禾公司，平均每年拍片兩至三部，但去年之內，卻僅僅完成一部「怨婦、狂娃、瘋殺手」。產量較往年銳減。

「怨婦、狂娃、瘋殺手」原名「女人經」，由艾蒂、部音音、凌紫與韓弘等主演，與呂奇一貫作品同是以女人爲題材，着重商業性與娛樂性，已排本週末上午夜場。

該片從開鏡至完成，逾時一年，呂奇解釋此片進度慢以及去年減產的原因，其一是他身體健康一度不佳，延誤拍片；其二是女主角艾蒂又因神經痛，休息了一些日子；此外「怨婦、狂娃、瘋殺手」外景多，故攝製需時。

呂奇由於肝病影響，去年上半年大部份時間休息，遵醫生囑咐，不敢過份疲勞與緊張；除了減少開工外，更小心飲食，並向桂治洪請教不少心得，目前肝病經已痊癒。

據艾蒂等演員稱：當呂奇病癒復拍「怨婦、狂娃、瘋殺手」之初，每一個演員都份外開心。早上報到後，盡量不離開攝影機，俾能隨傳隨到；做出表情也力求一次過，以免出錯刺激呂奇——他們口中的呂奇，是工作認眞的緊張大師，達不到要求時容易發脾氣，但醫生吩咐過，肝病患者絕不能受刺激，是以大家都小心翼翼的。在這種情況下，「怨婦、狂娃、瘋殺手」的成績，比一般影片反而更好了！

龍華‧恒星‧油蔴地‧福星‧新都‧快樂‧寶石‧富都‧紐約‧凱聲‧文華‧明珠
K657116 K666148 H773496

今天四場盛大獻映
籌備十年拍製兩載
耗資千萬戰爭巨片
現代啟示錄 Apocalypse Now
文華早場：失身夜 午場：黃鴻取財 飛鵝丁炮
明珠午場：巴黎夜遇

今天最後四場
每場時間特別四 12時 三點 六點 九點正
優待學生 每位樓座收 集體票祇八元
十誡 The Ten Commandments
明天獻映派拉蒙比杜身歷聲巨片
星空奇遇記 即日定座
後晚午夜場映，地獄無門

今天五場 歐洲公司巨座 色情實片
茱絲汀茱麗葉編導演原班人馬
花花公子手記
名著 莫泊桑改編
地獄無門 夜後場 晚午 特別加映 禮拜四點
寶石今早場 雜技 富都

勁如第四週 力虹四
美國大都市黑暗面揭露無情實
淫娃第士街
快樂：午後場夜晚 怨婦 狂娃殺手
新都今早場 快樂 性愛四奏

最後今天五場
山口百惠 三浦友和 絕唱
恒星 玉女淫娃 惹火色情
油蔴地 福星 愛芬芝 偷情夢
明天四院 飛鶴 同場加映 陳克夫 吳公儀 擂台 龍虎門
後晚午夜場：地獄無門

總統‧華盛頓‧國寶‧國華‧金冠‧皇后‧皇都‧嘉禾
娛樂‧寶聲‧明月‧黃金
翡翠‧荷李活‧亞洲‧關宮

今天獻映 大榮公司黑社會內幕揭秘
鄧光榮 呂瑞容 主演
蕭榮導演
雙手遮天
壓倒性的霸道電影！
後晚三院午夜場：夜車

國賓國華今天獻映
放映時間 十二點正 三點正 六點正 九點正
現代啟示錄
主演 馬龍白蘭度 馬田辛 羅拔杜華
金冠五場 二次大戰史實紀錄
大戰狂想曲
今早場 老虎煞星

第五週 中外兒女必看 活的歷史 活的教材
香港淪陷
華盛頓今午夜場色情羅賓漢

今天五場 搶飛請早
高手背後有另有高手
仇敵之處還有仇敵
插翅難飛

今天五場 請早定座
黑吃黑！連場火併
惡鬥惡！連場追殺
插翅難飛
狄龍 白彪 井莉 劉永 陳飛 艾迪 關冠忠 王戎 楚原

海運‧百樂‧普慶‧東方‧大華‧美華‧豪華‧新大華‧華聲‧麗華‧珍寶
H702412 K678091

最後五場快看速看
RISING SUN
明星奇遇記 天空
夜車

今天四場盛大獻映
本片榮獲奧斯卡八項金像獎提名
十二點正 三點 六點 九點
現代啟示錄
十年來最具震撼力的戰爭片！

即日五場盛大獻映
本片每個鏡頭都是難能可貴
兒童不宜觀看
爲你提供第一手資料揭開死亡之謎！
縱貫公司娛樂發行

大爆滿！第二週五場
歐洲公司最新色情片
華麗斯波高羅 蒙妮娃 恩賴伯安主演
色情故事
佈局離奇 情節新鮮 性愛高潮 戲劇行爲 歐洲作風 大膽徹底 兒童絕對不宜觀看
華聲後晚午夜場：地獄無門

狂滿第二週！
雙手遮天
霸道電影 唯我邪惡 兒童不宜
夜車

利舞台‧倫敦‧影都‧紅磡‧京都
5 722883

今天最後五場
油脂
明天盛大獻映 飛鶴 同場加映 陳克夫 吳公儀 擂台 龍虎門！
後晚午夜場 地獄無門

今天最後五場
油脂
明天盛大獻映 飛鶴 同場加映 陳克夫 吳公儀 擂台 龍虎門！
後晚午夜場 地獄無門

今天最後五場
油脂
明天盛大獻映 飛鶴 同場加映 陳克夫 吳公儀 擂台 龍虎門！
後晚午夜場 地獄無門

最後今天
胡托比士高音樂節
最後華滋爾
明天 林姐積優 大賽 花街神女

電話：K636388
今天五場
鄧光榮 呂瑞容 主演
雙手遮天
粵語對白
夜車 後午夜場
十一點半
午夜場 行刺

第三週映
哥倫比亞環球公司聯合巨片
大導演史提芬史匹堡「大白鯊」「第三類接觸」又一貢獻
1941
三項金像獎！ 本片榮獲三屆提名
車夜：場夜午晚後都影

今日電視節目

無綫翡翠台
8.00 英雄無淚
9.30 粵片「拉車行大運」新馬仔主演
10.05 少年十五二十時
30 生死關頭
11.30 科學展望
12.00 神鵰俠侶
1.00 午間新聞
15 芭蕾舞曲
45 粵片「女俠白蓮花」羅艷卿主演
3.30 大亨
4.30 小寶龍
5.00 太空西遊記
30 美琪的日記
6.00 淘氣學生妹
30 新聞及天氣報導
7.00 奉告
05 翡翠劇場「風雲」
8.00 上海灘
9.00 歡樂今宵
10.30 新聞報告
40 網壇風雲
11.40 流氓律師
12.40 國片「白屋之戀」甄珍主演

麗的中文台
7.00 早晨新聞節目
12.00 午間新聞
15 國語片「苦渡」（下）汪玲主演
1.30 粵語片「好事成雙」任劍輝主演
3.00 電視人
4.00 下午茶
30 奇女子
5.30 龍貝仔時間
6.00 小飛俠
25 台前幕後
30 屋簷下
7.00 執法者
30 新聞報告
50 奉告
55 當年今日
8.00 浮生六劫
9.00 湖海爭霸錄
10.00 鏡頭[illegible]時間
30 當年今日
33 新聞天氣及經濟行情
11.00 互助
12.00 盡忠職守

無綫明珠台
5.00 新聞提要
05 卡通片
40 動物救援隊
6.10 生物奇觀
35 歡樂青春
7.00 新聞及天氣報導
30 神奇女俠
8.30 豪門恩怨
9.30 明珠九點半「春風吻上我的心」
11.30 新聞報導
40 英語片

麗的英文台
4.00 龍貝仔時間
6.00 新聞摘要
05 生活的旋律
30 天涯漫遊錄
7.25 當年今日
30 新聞及天氣報告
8.00 美國[illegible]
30 女探黑牡丹
9.30 英語片「[illegible]」
11.05 英語片集
55 新聞報告

第十七章　尾聲

何以決定這個解重問題的責任，總是落在他頭上？他終於歎口氣，歎氣聲中似含無盡孤獨沉重之意！

任何人有時總不免會有點感慨或牢騷的。沈神通忽然記得自己曾經用這話勸慰過別人，但現在卻輪到自己勸慰自己了。

所以他泛起別人不能了解的自嘲的苦笑：「大牧場的朋友們離開此鎮之後，一直回到關外……」他終於用清晰堅定的聲音說：「劉嫂與祖家小姐們好像也應該打道回府，不可再在江湖遊蕩了。」

祖惜花皺起兩道眉毛，皺眉人人都會，只不過她卻皺得特別好看，這一點使人不明白她有甚麼訣竅？

她說：「這是以後的事，沈大哥，我們目前該怎麼辦？」

沈神通道：「不必心急，我們一步步來。」

不過他所謂一步步來的方式卻與眾不同，別人解決事情是由先至後順着次序。但他顯然是反過來辦。

沈神通接着說：「由於你們一心一意回去，不會再與我碰頭，也不會有任何接觸，所以陶正直就算安然逃脫了，大概也不會把你們當作目標。最低限度他不至於將時間氣力浪費於你們身上，因為他已不能用你們的安危來威脅我了。」

劉嫂插道：「如果我是陶正直，無疑也必定先集中全力對付了沈大哥你再說。」

沈神通顯然是首先解除了再有「人質」事件的顧慮，假如上述這些人都一直回去而不再與沈神通聯絡，則陶正直就算再抓到他們，一時間也對沈神通起不了甚麼作用。

「我們現在雖然找不到陶正直，但他遲早必會出現。」沈神通聲音很冷靜，但每個字都咬得清清楚楚：「不過等到他自己出現時，那便是意味我們全部束手無策無法解救李政。所以他現身出來跟我講價錢談條件。」

李政娘子垂頭躬身，道：「真對不起。」

馬玉儀伸手摟住她肩膀，柔聲道：「不必這樣，我們誰沒有很關心很重要的人呢？」

沈神通徐徐道：「如果我們有辦法把李政從七大羅網中救出，情況當然又大大不同。」

祖惜月道：「但你又說過誰也找不到陶正直？假如我們能解救李政大哥之難，但那時候陶正直卻又不敢現身了，我們怎麼辦？」

「這種情勢仍然對我們有利。至少李政已經不受威脅。我現在要先知道一件事，那就是關於呂夫人如何處置？我真正意思是徐弈兄死前有沒有透露過他的想法？如果有的話，那就是他的遺志。我一定要盡力為他完成遺志。」

只有馬玉儀講得出答案。她說：「徐大哥說過，他決定將呂夫人送給『東海四賢』。他還說這是最好的主意，因為呂夫人這件禮物，可以叫東海四賢替他報復呂驚鴻被害的仇恨。」

她看見沈神通連連點頭，不問可知沈神通知道東海四賢是甚麼人（其實世上之事沈神通不知道的大概很少很少）。於是連忙問道：「東海四賢究竟是甚麼人？又假如呂夫人正是害死呂驚鴻的主兒，他們還有法子履行諾言替徐弈大哥報仇麼？」

「他們都是很有信用的人。」沈神通說：「照我看大概履行諾言並不困難。」

他仍然沒有說出「東海四賢」是些甚麼人以及是一些怎樣子的人。

反而是呂夫人告訴大家。她面色蒼白得可憐可怕，尖聲叫道：「不，不！沈神通，你怎可把我送給那些瘋子？」

原來「東海四賢」都是瘋子。假如呂夫人的話屬實，當然誰也會感到驚駭恐怖。（一〇四九）

出其不意摧毀敵人

唐錦屏知道匡榮元要說甚麼，她知不能禁止兒子不說。

「娘：妳為甚麼要嫁給師父？」

「孩子：娘先問你，娘始肯含辛茹苦的將你扶養成人，對不對得起匡家？」

「對得起。」

「好，娘再問你，你已經成人，娘却還年輕，你說娘應不應該改嫁？」

「應該，孩兒之意……」

「娘知道你的意思，難道你也相信你師父是你的兩代仇人？」

「孩兒不信，可是有人這麼說。」

「我知道誰說的，是裔麥熊，但來說是非者，必是是非人，你為甚麼不懷疑裔麥熊就是兇手？」

「這個……」

「孩子：娘對這件事作過調查，也仔細想過，雖然還不能證明兇手就是裔麥熊，至少可以證明絕對與你師父無關。」

「娘這麼說是根據甚麼？」

「第一，當你祖父被害之時，你師父已在百里之[illegible]飛，也不可能離開得如此之快。第二，你爹遇害之時，你師父正心灰意冷的坐在石棺之內，如非你激發他求生之機，他早已離開人世了，你說他會害你的父親麼？」

「娘說的對，孩兒原是不信的。」

「還有一點不知道你有沒想到？」

「那一點？」

「你祖父遇害是裔麥熊發現的，你爹遇害，發現的也是他，娘不相信竟有這麼巧法。」

「啊，娘，莫非裔師伯他……」

「咱們沒有證據，不能硬指他是兇手，但由各種跡象顯示，他具有十分重大的嫌疑。」

「為什麼呢？娘，咱們匡家跟他無怨無仇，而且還有一點同門之誼。」

「娘也說不出原因，待此間事了之後，咱們母子就算踏遍天涯，也要找到裔麥熊弄個明白。」

「是，娘。」

匡榮元是一個敦厚孝順的好青年，他們母子這一說開，可以說誤會盡除，心情也就開朗起來了。

他向四週瞥了一眼道：「娘：師父呢？」

唐錦屏道：「五雲宮主找你師父及公孫城主、飄雲峰門、伍肇門等商討禦敵之計，八成也該回來了。」

張一刀果然回來了，但神色之上顯得一片嚴肅。

唐錦屏一怔道：「怎麼啦？大哥，莫非有什麼不對？」

張一刀道：「沒有甚麼，只是咱們今晚就要出動，武林未來的安危在此一舉，所以我的心情有些沉重。」

唐錦屏道：「是咱們出擊？」

張一刀道：「是的，咱們要出其不意，給賊人一個徹底的毀滅。」

唐錦屏道：「好辦法，只是太匆促了一點。」

張一刀道：「妳是說……」

唐錦屏道：「你們對賊人瞭解了多少？如果盲目出擊，可能會犯下錯誤。」

張一刀道：「咱們瞭解的不多，不過只要計劃進行順利，成功的機會依然很大。」

唐錦屏道：「哦，說說看。」

張一刀道：「賊人共約兩百名左右，由他們敏捷的行動推斷，身手全都不俗。」

唐錦屏道：「就只這個？」

張一刀道：「當然還有，他們以十二桿火槍封鎖咱們的一切出路，看情形好像是想困死咱們。」

唐錦屏道：「賊人已經包圍了五雲宮？」

張一刀道：「不錯，除了後面的絕壁，只怕連一隻螞蟻也逃不出去。」

唐錦屏道：「他們是那條道上的？」

張一刀道：「不知道，這般人一律戴着面罩，行跡顯得十分神秘。」

唐錦屏道：「咱們的計劃呢？」

張一刀道：「咱們派孤烟門去偷他們的火槍，以子之矛攻子之盾，殺他一個措手不及。」

唐錦屏道：「這樣太冒險[illegible]會驚動他（七九）

湘水神　放火

她又冷峻地說：「過去的不必再提，現在，我要你作一個交代！為我，也是為你自己！」

「我完全聽命！」易家韓恭謹地說。

「你發誓——你本來不是本門的，現在，你歸本門！」

「仙芝，我早年背偷師，我又早已脫離宗派，我發誓，我盡忠，但是，我不能再入門，那會使我受神罰！」

「在我門下，不一定會受神罰，我可能有方法保証你，保持你的現狀，但是，如你不歸我這一門，今夜，你一門老小，就會受我的罰，我已佈置好，和巫席當年所出的事一樣，可能會更酷，你自己選擇！」

仙芝冷靜地說：「婆婆留下這一個手印，大約是試過你了，你的幼行，由此也可知——你想想，婆婆逃避我，你能逃得了嗎？何況，你有大家業！」

易家韓垂下頭，一時還不能作決定，歸入一個門，他從此不得安寧，現在，他雖然也受制，但祇是暗中幫助，一旦歸入門戶，就不免公開，一公開，隨時會有禍患。

「死後如何，很遠，你且想想生前！」仙芝又說。

「仙芝，我請求——我入門，但一切照現在一樣做。」

她的眉毛一揚，右手握拳起，眉宇間有一股妖艷的殺氣騰起，但又祇是一瞬之間，她便收斂了！不過，時間雖然短促，易家韓還是看清了她手背唇瘢的紅。那脂紅之色，使他內心起了抖慄，他吃吃地叫了一聲：「仙芝！」

她有能力毀滅易家的，但是，她要人，毀了易家對她並無好處，因此，她祇有忍抑下來，緩緩地說：

「你怕事，那末，你指定一個人入門，要正式的，和以前的往來不同！而且，要是一個有血親和已經知道你的來歷的易家人！要比志新更親的人！」

易家韓稍思，說出了易澄這個名字和關係，仙芝點點頭，隨後，吩咐與易家韓自己立誓和行大拜禮，之後再說：

「志新不可能回來了，馬婆婆也不可能回來了！我要在湘潭住下去，這兩人失蹤了，會使我在湘潭不能立足的，他們到易家灣來，都是公開的，我要使大家知道他們兩人都死在易家灣，而且是死在今夜！」

他應是，欲問，仙芝以手勢阻止。又說：

「我饒了你一門老少，在我走後，你的家起火，他們兩人燒死在你家。」（一一〇）

邪惡的人性

吵得六神無主

行何

在小酒吧前，羅麗泰是準備好橙汁加伏特加的「螺絲批」，她替麥克調那種加伏特加的，她自己要了甜酒和薄荷酒，他們隨意的喝了一口，羅麗泰看看麥克問：「你那位朋友，結束這椿事，有甚麼意見嗎？」

「這那裡會有意見？」麥克笑笑說：「我告訴他，那位姓蔡的品行方面似乎不大可恭維，委託我們的人，不想去招惹甚麼麻煩，所以把這椿事取消了。」

「朋友笑笑說取消亦好，聽到了亦會不開心，那個姓伍的女人，在蔡景章口中，真可以說是褒貶俱全的。」

「哦！」羅麗泰喝了一口酒，對麥克笑說：「你朋友大概是有一點甚麼聽到了。」

「聽到一點的，他是經過一位外省朋友介紹，認識蔡景章的，他和這個姓蔡的說，他則有一位先生託他在查調，這個住在H大廈十四樓二號的女人，他自然是要隱瞞事實，不能把真實內情洩漏給他的。

「這個蔡景章笑說，這個女人的外型，任何男人看了會動心，他告訴我這朋友，這個女人三圍尺碼是卅五、廿、卅五，身高五尺七寸，重一百十一磅，這是沒有不適合的，因為她腿長腰短，沒有不好看，他是有甚麼缺點，那是她的腰太細，但在別人是求之不得的，她的臉部輪廓，好似印尼前蘇卡諾的遺孀狄薇一般，真可以說是活色生香的，她有一份冷艷，尤其說話時的聲音和神情，更為嬌媚，男人和她一接近，沒有一個不為她迷醉。

「我的朋友耐心在聽蔡景章讚美她，然後又聽蔡景章在說，說這女人惟一缺點，是腰太細，女人是黃蜂腰，中凸肚的，一定是會迷死男人的。

「果然是的，這姓伍女人，今年不過廿六歲，可是和她在一起的男人，已是死掉五個了，她最初是做廣告模特兒，為一種無線電收音機的廣告，無線電中奏出音樂，她是翩翩起舞的。

「可是無線電收音機總代理商看中她，大肆追求，追求到後便同居，不過，一年功夫，這個代理商家中吵得六神無主，有次和太太吵了嘴，開車到這女人處去，中途却是撞了車，出了事。」（五一）

怪談　大火

宮本正　著

由於她的容顏艷麗，正男忽地湧起了鋤強扶弱的熱心。

正待上前與這個女子兜搭之際，忽然，那女子動了，她的動作突然迅速，也是正男再也想不到的。

這女子竟是投進滔滔的河水裡。

這下子的突變，是正男做夢也沒有想到的，呆了片刻，他竟甚麼也不顧的，噗通一聲，也跳到河裡去。

河水是洶湧的，當正男從浪花中把頭冒出來時，他能見到的，是離自己一丈之外，一雙手在水面擺動掙扎。

完全忘掉自己的危險，正男拼命地，就向那個已經沒頂的人划去，他的心裡，只有一個念頭，「不，這麼漂亮的女人，千萬不要讓她死掉才好。」

終於，他泅到那女子的身畔，在水裡，尤其是這麼危急之際，根本就不會注意禮貌，手把那女人一抱，就拼命往岸邊泅去。

這時岸邊已圍滿了人，當正男泅到岸邊，大家七手八腳的，把正男與那女人扯上來。

在水裡要帶着一個人，實在是很疲倦的，所以爬上岸後，正男全身虛脫了一樣，伏在地上，只是拚命的在喘息，反正是人都聚在起來，大家自會救那個女人。（七）

海市

黃思騁

永無休息

鄭維衡很生氣，說道：「幾百塊錢的工甚麼地方都找得到，沒有甚麼稀奇。」

「好吧，等會我給你工錢，你明天不用來上工了。」

「不上工就不上工，難道會餓死不成！」

第二天，他就沒有去上工，莫興邦要給他介紹工作，也被他拒絕了。

「如果祇是為的賺幾百塊錢的薪水，我們又何必冒被鯊魚吞吃的危險，我是不想挨工廠了，」他說。

「不挨廠你又能做些什麼？」莫興邦問。

「我知道香港有許多行業，就是做小販也比這個強。」

「可是你沒有身份証，連走鬼的資格都沒有。」

「充其量被送回廣州，也不會比挨工廠更慘。」

「做小販沒有東西可販賣，你去那裏找這種貨色？」

「我會想辦法去找的。」

「我不希望你這樣做，維衡，你應該珍惜留在香港的機會，我們不會永遠打工的。」

「我不想再進工廠，我情願去擺街。」

「擺街也是政府工，輪不到你的。」

他們無論怎麼勸他，他都不肯再去工廠。後來，他去找上次偶然在巴士上碰到的老友杜彥華，他在這裏的資格比誰都老，不知道能不能給他一點指點。

他找到杜彥華工作的地方，他正在汗流浹背地在那裏燙衣服，對這份工作也怨聲載道，常與他的老闆鬧意見，因此一見到鄭維衡心裡就明白了。

「我知道你想同我談談，我想來找你已經很久了，」他說。

「你甚麼時候休息？」

「我永無休息的時候，有時連晚上都趕工。」

「如果是這樣，我們豈不是沒有時間談話？」

「不要緊，你去後街的咖啡室等我，我一會就來找你。」（一〇九四）

找到廢棄化工廠

駭星勇士　馮嘉

他也是一個工於心計的人，絕對不是一個傻瓜。當神眼與膽包天對白嘉瑞的安全有礙時，他就替白嘉瑞把他們消滅了。當他們已對白嘉瑞的安全有礙時，為什麼白嘉瑞就不會想到把他消滅呢？

不過這也不是一個會使他出賣白嘉瑞的理由。他在與白嘉瑞合作之前早已明白白嘉瑞是有這樣的作風的，而他認為這是天公地道的事情。他認為世界上的每一件事情都是這樣的，也是每一個人都應該是這樣做的。假如他們已成為了有礙白嘉瑞的安全的人，那是他們自己的不幸，他們自己的問題，他們自己去解決。

他的解決辦法就是讓魚雷找到他。

魚雷找到了那家已經廢棄了的化工廠。

趙義德就在那裡等着他。

趙義德是很會演戲的。在神眼和膽包天的面前，他一直以一個笨笨拙拙的姿態出現，而那兩個人都一直沒有看出破綻。

這天晚上，趙義德更降一級。

當魚雷踏入那化工廠內時，他看見的趙義德是住在那裡面的一個流浪漢，襤襤褸褸的，正在把一些煙蒂拆起來，準備用紙捲成一根香煙。那個地方祇是點燃着一盞破舊的煤油燈。

他瞥了魚雷一眼，嘆口氣說：「近來拾煙蒂的也多了。多數人都是吸濾咀香煙，一吸完了就祇剩下濾咀，一點煙絲都不剩！」

魚雷把正在吸的香煙從咀唇間拿下來看看，也是有濾咀的，他也忘記了自己最後一次吸沒有濾咀的香煙是在多久以前了，他遲疑了一下，把袋裡的一包香煙取出來，遞過去說：「拿去吧！」

「多謝！」趙義德接住了那包香煙，急急地取出一根來，用燈上的火點着了，深深地吸入一口。

「你在這裏幹甚麼？」魚雷問。

趙義德聳聳肩：「暫時避避風雨吧了，這地方是我的。」

「除了你之外還有人嗎？」魚雷問。

「你看這裏像有別人住的嗎？」趙義德說。

「你聽過一個叫趙義德的人嗎？」魚雷問。

趙義德沒有做聲。魚雷說：「你聽不見我講甚麼嗎？」

「我很窮，」趙義德說，「人窮，耳朵就不大好。」

魚雷掏出一些錢來放在趙義德的面前，他雖然是一個暴力的人，但是假如花一點他花得起的小錢就可以代替暴力的話，他就寧可不使用暴力了。（九九）

莫向庭前爭曲直

令牧為親民之官，其政績卓著，人歌遺愛，撰聯表揚政德，此固有以決乎閭閻之曆保，而後及此者。至於以恤民勤政之意，撰為聯語，勉一己，勸百姓，情見乎詞。雖時代已更，而膾炙人口，有不隨日月俱湮者。故即耳食者誌之，讀其語可以想其人矣。

周懋松先生灝，於道光中葉，守揚州時，承平日久，民物豐阜。先生律己愛民，口碑載道。自撰大堂楹聯云：「一年三十六旬，仔細思量，那件事利民為國；閤八屬萬千戶，通盤打算，有幾家足食豐衣。」政績利益，概難枚舉，即此聯如見其心焉。後同治七年戊辰，長白吳公武梁繼守是邦。兵燹之後，民困未蘇，措施倍難。同治十二年癸酉，廨宇落成，重書是聯，懸之廳事。蓋以存遺跡，並自勉焉。

湘鄉左青峙先生輝春，為高郵牧。政治寬厚，嘉惠小民。以農桑為本務，以禮教挽頹風。公餘之暇，輒與膠庠儒士論道講藝，一時人文蔚起，固不獨家豐戶足也。署中有自撰數聯，皆諄諄以愛民止訟為心。其大堂楹聯云：「百里雷封，只種些潘令桃花，陶公楊柳，謝傅甘棠，瞽往寒來，榮悴也都關我懷；一州斗大，此間有秦郎國士，華老狀頭，朱卿孝子，風移俗易，方隅原不囿吾民。」又大堂後屏門聯云：「花落訟庭閑，三通鼓罷；草成文告簡，一曲琴調。」

同治末年，丹徒令何公紹章，浙江人，即通籍並任姑蘇，權丹徒邑篆。溯大江，民悍多盜。滋任二載，迄無命盜重案。同治十二年，蘇省亢旱，丹徒獨時沛甘霖。殆感心所感格歟！其自撰花廳楹聯云：「載來莫下寒梅，為與此間補春色；掃卻庭前落葉，何妨竟夕共清談。」恤民勤政之心，益然可見。解組時，父老攀轅，商民臥轍，去思之情，皆念念不置云。

寧波宗太守湘文，律己愛民，政聲卓著。當下車伊始，即自撰一聯，懸於頭門云：「此是公門，裏足莫干三尺法；我無私弊，關心常懷一條冰。」清廉自矢，於此可見其守矣。

武林龔澄卿大令之格，同治十二年為安宜宰。其初蒞治也，百廢俱興。惟民多健訟，雀角微嫌，蠅頭細故，必假公庭而後已。積習相沿，由來已久，大令患之。爰撰一聯，懸諸廳事云：「王法不容和，願四民各務修勤，莫向庭前爭曲直；宰官非易做，有一事或存偏袒，斷難屋漏對神明。」既自勵，並示警，求治苦心，躍然具見。不數月邑民感化，訟遂衰焉。

揚州甘泉邑令徐賓庵，寬猛兼施，頗多治績。其自撰大門聯云：「我如稍有偏私，定不遂天眷；民其各勤爾職，勿輕入吾門。」又大堂聯云：「致義要求實事，循吏不易為，除莠安良，先與閭閻平其雀鼠；胥役均屬予民，天良期共矢，奉公守法，勿使士庶視若虎狼。」丹澤勉勵，意深切也。

天下為有司者，不知凡幾。果得盡如此數公，以為民之父母，不亦蒼生之幸哉！　五鳳樓

我若為王

安宇

「好了，好了！」那人噓了一口氣。

洛嘉也如釋重負，張開了眼睛。

「有甚麼感覺？」那人問。

「十分舒服！多年來在胸口的無形窒息，似乎沒有了！全身輕飄飄似的！」洛嘉的語氣十分輕鬆，並不是裝出來的輕鬆，而是真的擺脫了桎梏。

「洛先生，你的信心醫治了你！」

「我真不知怎樣感激你……」洛嘉說。

「先生！」那人向着我說：「我們是流浪人，對於預卜前程最有辦法！」

我似乎無法抗拒他的語音，逕自移往小几之前。

他沒有再說下去，從袋內掏出香烟，並且放了一支在嘴角，用火柴把烟點燃。

那手勢十分熟悉！是那在別墅窺視女

我有點緊張，可是總無法看見他整個臉孔。

「先生，你為人愛好冒險，幻想力十分豐富，而且毅力過人，這是你的優點，也是你的缺點！」他說。

他的說話十分平和，把我的性格一矢中的描繪了出來，我有點吃驚。

洛嘉說：「對，你所說的十分正確，我與他十年相交，他性格的確如此！」

「請你攤開雙手！」他說。

我自自然然的攤開了雙手，他看了一會，說：「先生，你生為勞碌之命，幸好逢凶化吉！」

我一向不相信看相看命之說，假如相士之言[illegible]，那麼，他的說話便像法官判決了犯人一樣，生存還有甚麼意義？我們活着，是因為不知道明天將有甚麼事情發生，如果一切知悉，那裏還有生存的慾望？

我把雙手縮回。

「先生，我並不是強迫你相信我的話，但我仍要向你洩露一些天機！幾日之後，你將會離開此地，從事一件十分兇險的事！」

洛嘉望着我，見我沒有答話，便說：「有危險嗎？」

他想了一會，說：「我不知道！」

之後，便是一片沉默。

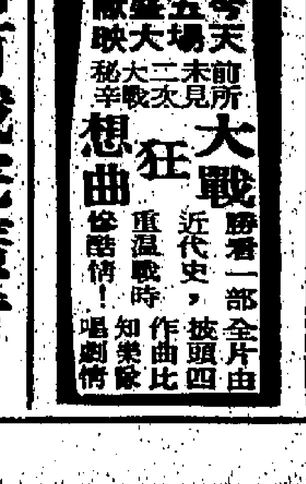
洛嘉說：「先生，這是我身上全部的欵項，如果你認為不夠的話……」

那人怒說：「洛先生，我說過不要金錢財物，你回去吧！安先生，願你好自為之。」

他已站起來，我們渾渾噩噩地走出門外。

「為甚麼他竟然知道我姓安？」行出貧民窟我才想起他臨走之前提及我的姓氏。（一〇九）

尚有戲院廣告刊登在第二頁



太空館有娛樂與知識

和孩子們走過尖沙咀，老早就見過太空館正在陸續建築完成了，我和孩子都叫這座太空館的圓形建築物作「波羅包」，事實上，遠遠看過去，也真像一隻「波羅包」。

「波羅包」將來是一座「尖端科學」的有趣教育館。香港有過不少有益趣的建築物，自大會堂以來，應推這一座值得向主事者歌頌的了。

多少年來，太空的一切令人感到高不可攀，亦教人十分嚮往。許多美國發出的新聞資料，對於太空載具、太空知識，都感到枯燥無味，大概是由於發佈的人不懂得把資料轉化為趣味的原故。

在一些有心傳播知識的作家介紹太空的一切，都有他們的一套，有些通過猜謎的原則來誘導人們去探求謎底，有些通過奇幻的天文變化來吸引人們對天象的追尋，是以近年來出版了不少太空趣味的專書，使人越看越覺趣味無窮。而香港大會堂有一套太空知識的幻燈片，編排了一項旁白，真正做到了引人入勝的地步，算是介紹太空的一項最佳的方式。

現在的太空館，聽說二樓之上有可以仰臥的座位讓人們去仰觀天象，設計得既新奇又趣味，則這個太空館的價值，又當超過了大會堂。這是香港這許多年來值得稱道的建設，但願以後常有更多值得稱道的東西出現。

電車站景象牙煙

摩利臣山道築天橋的交通處，已經掘到溶溶爛爛，到處沙塵滾滾，破壞路面，掘電車軌，一個月、兩個月，噉噎巴閉，已經幾年，看來三年還未能完成工程。

由於路面破壞，交通線改變，原日在單行線上設電車站，也沒有月台。有一日，見到一羣灣仔街坊會學校學生放學，十多個學童，擠在電車路的一邊，等電車到，車輛在他們身邊擦過，十分牙煙，為何電車站要設在兩線行車滙集點，實在令人費解。（勁韋）

撥快鐘

實行夏令時間 根本是落後想法 時地都不宜

洛雅明

行政局終於否決了由五月四日至十月十九日實施夏季時間的建議，這即是說今年沒有夏令時間，只有一種標準時間，維持格林威治時間加一小時的「標準時間」。

對於夏令時間之存廢問題，各階層的人士意見不一，相信行政局開會之時，內部亦曾經有過爭持，最後是反對派勝利了，該是小市民值得開心的事。

如果以立場來說，贊成派與反對黨都有其論點，先說贊成的。他們認為如果在實施夏令時間後，時間提早一小時，可迫令市民早一小時睡覺，便可提早一小時熄掉燈，便可以節省電費，也就節省原油叶講。

他們更舉出英美及部份發展國家，都在多季施行標準時間，而夏季則提早一小時。於是乎便說：「既然英美的先進國家都要實施，當然有打過算盤之士認為符合經濟原則，國家人民都不反對，因此香港豈能不可？」

在老洛看來，這種論點十分好笑，因為他們只懂得追隨住「大國」做應聲虫，卻完全不了解世界大勢，根本不知道香港與其他先進國家之區別也。

如果在英美國家，實施夏令時間絕對是可以達到節省原油的目的，因為彼方根本沒有夜生活，小市民正式早睡早起，所以夏令時間對彼方並無影響，但香港地卻是絕然不同的社會，夜生活多姿多彩，簡直就是沒有日夜之分，因此雖來一個夏令時間，於事無補，對燃油之節省無幫助不特止，反而多耗燃油也。

因為市民要提早一小時起床，那是正式是天都未光，市民絕無摸黑之理，於是惟有開着燈進行梳洗工作，那豈不是無端端用多啲電？

此外，贊成派論之點是節省燃油，不節反耗之效果有目共睹，其實他們尚有一個最重要之處根本隊查查，就是實施夏令時間之真正目的何在？

原來洋朋友對陽光頗為熱衷，這點習慣剛與中國人相反，他們不愛向南單位，卻喜向西，主要目的是在西斜之陽光底下可以吸收一下紫外光也。因此，他們每每在放工之後（酒鬼例外），都希望趕回家中之露台或花園，多享受一番殘餘的陽光，夏令時間便是由此而生的產品。至於節省原油，乃是經濟不景之副產品而已，事實上，現時洋朋友已開始消退了這種晒太陽之健康習慣，因此夏令時間已無存在之價值。贊成派卻拿住已沒落的「理論」，去支持實施夏令時間，不單止沒有節省原油之真實用途，反而有了擾民之舉，老洛不明白他們的真正目的，懷術乎？抑或是支持「祖家」傳統去博好感以求有機會擺個「荷蘭水蓋」？

說夏令時間擾民，並非「作大」之誇張語。因為每一個人都有一個「生理時鐘」，即是一般人所說的習慣性，除了爛瞓豬之外，每日睡到那段時間，自不然會醒來，如果忽然要提早一小時起床，相當不是味道。此外，食飯時間亦符合了那個「生理時鐘」，早一個鐘頭食午飯，胃口根本未到，下午又肚餓了，這些情形，相信係人都知，你說算不算擾民？因此，無端來了一個夏令時間來困擾自己，確屬不智，行政局否決了夏令時間的實施，確屬明智之舉也。

滄海詞鈔

鴨脷洲大橋通車

昔爲蠻島，「隔海」然有通路；在齊營源，此後通車不靠艇。
風波平靜，俯瞰海疆猶似鏡；北渡中環，瞬道相連過隔山。
●調寄減字木蘭花

箇中人語

唔做又三十六

咸有光：回穗探親記⑥

彼此利潤均分，亦由雙方商議決定，則滿後便要收回，投資廠家可以收返期限，賺蝕各安天命。

本來，這亦算公允的，但問題在工人身上，政府號召提供給勞工，果然是廉價勞工（在香港來說），工資待遇分級數，要同廠東各工廠工人一律待遇，一級工亦不過四十元人民幣一個月，但不可忘記，外來投資是外地的廠的分號，工人們是明白的，香港普遍工資，每月為三十三元左右，一個月為一千元左右，亦相當於一千三百三十元人民幣左右，這種待遇，在香港已要用請到廠車接送去招徠，如果以香港工人待遇，同樣施於廣州，相信高級幹部亦無此待遇，簡直是天方夜譚。

在這種工資懸殊情況之下，中共又採取甚麼步驟提高工資，一律不准，最高不過四十元人民幣一個月，依然是做工三十六，唔做又三十六。

工人在工作期間，許多都有吸煙習慣，放下工作去吸煙，甚至一面工作，一面吸煙，是法所不禁的，吸煙，是以影響生產進度，因此，生產額便不如理想。

一日工作時間，規定是八小時，如果要趕工，你要工人開夜班，不必作此想，政府是硬性規定，一日工作八小時，過了八小時，立刻停工。

中間由於吸煙時間的關係，無形中削減了工作部份時間，又不准加班，所以生產率不如理想，這是香港廠家認為是投資的一大難題。

當然，如果外資開設的廠商待遇，而本地廠則變成較低待遇，那不可能，無形中等於全面增加工資。（待續）

海外書

應邀渡假到長崎

梁柏年寄自長崎

約好與吳森在長崎等，我和安娜一起去他那邊度假，吳森有一位日本女朋友禾子，我們是知道的，從照片中看過，人很清秀，有兩顆日本少女典型犬齒，幾乎和陳美齡那麼相似。

我從車廂走下來，吳森和禾子已經迎上來了，我大聲先叫禾子，以表示我們的友誼，然後再和吳森招呼。禾子很朗爽，一手拉着安娜，一手拉着我。我把手邊帶來的酥糖向禾子塞過去，她笑得很甜很開心，側一下頭，鞠一個躬，用純正日本禮貌答謝了我，說：我知道吳森有你這位很有趣的朋友而感到高興，也知道安娜是一位漂亮的中國小姐而感到喜悅。這兩句話倒使我和安娜很開心很愉快。因此料想此一次長崎行一定很愉快。

吳森已經讀完了書，按理說，應該回香港了，但他和禾子戀愛上了，便留下來。而且在長崎一家漁業公司找到了事情。待遇普通，但因為禾子家在長崎，可以朝夕相對而已。聽說禾子家境不錯，是戰後崛起的航業巨子，依我的推測，吳森大概要做日本人了。

吳森已經替我在閣中央市訂了兩間房，而且房租已經交了，對於這位老友，我很感激，我還差一年才修完課程，這一年我得節省，吳森老實不客氣的表示要支助我，我沒有太大的需要，因此謝過了，但他堅持要我在假期裡來一次，見一見禾子，這次便得完全叨擾吳森了，卻想不到他為我訂了一流的酒店。我說：這怎麼可以？明天一定要搬到次一級的，省點錢。禾子笑着插嘴：明天搬到我家裡，這是我的安排，第一天住一次好的酒店。

測字攤

疾病磨折能否延年

鍾胡氏女讀者，長期以來，受到疾病磨折，而且動過許多次手術，至今身體非常之弱，不知能否延年，來函測一個「病」字。

因病而問「病」字，是病不能去也，所以，你的疾病欲求徹底消除，已經不易。

以字論之，「病」至「丙」而止，也就是丙年才告一結束，距今尚有七年，所以在七年之內，大可不必擔心，儘可以安心靜養，再延良醫。

戴寶樂讀者，時常因家事感到煩惱，最近妻子又示不滿，要下堂求去，不知道會否因此而真正分離，測一「衍」字。

「衍」字之外，是「五行」之「行」，行中有「水」，是表示「五行需水」，然後夫妻關係可以衍禮之意，看起來必須努力改善經濟情況，然後才能夠使家庭和洽，除此之外，別無他法可想了。

李芬芬女讀者，有一位要好的男朋友，現在外國留學，不知道學成之後，會否返來香港與己結為夫婦，來函測一個「想」字。

「想」字乃是「相思連心」，可見貞心在你，一待學成，必然與你結為佳偶的。

性格

警方萬歲

高小玉

經常讀報都可發現可笑新聞，最近的幽默性最高的新聞是夏令時間可以節省燃料，高小玉巳經論過了。節省燃料之力量係唔拉叫鐘而唔係因撥快一個鐘頭。次幽默的新聞則是「警方經一週來的檢查，發覺巴士並無超載」。

高小玉對於呢項報告，認為警方對「就業」呢一類社會問題有偉大貢獻。因為社會上一般人對弱能人士（即係聾、啞、盲）都十分歧視，而警務人員有偉大胸襟，起用聾、盲一類弱能人士畀以重任，讓他們負責調查巴士有無超載，呢份報告書之價值並不在於此等弱能人士與巴士稽查之「合作無間」，而在於警方肯讓聾盲人士擔負重任，高小玉「暑勝敬佩」之至！

懶閒閒

曾經提過多次的「官小」奇事，老闆不急，伙記的工會出面賣廣告。給人的印象以為香港從此沒有人想辦教育的了。因此便把寄託放在私校之上吧！

終于，第一大題到出來講了一句：保證申請入官小的人有足夠學額，以達到完成九年的免費教育。細味這說法，應是「你來，我就滿足你吧！你不來，亦不勉強！」頗與當時所說的不讓孩子接受義務教育是有罪的原意大有出入。（小寄）

真真裡屆

・陳德華・

「兩週內冇馬跑，你仲刨七鬼呀！」

可圈可點

所有危樓冇人有責論

自從出現一間工業大廈成為危樓，要强道厦內各單位遷出之後，便出現許多瞎湧，有人話有大官被調查，亦有人話大建築商被調查，呢的消息傳說，不一。柳絮丹唔係內幕人士，亦冇乜有關係人同官方有聯絡，所以一直蒙查查，唔知道其中到底有何蹊蹺。不過，好多工業大厦出現裂縫之事實已經唔係一單兩單，祇是許多同樣事件為有關方面出動軟功硬功，用各種方式將呢的裂縫草草搞掂，亦可彼此相約，大家出件，唔好通大，以免一聲令下，要全部遷出，彼此都有大損失，就如此這般把事件密密實實彌縫好，有乜人知而已。

近來有的報紙又話除咗呢一間工厦之外，尚有好多間情況正好相似，不過裂縫比較輕微，如果再拖延些日子，爲厦內廠家之馬塗蠢蠢，相信亦會距離硬性遷離不遠，呢的尚未公開之危樓，聽說亦在廉記調查之下，然耶否耶，柳絮丹亦係聽新聞，並冇眞憑實據，因此無從去肯定。

對於此等事件，在柳絮丹眼中，乃好簡單之事，因為好多事情，凡係經過官府准許之大厦，乃係名正言順之「功德圓滿」之大厦，入伙紙批出，即係有乜問題發生，但地之法律承擔亦都完結咗。至於十年後出現裂縫，乃係買客自理之事，即如買一件衫或買一個雪櫃來，個個可以擔保你件衫着十年唔爛？又邊個可以擔保你雪櫃用十年唔壞？又譬如買個電視機，保證佢出品啲家，至多亦不過承擔兩年保險，在兩年內有乜冬瓜豆腐，但亦係同你打聲而已，並冇話要賠番一個新機俾你，何況在兩年內，粗手粗腳之人會打爛者乎？

住屋同埋工業大厦，當然亦係同，特別係工業大厦，邊個知道呢十年八年間你間工業大廈唔係使用鋼磨打而祇把成啲工廈裂縫者乎？有此理由，凡係建築行業經過官方發入伙紙，亦即係經過「皇家御准」，肯定呢間樓全係啱晒規格，建築公司便可以印印腳去享受所賺之一切利潤矣。

與此同時，做官的也自然有佢地官字兩個口之說法，就如柳絮丹之解釋，官方亦有責任也，當佢樓時完全冇裂者，十年後你用到佢樓，又發生一宗新落成工廈外牆倒塌，又點得邊個？即如青山道嗰單「擂」的事故亦係意外，話「推倒米人推」，有人推邊個會倒？所以，呢的意外邊個都冇責任，錯在現時之業主運氣唔好，或者買樓前未拜過神而已。各位千祈唔好學廉記咁疑神疑鬼，以致鬧到市場不景也。

五台山上過去叱咤風雲的女强人梁淑怡，被委任為市政局官委議員。

這回名符其實的成為「女强人」，大衆市民都希望她能有一番表現。

× × ×

又一名警員被列為自殺，成為本年以來第三宗同類事件。

使人不禁奇怪，死於槍下的警員，竟比為非作歹之輩更多，究竟警槍是不是用來對付匪類的？

× × ×

執業西醫建議劃一稱號，不卿有些人列出專科名銜。

如果以此類推，將來一般人的經理、議員、博士稱銜是否也應全部取消，一律稱以先生？

後眼

年初，因生肖金幣的暢銷而啓發了一位商人，他是做水晶玻璃的，他在著名的繁盛區內門市部貼出招貼，聲明製造猴年水晶猴一座，祇製四百個，歡迎預約，超過四百個則「恕不接納」。

有收藏癖之人為數不少，轉眼之間，已經預定了三百多個。有一個外商此時送訂單預約一百個，店員一查，依例祇餘四十個額，便向老板請示，老板曰：接啦！我已預備做夠一千個者。

寢具應常清潔

杏林小帖

一位患者突然染上了陰道炎。這是一位聰明的女性，凡事都要想個明白，但這一患上陰道炎的原因，卻百思不得其解。這位女性一向注重性事衛生，每逢合房，必先入浴，丈夫必須同她一起沐浴，一定要做到，到器性絶對乾淨，然後才進行交接。因此，多少年來，都不曾染過性器疾病。然而這次卻染上了陰道炎。此事令這位女性心情很壞，憂心忡忡。

到底是什麼原因造成了陰道炎？就這位女性的衛生常識及這位女性持身嚴肅來說，不會是其它原因，還是房事所致。所謂房事所致，不是說合房有造成陰道炎之虞，而是說，合房造成了感染的機會。因此醫生問患者最近一次合房的前後經過，包括被褥、內衣、用紙等是否潔淨。這位合房的患者想起褥單已多日未洗。但她又反問醫生說：「以前也有過多月不洗的情況，為何偏偏這次感染？」所謂感染，就是細菌的侵入，一旦侵入，就會感染；未曾侵入，就不會感染。往次儘管也有過褥單不潔的情況，但是細菌未能侵入，因此未曾感染，而這一次細菌侵入了，因此就感染了。

陰道感染，往往是陰莖不潔，將細菌帶入陰道，被褥不潔，極容易造成陰道感染。因此，合房時，不僅要事先入浴，保持雙方身體潔淨，同時還必須保持一切寢具之清潔，否則也很容易造成感染。

有些年青人，由於熱戀而感情衝動，不擇環境，不講衛生，只圖一時之滿足，造成感染，極為容易。有的輕，有的重，有的一次感染便毀掉一生的幸福。這是正在熱戀中年青人不可疏忽的！（康莊）

美國一般人日常生活趣事

一般的男人平均每年服食阿斯匹靈二一五粒，飲啤酒三七四罐，五分之二希望有更多性生活，閒談少用新聞為話題。

美國女人平均高五呎三吋六二成八較肥胖

美國男人平均身高五呎九吋一成半是肥胖

一本關於所有美國普通人，其妻子及兒女的書已出版了。該本名「美國的一般水平：日常生活中趣事」的書，提供了美國人如何工作、消遣，成長及死亡，戀愛和生活的真實寫照。「一般」先生每年吞服二百一十五粒阿斯匹靈，飲三百七十四罐啤酒。他的狗，重卅二磅，他每年因病停工六天，另外三日因事請假。最令人詫異的事是：一半的美國人不能達到這一般水平。

財富製造者：

一般的千萬富翁是從其家族獲得鉅資的。一般美國工人每年獲得約四千美元的額外利益。

最可能瞞稅的人是理髮師、移民工人、樂隊領班、股票經紀、漁船水手及平中的文人教師。

愛的勞力：

普通人花於做愛上的精力，相當於跑上一般樓梯。

每三名妻子中有一名，及每五名丈夫中有兩名希望有更多性生活。希望有更少的，妻子中祇佔百分之五，丈夫中祇佔百分之一。一般丈夫較一般妻子希望在婚姻中有更多的變花式。

一般廿五歲以下的獨身漢，在去年曾與兩名女子做愛。在該年齡的獨身女子亦然。

乏味的工作日：

百分之四十三男子及百分之六十一女子表示，他們的工作是他們唯一能找到的。

幾乎有一半的美國工人，在上下班時需要打工作咭或簽到。

倘若你工作時受傷，最有可能的是你的身軀，之後是手指，手臂，及腳。

美國的失業率每年都比澳洲、法國、西德、義大利、日本、瑞典及英國為高，並與年增加。

糧食的數字：

每一美元食物中，有十三美仙是花在包裝上，三美仙用在廣告上。

農業部估計，送往超級市場的食物中，約有百分之卅從未被人食用過，其中部份在貯物室或家中變壞，部份被清除，部份在爐上燒焦了或因味道不好被棄去。

日常談話內容：

婦女談及別人較其他一切為多，家庭主婦中，最大的話題是健康及意外。

男工人中，最通常的話題是工作，佔談話內容百分之廿五。女工人中，祇有曾上過大專的才會經常談及工作。

新聞在閒談中並非熱門話題，百分之五十的人不能回憶昨日閒談中的內容。

郵遞：

一般美國家庭每週寄出四封信或支票，接到十三封信及賬單，兩份雜誌及四份廣告。每八份郵件中，祇有一份真真正正是信件。週四是郵遞最繁忙的日子。

沐浴習慣：

財富愈多，受教育愈多的人，更傾向於選擇淋浴，而不喜歡浴缸，尤其是女性。其中一個原因，特別是在有很多子女的女性，淋浴的暢快給予她們私生活時間。

腦子的問題：

一個人在六歲或七歲時的智育，永不會有重大的改變。

醫師開出的藥劑中，有百分之二十至四十是無藥物的安慰劑。

十項研究顯示，在百分之三十五的個案中，病人對服用安慰劑後解除病痛的情形感到滿意。這些病人，曾投訴手術後的痛症，癌症，頭痛及心絞痛。

生命的脂肪：

一般美國婦女百分之二十八是肥胖的，男性則為百分之十五。

一般婦女體重每五年增加三磅。

一般肥胖的男士是肥在肚子，一般肥胖的婦女則肥在臀部及大腿。

超級市場中的驚奇事實：

超級市場收銀員對你所購物品的價錢，有百分之二十二是靠估。當他們估價時，通常是較原來的低。

中部一個超級市場聯營集團發覺，百分之十五的物價標籤是模糊不清的。對這些貨品，收銀員平均每一元少收八仙。

汽車：

在美國，平均開汽車每次路程是八點九哩。平均駕車上班的路程為九點四哩，購物是四點四哩，訪友是十二哩。

在一九七七年售出的每輛新車中，有一點一輛被命令修妥安全方面的故障。

美國每兩人有一輛汽車，但紐約則每五人有一輛。

戰爭對所有參加者都是危險的，但根據退伍軍人管理局的數字顯示，某些戰爭較其他的更安全。

一八一二年戰爭中，每一百四十三名參加者有一人在戰役中死亡。相反，內戰期間，每六名聯邦士兵中，便有一人死亡。在墨西哥戰役中，每六名美國士兵中有一人死亡。（上）

電話分機無需駁綫

新產品不斷面世

微波焗爐會說出食物何時弄好

你是不是要到市場上買一具無綫電話分機，一架能提醒約會的計算機，一座會說話的微波焗爐，一套能透過你家務的電視機而操作的住宅保安系統？

這一切，都是今年春季已經上市或即將在商店中出售的新產品。

新產品種類繁多，包括電子裝置，節省能源的設計，防盜系統，花園用具，度假人士用品及運動人士的用品。

我們且放眼看看本季引人注意的新貨色吧。

供在泳池邊或屋簷下使用的電話分機，可透過家裏的電話系統收聽或打出外面，而不必用電線接駁。有撥字盤式及按鈕式，有效的距離約為三百呎。

最新計算機，裝有提醒使用者的約會時間及生辰的鬧鐘，它會列出約會的時刻與生日的日期。它的名字叫電子日記。

其他各種電子新玩藝當中，有些仍是在雛型期的，有些今年稍後可面世。有一種會說話的鐘，佩戴它的人問它什麼時候，它會以合成的人工聲響來報出幾點幾分。預料今秋便可運銷國外。又有一種能聽主人說話的吩咐，而自動開機、關機及換台，調高調低聲響的彩色電視機，將於數月內面世。它的高度原音系統，能對十五種人類的指示聲音，作出反應。

不久又將有一種會說話的微波焗爐上市。它能對使用它的人說話，告訴他（她）來煮中食物的溫度，尚需多少時間可以將食物弄好，什麼時候可以開餐，和提議煮什麼菜式。

在最新的保安裝置中，有一種家中監視系統，它可以與家中的電視機連接起來。當門鈴發出音響的時候，一具遙控的攝影機，便把門口的按鈴人的影像，顯示於電視機的螢光幕上。有雙線路的對話系統，可與門外的人對話。

旅行的時候，要好好地保管值錢的東西，可考慮採用兩種新裝置。其中一種是像褲子一般的膠帶，縛在膝蓋下面的褲子底下。這種膠帶有放錢，放護照和放飛機票的口袋。另一種是皮腰帶，束在男女的腰部。它可以放銀包、機票、眼鏡、支票薄、鎖匙和碎銀。

能源節省器不久便大量上市。其中有一種是很小的，可以用於廚房的爐灶上的熱鐵板上，自穀物、蔬菜或廢物製造的汽車用的酒精。據說，在製造出來的酒精，如果是汽車燃料之用，則是完全合法的。據製造人說，這個方法，每九十分鐘可以生產一加侖高力度的酒精。

要提高汽車使用汽油在行走的哩數，和提供有關燃料的情報，現在有一種「駕駛電腦」問世，它可以裝置於大多數的汽車上。它們指示出自從上面入油後，還有多少汽油剩下來，和已用掉了多少汽油，行駛了多少路程，放了多少時間，每加侖的汽油平均行駛了多少哩，及平均速度等。

又有各種新的或經過改良的園藝工具，提供給喜愛園藝的人使用。例如其中有一種是蔬菜種植鐘。這是一種用來掛在牆壁上，長約十五吋半的舊式計時器。能報告時間和月份，及在什麼時候種植廿四種戶內及戶外植物。（古公伙）

百慕達短褲裝今年將流行

時裝專家表示，一九五〇年代流行的百慕達短褲便裝，今年將捲土重來。

美國一著名時裝店的服裝總監說：「設計家一直試驗了百慕達短褲幾年，只是今年突然認為合時推出。」

紐約有名時裝專家羅帝西燕勞說：「百慕達短褲如用英國散步短褲形式，那有腰帶的，看來更漂亮，我們特別喜愛褲腳有反摺的。」

她說，百慕達短褲除了時髦外，復興的另一原因是穿起來舒適。

迪蒙帝西燕勞說：「女性是不會放棄舒適的褲子，當她們發覺牛仔褲太緊時，便找尋解決方法。」

雖然時裝專家同意百慕達的短褲會成為今夏最新裝，但不認為它會取代其他款式。

「它使你的衣櫃增加實力，當你不想穿褲子，牛仔裝，半腰裙或全身裙時，這一款便最適合。」把百慕達短褲包括在他新裝內的設計家羅倫說：「它使你有多一種選擇。」

他說：「它不會取代任何款式，祇是增加你對便服的選擇。」

「百慕達短褲不宜配襯T恤。」

迪蒙帝西燕勞說，短褲最好襯合身的短上衣，或單褸，再加上一件普通的襯衫。

專家說，最好穿平底或矮踭涼鞋。又假如你想被人特別注意你的腿部，便應穿上「三個背」襪。（潤浪豪）

今年會捲土重來的百慕達裝

日美民族性相背馳

吸煙最多的國家人民較為外向

一位專家說，美國人是世上最外向，好交際和愛派對的人。

日本人最內向，奧國人最神經過敏，愛爾蘭人最實際，這是北愛爾蘭新艾爾斯達大學心理學教授理察連博士的意見。

連博士曾研究十八國家的民族性，宣稱：「無疑，平均而言，美國人是最外向的人。」

「我們所用的數字顯示，美國人最喜歡交際，比調查範圍內其他任何人喜歡參加派對。」

他用十二個因素決定民族性：離婚率，私生率，自殺率，意外率，謀殺率，其他罪行，吸煙率，酗酒率，心臟病率，長期精神病，卡路里和咖啡因的消耗率，連醫生解釋稱，這些比率和個性肯定有關連。

他解釋說，「許多研究已經顯示外向的人比內向的人吸煙較多。」

「如果一個國家每人吸煙量大，表示該國的人可較外向，研究能資料顯示，美國人較別人吸煙為多。」

芬蘭繼美國之後，亦好交際和外向。瑞典則排名第三。

「日本原來是最內向的國家。日本人是最害羞，最靜的人。荷蘭和挪威人分別為第二、三最內外的國家。平均而言，奧國則最神經過敏。」

「他們十分情緒化，容易緊張。日本人是第二最神經過敏國家。法國則第三。愛爾蘭人最不神經過敏——最實際，情緒穩定和腳踏實地。」

「英國是第二個最不神經過敏的國家，新西蘭是第三。」

連博士強調，這些是平均個性。個別人士常會不同。這些不同民族裏的人，仍有自己個別的性格。一般日本人比一般美國人矮，但仍有高個子的日本人，矮個子的美國人。」（蕭）

婦兒科專家的最新發明

觀察鏡直接窺視胎兒健康

在母體內的胎兒是否健康？是否有缺憾，生下來會夭折？或出世後會常常生病？在許多種情況下，這一類令人耽憂的問題，都可以在實驗室中，從子宮內，包裹着胎兒的液囊中的羊水抽出來，加以分析，便能找出答案。利用分析羊水的方法，醫生們會很準確地預知嬰兒生下來之後，是否會嚴重的不妥，例如蒙恩氏病（即白痴）。在面對這種肯定的難淡的事實，做父母的，便可於此時作出是否要把胎兒打掉的決定。可是，羊水檢查法是受到一定的限制的，它不能預知一切的缺憾。現在，又有了一種胎兒觀察鏡，可補檢查羊水得不到的情報的不足。

透視鏡伸入宮內示意圖

使用這種胎兒觀察鏡，醫生們實際上可以看見子宮內的胎兒，和看見它的身體上的缺憾。據美國病研究所的湯瑪斯．金哈德博士說：「用這種觀察鏡可以直接看見胎兒在羊水中浮動的情形。」單是這樣，便可以窺見胎兒的種種情況。例如，如果他的手是有六隻手指的，他的身體還可能會有其他的缺憾。同時，利用這種觀察鏡，還可以看到胎兒的眼睛、鼻子、口和生殖器官。而更重要的，則是這種技術，使醫生能自胎兒那裡取血液和體素來加以小心檢查。他們可以診斷出胎兒是否會患有嚴重的皮膚病，例如會傳染的角質皮膚病及血液的不正常，如血友病等。

在婦女懷孕後的十五週至二十週內，醫生可以在麻醉師協助下，進行這種極為微妙的檢查手續。醫生們可以利用聽脈搏的方法，探出子宮內胎兒的臍帶與胎盤的準確位置。在腹部開一個小孔，把像鉛筆芯那麼粗的裝有透視鏡的纖維管插入子宮和液囊內。醫生便可以看清楚小小的胎兒的細微部位。放在管子內的一把子，可替醫生從胎兒那裡取出一粍大小的一小片皮膚。這小片的皮膚，醫生喜歡自胎兒的頭部來取得，因為頭部沒有大血管和神經，而頭蓋骨又比較堅硬。醫生又可透過放在管內的針，抽取胎兒的血液樣本。舊金山加州大學的專家米徹爾．戈巴斯博士說：「進行這種工作，必須很小心和有高度技術，因為如果檢查的結果是胎兒正常的話，我們仍須使胎兒繼續長大，不致受到損害。」

在耶魯——紐希芬醫院那裡，醫生們曾替那些耽心胎兒有缺憾（通常是由於家庭歷史背景在引起的疑慮）的孕婦進行觀察。在許多宗個案中，此項檢驗，可使孕婦能得胎兒正常的保證。耶魯醫院產科專家莫理士．馬黃尼（胎兒觀察的先驅）說：「這樣做的好處，是我們救回了可能會被打掉的百分之七十五的胎兒。」何賓斯與其他醫生強調，這種技術，仍是屬於試驗階段，有百分之五的孕婦，曾因這種檢查而引致小產，（而檢查羊水的方法，則祇有百分之一的孕婦曾引致小產。）同時，接受過試驗的，迄今祇有數百名婦女。

雖然此法能協助發現嬰兒不正常的個案還少，但研究人員希望它終能協助查出其他的疾病。包括查出胎兒是否吸了母體的毒素。有些醫生預料將會有驚人的發展：利用胎兒觀察鏡，可以直接將藥物注入胎兒體內，甚至可以向在子宮內的胎兒作小規模的開刀手術。（沈蕙芳）

欲求輕鬆愉快晚年

充分休息揀飲擇食 可使腦力倍增

根據報告指出，增進腦力有下列幾種方法：

（一）晚上必須酣睡，最好白天有幾次小睡或休息，在休息之時，無論甚麼問題也不要放在心上，專顧在工作的時候，想辦法加強工作效率。

晚上要安眠

（二）晚上失眠，或者睡睡、醒醒，醒醒、睡睡至天亮，一定傷害腦部，原因是酣睡的時候，腦細胞從血中所含的養料取得磷與蛋白質，獲得必須的補充，倘若你想盡辦法也不能夠在夜間安睡，請你改變生活方式，不論白天或黑夜，每天一定撥出一小時的時間，忘記一切的娛樂或遊戲，那樣做即能使你在晚上安眠。因為它能夠引導腦中的血液下降。

節制七情六慾

（三）為了使那些消耗了的腦細胞獲得正常的補充，你應該節制食物中的脂肪或澱粉，多吃些含有蛋白質的食物，如雞蛋、牛肉、瘦肉、或者蛋類的食物，都可增進腦力。

（四）為了保護你的腦力，你千萬不要過度刺激它，七情六慾都要想辦法節制，最好做到心如止水，一塵不染。

（五）便秘，它使一些廢質沿着微血管吸收到血液裡面，影響腦子，使它覺得昏昏沉沉，所以，必須每天保持大便一次的習慣。（陳榮輝）

本港吹遍運動風

圖為吳漢昌

「媽咪，麻煩您明早六時叫醒我。」

「大清早那兒去啊？」

「我約了同學去跑步呀！」

上述的一段會話，相信在不少家庭裡也曾經聽聞過，不錯，現在的香港，緩步跑已相當普遍，除此之外，不少運動也非常流行，例如：羽毛球、籃球、網球等，由於運動的關係，體育用品是必需的，每個運動員也要有一套輕便的運動裝，包括運動上裝、運動褲、運動襪及舒適的運動鞋等，若是打球的便有球拍的必要，因此體育用品公司均紛紛開業，供應了不少體育用品給愛好運動者。

一個日間從事體育用品公司，晚間自修香港大學預科班，進讀醫科中的牙醫技術員，架着一副眼鏡面上常蹺笑容的——吳漢昌，從日間的工作經驗及其觀察，他和我們分析及研究有關體育用品，運動者紛紛興趣的原因，不同年齡所參加的各種運動等。

活潑，幼者可保身體健康，身減健美，愛美乃是每個人的天性，因此有不少男女老幼均大清早便起來緩步跑，不知道路行一時的運動能維持多久呢？

炎熱的夏天快到了，上述的運動因較劇烈，加上酷熱的天氣令人難受，故吳漢昌先生表示在即將來臨的夏天裡，熱愛運動者將會轉移目標，投向清涼的海上運動，例如游泳，划艇、皮艇、划獨木舟、風帆等，相信到時香港各個沙灘必會擠滿泳潮兒，使不辭了一時的海灘又熱鬧起來。

各位，在你預算今年悠長的夏天如何度過的計劃裡，不妨加上一有關海上的運動，成為沙灘上的一份子。（潔茵）

港人愛模倣 名廠運動裝 貴價也無妨

香港人的模倣力相當敏感，只要認為有趣的，不少人便會追隨其後，比如近期的油脂仔、甲由妹等；四處皆是，另一種乃是有報有款的運動裝（JACKET）全套，不論價錢不貴也要擁有一套，有些更不理會其耐用與否，只要那個牌子聞名，令商人有投機取巧的機會，紛紛開設店舖，但從事體育用品公司的人愈來愈多，利潤便愈來愈少。

說到年長的一輩，他們的運動是慶運，太極等，而緩步跑乃是老幼皆宜的一種運動，可令老者精神奕奕，舒筋

的消遣娛樂。至於網球方面，因為場地關係，不時比較少人參加，但最近不少高尚住宅也有網球場的設備，故在假早及假期裡，網球場上必無空檔，且因此略行起來。

網球場地搶手 緩步跑風仍盛

籃球、羽毛球等均屬劇烈運動，所以愛好這些球類運動的多是年紀比較年輕的一羣，羽毛球以小學生為主，球拍的價錢各有不同，樣拍也有分別，線有分羊腸線及尼龍線，羊腸線比較耐用，因韌力強，但價錢相當昂貴，不過，他們都毫不吝嗇，數十元至百多元也不加思索便買下來，大抵是他們有父親供養，不知搵錢的艱難吧！

網球是考驗體能的合作，人數比較多，故多屬一些中年生意人。

㈠不要珍藏最好的香水，非特別場合不用。香水會變，也會蒸發。

㈡把香水密封，放在清涼陰暗的地方，而且要裝在玻璃瓶裡，香水在塑膠瓶裡會蒸發較快。

㈢把大瓶裡的香水注入小瓶時，不要用漏斗，用滴管可以減少蒸發。

㈣用噴霧器擦香水最為節省，用量少，收效大。若用手指蘸香水，會使手指上的油、潤手劑、肥皂、煙草或剛觸摸的東西，進入香水裡。

㈤香水應擦在脈搏跳動的地方，手腕、手肘彎、太陽穴、喉下、膝後，讓體溫把香水味散佈。別抹在耳後，衣服或皮裘上，以免浪費。

㈥選擇香水每次最多試用三種。經過三種，你的嗅覺神經便麻木了。最少應等十分鐘再決定，因為酒精蒸發，身體油質與香氣混合，需要十分鐘的時間。（綉花）

港九街道名稱引用數字奇多

港九新界的街道有以數字、方向、同名的街道如：

西營盤的第一街、第二街、第三街。

大坑——第一巷、第二巷、第三巷。

牛頭角——牛頭角第一街、牛頭角第二街、牛頭角第三街、牛頭角第四街、牛頭角第五街。

沙田——沙田第一街、沙田第二街、沙田第三街、沙田第四街。

荃灣——大陂坊、二陂坊、三陂坊、四陂坊。

、橫頭磡邨——橫頭磡中道、橫頭磡東道、橫頭磡北道、橫頭磡南道。

體育路——有粉嶺體育路、體育路（元朗）、體育路（跑馬地）、體育路（長洲）。

土瓜灣道——八〇號由A……八〇號P。

西洋菜街——由一號、一號A……一號Y。由二號、二號A……二號Y。（迪）

近年推出特殊裝備 改變傷殘者生活方式

近年間，一些特殊設備的推出，已改變了許多傷殘人士的生活方式，協助他們過更正常的生活。

舉例來說，遙控裝置讓一些嚴重癱瘓的人，能夠對本身的環境作某種程度的控制，甚至可以謀生。電動輪椅的推出，使到那些不良於行或以前用人手推動的人，均能夠自行活動，來去自如。

特殊座墊原料 符合個別需要

最新的發展，已不再局限於整架輪椅，卻集中在座位上，研究人員現正設法造出一張舒適的座墊，給那些無法安座着式輪椅的嚴重傷殘者。直至最近，替個別傷殘人士塑造不同的座墊仍然異常昂貴，但研究人員已經生產了好幾種特殊座墊原料與輔助物，俾能快捷簡易地作出更改，符合個別傷殘者的需要。

固定身體 矯正坐姿

該種特別座墊原料，不需要任何工具、加熱或過水，便能夠成為一張椅子的支持墊。這種產品還可在下列用途，例如：作為病床上的坐起與斜倚支持；固定手術後病人身體；鋪在椅子上供坐立不平衡的病人使用；為身體畸形的人提供最佳矯正坐姿。（進）

美味小菜 炒三鮮

主料：麥筍一斤，鯪魚肉八兩。

配料：鮮蝦八兩（連殼計），半肥瘦豬肉二兩，洋葱頭一個。

味料：生油三湯匙，白酒細半湯匙，肉湯半殺，胡椒粉、熟鹽、白糖適量。

獻料：生抽半湯匙，豆粉一茶匙，麻油、胡椒粉、味精少許。

處理：㈠麥筍去殼及去硬部份，切成薄塊。㈡鯪魚肉起皮切碎剁爛，加適量熟鹽胡椒粉及凍滾水二湯匙，攪拌至起膠。㈢洋葱切成細塊。㈣鮮蝦洗淨，以滾水灼熟去殼加適量熟鹽胡椒粉撈勻。㈤豬肉切成半肥瘦肉絲，加適量熟鹽胡椒粉撈勻。㈥獻料同置小碗中，加適量清水和勻，留後用。

烹製：以猛火起鑊，鑊紅後加生油三湯匙，油滾先放入洋葱兜炒十餘下，再放麥筍肉絲兜炒數下，贊下白酒細半湯匙，撞入滾熱肉湯調味，兜勻，即以筷子將魚滑夾成一顆顆放入鑊內，兜炒數下，冚上鑊蓋，煮數分鐘，俟各物熟透，試味後，調準味道，即將蝦仁放入，兜勻，跟着以碗獻埋成稀，上碟，趁熱進食。（碧姬）

老人青年 生理需要 各有不同

大部份人都強調說，對於發育期中的兒童，營養是如何的重要，卻甚少對老年人的營養也給以相等的重視。實際上，欲求一個輕鬆愉快的晚年，除了需要注意一些情緒上的問題外，營養也是一個特別值得注意的問題。

一般來說，人在進入老年以後，由於器官功能的退化，一些對於青年人來說根本不成問題，對於老年人卻常會引起非常嚴重的後果。譬如說，由於年老人消化道功能減退，便常會引起消化不良和便秘等現象，因之老年人的食物必須是易於消化，易於吸收的，如牛奶、蛋類，但更不能忘記的，卻是老年人最易缺之鈣質，老年人骨頭較軟而易碎，就正是這種原因。

又從另一方面來說，情緒較易衝動，用腦過多的老年人，也應常補充足量的鈣質，人在年青的時候，如有充足的鈣質供應，會使情緒穩定，壽命延長，一天如能喝上兩大杯的奶則不虞鈣質缺乏了。

鐵質次於鈣，而也常常為老年人所缺乏的便是鐵，缺乏鐵的原因很多，譬如胃酸過少，出血，食物成份不均衡等，都是最常見的，所遺憾的是，身體一旦缺乏鐵質以後，便不容易從食物中得到補充，必須由醫生處方治療才好。

第三該是數到蛋白質了，有些疾病如貧血、無力，衰弱，水腫等情況，都可認為是蛋白質缺乏的結果，這種現象一旦發生後，身體抵抗力便會減低，生病的次數及嚴重性都會因此增加。

總之，老年人和青年人不同，他們有其特別的生理需要，所以，不管自己是老年人，或者要侍候老年人，都需要從另一個醫學角度來看，不可單拿年青人的比例來衡量，也唯有這樣，才能使老年人保持良好的健康。（青圃）

工商日報 分類廣告

銷數廣 效力大 收費廉

每段大字四個，小字三十四個，每天三元（日晚報聯刊，每段共收六元），醫藥類每天四元，不折不扣，以四段為限（日晚報聯刊，不在此限）

凡涉及法律性廣告，請携同身份證來本報辦理刊登手續

合刊處：

一 中區遊樂場原利東街八號地下 電話：二六五四九五・二六壹六三八
二 灣仔分域街十八號本報廣告部 電話：二七九三零七・二八零七零八
三 彌敦道壹零零號東英大廈式零壹室生記租務處 電話：六九八五五八
四 旺角荔枝角道廿二號東興大廈生記租務處 電話：八零二七九七
五 九龍城周生生珠寶金行有限公司 太子道四三二號
六 青山道周生生珠寶金行有限公司 青山道三二六號
七 油蔴地周生生珠寶金行有限公司 彌敦道二二一號
八 旺角周生生珠寶金行有限公司 彌敦道七零七號
九 深水埗周生生珠寶金行有限公司 大埔道四七號
十 佐敦周生生珠寶金行有限公司 佐敦道卅七號L
十一 紅磡周生生珠寶金行有限公司 蕪湖街九九號
十二 荃灣周生生珠寶金行有限公司 荃灣青山道一九九五號C
十三 元朗周生生珠寶金行有限公司 元朗青山道八七號
十四 柴灣新區第廿六座七十號中華書行 電話：五六零五四九

租售

吉宅廉售 旺角廣東大樓21A式八百餘呎五房二廳交通便利售四十萬電③933367

吉舖廉售 深水埗517號地下連閣240呎廉售120萬合各行批發業電③863664

吉昌樓 海中環三百五十呎二房一廳四面單邊售廿萬免佣K七四二八〇二〇

招租

荃灣樓租

廠屋出租 交通便利黃呎電話⑫982702

新填地街 地下連閣 四千五③83523

商業樓租 太子道九樓九百呎

薄扶林花園 兩廳4B高層水晶燈地板熱水器免佣 H801204

商業樓租 大道中60號地下旺舖至58號 請到管理處洽

出讓

石屋出讓 可做任何家庭小形工廠 有大水大電 村屋 電H226247晚204115

舊機廉讓 塑膠機（8安4A、3A）、點焊機、啤粉機、大陸轉盤啤、攪粉機、PVC管製造機、大油壓機、轆機、打骨機、自動啤、反射爐、電池驗電機、電池鐵殼機・電K480111洪洽・

聘請

請看更 灣仔區商業大廈請體健平均可小時工作有宿舍 電話⑤二七七二八六洽

柯式印刷 招請排版及印刷日夜班生手熟手各一名 有意請函報履歷寄本報信箱：電作備刷

請看更 九龍區商業及住宅樓宇請體健誠實看更有宿舍環境好每日九小時工作有意請電話③六九八五五八洽

津貼中學印刷教師 請具印刷經驗或有工作實際經驗者，須熟識柯式印刷，有意請函旺角彌敦道157號

英文教師 荃灣某夜校聘請英文教師 電話二七九三一三

請女售貨 年十八至卅身體健康誠實可靠者請携身份證及文憑到旺角道十九號

待聘

專門報稅做數 按月入帳 申請CO 香港華人銀行大廈1802室 電話5-246228 5-248231

做報專門數稅

徵求

專買酸枝古玩字畫 古書銅器花樽 九龍打鼓嶺道48號 請電K7780065 大明行

修理酸枝 專門收買 酸枝椅 修理 K八〇八〇二二

高價收購 舊香港銀幣・中國藥材 請電話K六七七三四三 尖沙咀陳洽

遺失

遺失聲明

遺失聲明

遺失聲明

尋訪

呂永康 呂亞九

李忠義

李同古尋子

啟事

通告

承讓聲明

商業

最新款十波賽車 原價四百七折實一送二 金輪單車行 K932179 K932431

港島私家偵探社 ③-847655 ③-843513

李子遊 新著

水漏補 專門科技防水工程 251805

精修電視

程元朗電視工

小按摩器 電日動本

紋喉牙機

好利得財務有限公司 香港政府註冊・接受定期存款 存款利息優厚 提款方便快捷 欲知詳情・請駕臨面洽 香港中環德輔道中88-98號華僑商業大廈501室 電話：5-456374-5 5-453592 5-459407 5-436883經理部洽

招生

香港商科語言書院 中英打字・GCE文法・中英簿記・數學珠算班 速記信札・德文法文・CIF國語・Toefl速記 英專日文・廣告畫班・商業全科・西班牙文班 旺角彌敦道607號新興大廈三樓電K-858440 旺角彌敦道593號創興銀行大廈五樓K-859364 香港灣仔軒尼詩道439號二樓電H-7906835

搬運

中聯 5-635157 5-627922 3-632345 3-333532

醫藥

耳鳴丸

痔瘡 苗樂天 立止痔血脫肛

痔 黃華湛

婦科 張麗芬

婦科 陳月娥

胃 竹林氏

善補靈藥 外施強壯堅體・固本培元 有不可思議之奇效

老牌妙藥 遐邇知名

白癬蝕 陳銳堉

喉 吳景雲

鄒祺 鼻喉 久咳

我們的讀者：

如果你需要刊登分類小廣告的話，請將廣告文字列入表格，連同廣告費，郵寄香港灣仔分域街十八號工商日報廣告部收，當即妥為刊登也。

工商日報啟

茲函附港幣 拾 元 請將下列日報分類小廣告由 月 日起刊登 天

此致

工商日報

刊戶： 一九 年 月 日 啟

住址： 電話：

請注意：如寄郵票（請用一元以下面額），請將「支票」二字劃去，寄支票者則將「郵票」二字劃去。每段不超過「大字四個」「細字卅四個」

每天三元，不折不扣，以四段為限。日晚報聯刊，每天共收六元，（醫藥類除外）。醫藥類小廣告，日報每天四元，晚報每天三元）。

最高榮譽 最高呼聲

最高本屆奧斯卡八項金像獎提名！

榮獲本屆康城影展最佳片大獎！

榮獲本屆金球獎最佳導演獎！

榮獲美國戲院商會五項大獎！

兩屆金像影帝：馬龍白蘭度

艾美獎巨星：馬田辛

「電視台風雲」巨星：羅拔杜華

領銜主演

十年來最具震撼力的戰爭片

今天 盛大四場獻映

普慶 東方 文華 明珠 國華 國賓

十二點・三點・六點・九點請速訂座

聯華院線貢獻佳片

香港 碧麗宮 南洋 九龍 南華 英華 大華 銀都 帝國 珠江 域多利 金龍 粉嶺 荃灣 華都 澳門 清平

今日盛大獻映 粵語版

下期 加入 盧國雄旁述

代理：松竹影業（香港）有限公司

你想知道它的真面目嗎？本片每個鏡頭都是難能可貴的真實紀錄・兒童不宜

震撼的程度令你難以測想

子女三兩，衣食充足，有適當教育；子女五六，唯有食粥，多子未必係多福。

紡織業諮詢委員雷康侯表示

利率高漲減少存貨 成衣輸美持續劇降

【本報訊】紡織業諮詢委員雷康侯對本報記者稱，據美國商業部發表的統計報告，去年香港對美國出口的成衣和紡織品數量，比一九七八年減少一億四千七百三十萬方碼，今年一月份，香港輸入美國的成衣和紡織品亦告下降，看來今年本港輸往美國的這類商品數量仍會下降。

雷康侯說，雖然去年美國的四大海外紡織品和成衣供應地——香港、南韓、日本及台灣中，以香港輸入美國的數量較多，但是實際數量卻大幅下降。他指出，鑑於美國目前正實行反通脹新計劃，利率達到空前的高紀錄，消費者信貸和貨幣供應，商業會呈現蕭條，估計今年本港對美出口的紡織品和成衣數量，仍會減少。

雷康侯說，由於美國利率特高，美國商人不願多入貨，以避免付高息，另外，美國人目前生活程度高，購買力下降，在穿著上亦較為隨便，不過份講究，成衣和紡織品的銷路，勢必大大萎縮，而美國商家為防止來貨積壓，支付大筆貨倉租金，因此亦不願多入貨。他說，從今年首三個月本港輸往美國的成衣和紡織品形勢來看，逐月下降，今年全年輸美的總額會繼續減少，勢所難免。

據美國商業部星期一發表統計，今年一月份，美國入口的紡織品及成衣總數量約四億一千九百萬方碼，較去年十二月份，增加百分之廿二，但卻比去年一月份減少百分之十三。

商業部稱，四大海外紡織品及成衣供應者——香港、南韓、日本，及台灣——在今年一月份輸美紡織品及成衣，佔美國紡織及成衣總入口量的百分之六十。來自台灣的入口顯示最大幅度的增加，總數量有九千二百五十萬方碼，較一九七九年一月份增加百分之廿五點二，來自日本、香港及南韓的入口，則較去年一月份有所減少。

今年一月份香港輸美的紡織品及成衣總數，由去年一月份的八千一百一十萬方碼，減至七千二百一十萬方碼。南韓則由五千二百四十萬方碼，減至五千○七十萬方碼。日本則由五千四百四十萬方碼，減至三千六百六十萬方碼。

在一九七九年全年內，香港是美國最大的成衣及紡織品供應者，佔了八億一千二百萬方碼，但卻比較一九七八年的九億五千九百三十萬方碼為少。台灣位列第二，輸美的紡織品及成衣，共有六億一千二百一十萬方碼，一九七八年則有七億二千七百一十萬方碼。南韓排名第三，由七八年的五億六千一百一十萬方碼，減至五億○二百七十萬方碼。日本居第四，由七八年的八億五千二百五十萬方碼，減至四億九千二百三十萬方碼。

美國商業部又稱，美國於今年一月份入口紡織品及成衣的總值，為五億五千一百萬元，較一九七九年一月份，減少百分之二。而在今年一月份，美國的紡織品及成衣出口總值，則由去年同期的二億二千五百萬美元，增至二億七千九百萬美元，增加了百分之廿四。

每日股市

大市牛皮頹勢依然 個別股份卻受力捧

恒指反覆升五點交投不足一億

在加息問題仍未見明朗，而市面消息乏傳，另一方面拋售壓力已見放緩下，使大市依然陷入大牛皮拉鋸悶局，走勢散慢。除個別股份備受一方人士力捧外，一般做價多呆穩不前，表現乏善足陳。投資者對市道頗為猶測，所以使大市買賣更呈閃縮，大部份多表足企候而已；除間中在部份大戶出而入注刺激下，使散家尾隨吸納外，市情實一片觀望意態。綜觀現時對大市仍抱軟淡心理，認為今後市道仍呈牛皮走勢，要待銀行息率有回落跡象時，始能挺升而上。指數反覆挺上四點八三。四會總成交額為九千一百零六萬元，交投仍疏。

大市初開，市道稍見回挺走勢，買盤繼續湧現，使一般做價均較前攀升一二價位，走勢硬朗。投資者雖然仍採觀望態度，惟在大戶回頭吸納下，使大多數人士亦尾隨入注，市情徐徐揚升。十一時指數已伸上四點四八。市況中段，買賣又呈爭持局面；由於大市趨向個別發展方面，所以其他股份只反覆微挺而已。另一方面獲利貨亦不時緩緩出卸，更使市情無所適從，表現頗紛亂。上午收市時指數只微挺二點六九。下午開盤，市況仍反覆上落，其後在個別股份表現銳利刺激下，使各股做價亦略見拖高，走勢不俗。

市道中走勢優異表現較佳者：新昌作爆冷崛起，倫勢驚人。最初只以二元六角七分半成交，但已較前報升五分，其後即再揚上，最高擡至三元收市，較上日提升三角七分半。置地表現亦呈穩挺，最初以十元六角成交，但卻回挺上十元八角最高，收市為十元七角，亦較前攀升二角。另外怡和早挺晚疲，走勢亦不弱。最高曾成十四元二角，已較上日報升三角，及後反覆回退，最後以十三元九角收市，和前無變，走勢已算不過不失了。

較為活躍的股份：滙豐最低初成廿一元二角，最高曾上廿一元三角，最後以廿一元二角收市，企穩前價。太古洋行（Ａ）最高攀上七元二角，最低降回七元一角，最後收市七元二角，微揚一角。港燈最高挺上五元二角，最低降回五元一角，最後以五元一角五分收市，亦僅升五分。大昌最高躍上二元八角五分，最低退回二元七角七分半，最後以二元八角收市，較上日報上二分半。和黃最高七元二角五分，最低七元一角五分，最後收七元一角五分，微上五分。

金城工商末期息四分，截止過戶日期四月十日至四月廿三日。

嘉年地產中期息六分，截止過戶日期四月四日至四月十五日。

股市分類指數據遠東交易所公佈如下：銀行類四八九七點七八升○點一六；公用事業類二四八七點五六升六點四八；地產建築類四一八四點一五升六七點四六；工商企業類二三七二點五二升一四點九○；倉塢類一四四○六點二二升一二四點一九；酒店類三三五五點六二升七三點○九；投資類三○九六點一九升二六點七七；航業類一○一一點一九升○點○七；紡織類一八八五點九二無起跌；橡膠類四○六六點四三無起跌。

港金跌八十元

反覆偏軟交投疏落 美鈔報順日元仍穩

【本報訊】昨日本港金市走勢反覆偏軟，由於外國金受白銀急跌影響，賣盤力強，但交投仍疏落。

本港金市，前市尾盤為三二八○・○，昨日上午開市報三三○○・○，最高成三三一四・○，最低成三一七○・○，收市價三一九五・○。息價訂去息一六・四二元，上牌現貨候收，公價定三二一○・○。收市價比前市跌八十五元。

下午開市報三二○○・○，最高成三二一五・○，最低成三一九○・○，收市價三二○一・○。整日波幅為四十五元。收市價比前市跌七十九元。

週二外滙行情，金價方面：倫敦報五四七・二五美元（跌一一・○美元）。瑞士入價報五四○・○美元，出價報五四五・○美元（跌一八・○美元）。巴黎報五五一・三一美元（跌二・八八美元）。英鎊方面：倫敦轉讓鎊報二・一九二○美元（漲○・○○八五美元）。

美鈔報順，大鈔成五・○六○，替鈔成五・○五五，美電最高成五・○七○，最低成五・○六○。通天單最高成五・○六四，最低成五・○五五。

日元報二○三・五○，細紙報二○二・五○，新台幣報一三○・○○，西德馬克報二六七・○○，法國法郎報一一五・○○。

歐洲金軟弱無力 跌二元報五三三六

【倫敦二十六日美聯社電】週三美元疲軟，金價亦見低降。英鎊則趨洋上升，主因預料柴契爾夫人的財政預算會大幅度削減開支。

中午時，倫敦及蘇黎世金價報每安士五三三六點五美元，比上日的五三三八點五及五四二點五元微跌。

白銀價格則為每安士一九點七五元，下跌點五元。

在歐洲貨幣市場開市前已收市的東京外滙市場，美元兌日元由上日的二四八點九五升上二四九點○七五。

受剛公佈的生活指數影響，申算下通脹年率將達百分之十八，美元轉軟弱。中午時美元兌各主要貨幣的滙價為（括號內為上日收市價），馬克一點八八五五（一點八九四○），法國法郎四點三八二五（四點三九九），瑞士法郎一點七八四○（一點七八九五），荷蘭盾一點○六四五（一點○九二五）。

在倫敦，英鎊兌二點二○四○美元，上日卻祇為兌二點一九三○美元。

銀行拆息急降 隔日報七厘半

【本報訊】本港銀行同業拆息大幅度下降，昨早報九厘半，比前日急降厘半，至午間更落至七厘半，可謂平到無人要。

港滙指數

【本報訊】港元滙率指數（星期三）為九四・○比前九四・一跌○・一。

中華汽車面對重重困難

股市透視

中華汽車有限公司將會在今年三月廿八日前宣派截至八零年六月三十日止年度內之中期股息。而預料會保持上年度同期之六角水平。但由於地鐵通車後，加上燃油價格、工資及保養費用大增，相信盈利必會現有減低。就以該公司去年度業績而言，巴士收益方面實減至二千三百餘萬元而已，反影出經營之利潤已顯見萎縮；另一方面大批添置新巴士，使該公司之資產亦相應為大。截至去年度止，該公司共有巴士八百零八部，載客總量為八萬二千多位。另外該公司又已簽約增購大型雙層巴士一百二十九部，共值五千九百萬元之巨。當此等新巴士投入車隊後，將會使該公司車隊之載客總量達至九萬八千多位，即增長百份之十九。而去年度該公司之巴士乘客數字已遞增至二億六千多萬人次，增長率幾乎為百份之十；但行車哩數方面則相反退至二千五百四十萬哩，此乃由於地鐵工程及道路普遍阻塞所致。另外該公司去年度又增闢兩條巴士路綫，分別行走中區與赤柱及赤坎角；此外現時逢賽馬日，該公司之八八一、八八二及八八四線仍分別由堅尼地城、柴灣及香港仔開往馬場。至於調整車費方面，在今年二月起已開始生效，此次調整為應付日漸漲升之油價；另外為吸引更多司機及技術專才加入服務，以配合車務發展計劃，在去年七月已調整薪金之支出者。鑑於目前地下鐵路已告通車，接駁港島各區與金鐘站之巴士服務已與此同時開辦，另外各線隧道巴士亦因地鐵通車後，其班次之安排亦正研究中，相信亦會相應縮少。此舉亦會使該公司盈利稍減。由於該公司車隊日益龐大，現時之車廠設備實不敷應用，所以較早時該公司曾就此事向政府申請購買數幅官地用以興建新廠，但到目前仍未有結果，以致泊車問題更趨困難，所以該公司之物業發展計劃被迫延遲，而該公司之全資附屬機構，港島通通企業有限公司位於英皇道五一零號之物業仍須積租予該公司作臨時停泊巴士及修理工場之用。雖然面對目前各種困難，使該公司盈利略見縮減，惟在該公司繼續努力下，加上巴士加價已獲批准，預料全年度業績尚可維持一定之水平的。

有關評論建議俱屬作者個人意見，讀者應先作審慎研究。

本港股票市昨日成交報價表

（本表開市收市價係以各證券交易所當日最高者為據，其他則以當日成盤為據。）

（恒生指數）	（遠東指數）	（金銀綜合指數）	（金指數）	（銀指數）
上午 760.82	上午 3669.95	上午 655.52	上午 655.46	上午 729.57
下午 762.96	下午 3680.19	下午 657.12	下午 657.21	下午 730.89
升4.83	升25.19	升4.31	升3.87	升6.11

四會總成交額：九千一百零六萬元（香港交易所佔二千五百三十二萬元；遠東交易所佔三千八百五十三萬元；金銀交易所佔二千六百九十五萬元；九龍交易所佔二十六萬元。）

股名	開市價	收市價	最高價	最低價	漲跌	成交股數
（銀行類）						
滙豐銀行	21.30	21.20	21.30	21.20	—	132,057
恒生銀行	81.50	82.00	82.50	81.50	+1.00	16,700
海外信託銀行	4.05	4.05	4.05	4.00	+0.05	108,000
友聯銀行	6.95	7.00	7.00	6.90	+0.10	18,142
（公用類）						
港燈集團	5.20	5.15	5.20	5.10	+0.05	316,173
港燈債券	12%	12%	12%	12%	+0.2%	39
港燈認股証	4.70	4.625	4.70	4.625	−0.025	163,000
九龍電燈	17.30	17.20	17.30	17.10	−0.10	18,308
中華煤氣	20.30	20.30	20.30	20.30	—	6,662
煤氣股權	2.15	2.10	2.15	2.05	−0.10	50,293
電話公司	26.00	26.00	26.10	25.90	−0.10	41,247
中華巴士	40.00	40.00	40.00	40.00	—	1,200
九龍巴士	5.20	5.20	5.30	5.15	—	166,050
香港隧道	8.70	8.70	8.70	8.70	—	1,000
（倉塢類）						
九龍倉	57.50	58.00	58.00	57.50	+0.50	62,400
九倉認股權証	210.00	210.00	210.00	210.00	—	96
安全貨倉	3.40	3.40	3.40	3.40	−0.25	2,000
（航業類）						
亞洲航業	5.20	5.20	5.20	5.15	—	14,000
會德豐船務（Ａ）	4.325	4.325	4.325	4.325	−0.075	10,000
中華造船廠	1.40	1.38	1.40	1.38	−0.02	12,000
維達航業	3.80	3.90	3.90	3.80		21,122
華光航業	4.15	4.15	4.15	4.10	+0.05	6,000
信德船務	2.20	2.20	2.20	2.20	−0.10	8,000
寶福發展	0.88	0.88	0.88	0.88	−0.02	2,000
東方貨櫃	3.525	3.55	3.55	3.525	—	30,000
（建築類）						
保華	2.05	2.05	2.05	2.00	+0.05	21,000
新昌	2.675	3.00	3.00	2.625	+0.375	1,313,982
大新（公和）	2.90	2.90	2.90	2.90	—	12,000
海港工程	0.60	0.59	0.60	0.59	—	11,000
青洲英坭	44.50	45.00	45.00	44.50	+0.50	8,600
安達臣大亞集團	3.90	3.85	3.90	3.85	−0.025	58,000
（投資類）						
地鐵債券	83%	83%	83%	83%	—	2
聯合企業	6.00	6.00	6.00	6.00	−0.10	4,000
怡和證券	6.80	6.80	6.80	6.75	+0.10	13,500
新鴻基證券	1.70	1.68	1.70	1.66	−0.02	84,000
滙豐投資	2.05	2.05	2.05	2.05	+0.05	6,000
新鴻基財務	2.275	2.25	2.275	2.25	+0.05	50,000
王集團	1.55	1.55	1.55	1.55	—	40,000
（地產類）						
置地公司	10.60	10.70	10.80	10.50	+0.20	721,830
置地債券認股權証	1140.00	1180.00	1180.00	1140.00	+70.00	1,160
置地認股權証	7.10	7.30	7.35	7.10	+0.30	95,812
橫濱置地	0.45	0.45	0.45	0.45	−0.01	2,000
大信置業	2.70	2.70	2.70	2.70	—	4,000
華廈置業	1.45	1.40	1.45	1.40	−0.05	16,000
新安置業	1.00	1.00	1.00	1.00	—	2,000
永發置業	0.50	0.50	0.50	0.50	—	2,000
博富臨置業	1.88	1.88	1.95	1.86	—	24,000
盈利基業	0.50	0.50	0.50	0.50	+0.05	8,000
永泰建業	4.75	4.75	4.75	4.75	+0.025	30,000
捷聯企業	2.85	2.90	2.925	2.825	+0.10	339,000
順福企業	0.90	0.86	0.90	0.86	+0.01	4,000
美漢企業	5.60	5.60	5.60	5.55	−0.05	376,440
港九工商企業	1.30	1.30	1.30	1.30	+0.03	24,000
長江實業	18.80	18.90	19.00	18.70	+0.10	209,000
嘉君地產	5.30	5.25	5.30	5.20	−0.05	125,000
大昌地產	2.80	2.80	2.85	2.775	+0.025	907,000
嘉年地產	1.34	1.40	1.40	1.34	+0.05	139,000
聯邦地產（Ａ）	2.95	2.95	2.95	2.90	—	50,000
萬邦地產	6.90	6.90	6.90	6.90	−0.10	1,000
廣聯企業	0.90	0.90	0.90	0.89	—	56,000
亨隆地產	1.75	1.74	1.75	1.74	—	20,000
大生地產	1.84	1.82	1.84	1.82	+0.01	77,000
大寶地產	2.30	2.275	2.325	2.225	—	544,000
華信地產	1.06	1.06	1.06	1.06	+0.02	2,000
華光地產	1.40	1.41	1.41	1.39	+0.02	242,000
利豐地產	1.65	1.65	1.67	1.65	−0.02	30,000
晉利地產	0.90	0.91	0.91	0.90	+0.05	18,000
太古地產	4.20	4.15	4.20	4.15	−0.05	300,000
合和地產	7.15	7.25	7.25	7.15	+0.05	22,000
新鴻基地產	16.60	16.80	17.00	16.60	+0.40	97,000
恒隆地產	7.70	7.75	7.75	7.70	+0.15	75,000
建煌新記	1.06	1.04	1.06	1.03	—	185,212
夏利文	1.03	1.04	1.04	1.03	—	18,000
廖創興	2.075	2.075	2.10	2.075	—	24,000
大捷財務投資	0.75	0.70	0.75	0.70	−0.06	97,000
萬生	0.43	0.43	0.43	0.42	—	204,000
漢國	0.65	0.65	0.65	0.65	—	6,000
信託公司（Ａ）	4.20	4.20	4.20	4.20	+0.15	55,000
明輝發展	0.80	0.81	0.81	0.80	+0.01	20,000
港澳發展	0.31	0.30	0.31	0.30	—	48,000
利興發展	2.95	2.95	2.95	2.95	—	46,000
泰盛發展	1.68	1.67	1.68	1.66	—	108,000
世界發展	2.075	2.05	2.075	2.05	—	70,000
遠東發展	2.80	2.825	2.85	2.80	+0.025	104,000
新世界發展	3.225	3.25	3.275	3.20	+0.05	570,000
好世界投資	1.68	1.68	1.68	1.68	−0.01	6,000
（工商類）						
怡和公司	14.10	13.90	14.20	13.80	—	267,982
怡和七厘半債券	65.30	65.10	65.30	65.10	−0.20	6,600
和記黃埔	7.15	7.15	7.25	7.15	+0.05	692,000
和記黃埔優先股	0.72	0.72	0.72	0.72	+0.01	200,000
太古洋行（Ａ）	7.15	7.20	7.20	7.10	+0.10	151,640
太古洋行（Ｂ）	1.29	1.29	1.30	1.28	—	75,000
會德豐（Ａ）	3.55	3.55	3.625	3.55	+0.025	342,750
能仕集團	4.20	4.20	4.20	4.20	+0.15	5,030
淘化大同	5.70	5.95	5.95	5.70	+0.25	6,000
香港地氈	4.50	4.50	4.50	4.50	—	15,000
港機工程	70.00	70.00	71.50	70.00	−0.50	1,800
邵氏公司	3.90	3.90	3.90	3.80	−0.50	6,000
聯合橡膠	5.95	5.95	5.95	5.95	—	4,000
周生生	1.60	1.60	1.63	1.60	−0.05	44,000
菲立斯	0.145	0.145	0.145	0.145	—	100,000
屈臣氏	5.70	5.65	5.80	5.65	−0.15	4,000
生力啤	7.10	7.20	7.20	7.10	+0.10	22,000
森那美	8.70	8.80	8.80	8.70	+0.10	4,250
英之傑企業	4.70	4.70	4.70	4.70	—	15,000
立興	5.10	5.10	5.10	5.10	+0.10	25,200
南順	2.30	2.30	2.30	2.30	−0.60	2,000
寶光	4.15	4.50	4.60	4.15	+0.35	130,200
仁孚	1.10	1.10	1.10	1.09	+0.03	102,500
（百貨類）						
先施公司	19.00	19.00	19.00	19.00	—	1,500
鱷魚恤	2.60	2.60	2.60	2.60	+0.05	11,000
連卡佛（Ａ）	6.15	6.15	6.15	6.15	+0.05	2,000
（紡織類）						
協興針織	2.45	2.50	2.50	2.45	−0.20	4,000
南聯實業	2.925	2.95	3.00	2.95	—	88,000
（酒店類）						
大酒店	27.00	27.30	27.30	27.00	+0.80	[illegible]
遠東酒店	1.27	1.27	1.27	1.27	+0.01	30,000
凱聯酒店	3.675	3.65	3.70	3.65	—	42,000
百樂酒店	1.62	1.62	1.62	1.62	+0.02	6,000

昨漲幅最大股份

（股市價以遠東會為標準）

股票	前收市價	昨收市價	百分率
新昌	2.625	3.00	14.29
盈利基業	0.45	0.50	11.11
寶光	4.15	4.50	8.43
晉利地產	0.86	0.91	5.81
淘化大同	5.70	5.95	4.39
置地認股証	7.00	7.30	4.29
嘉年	1.35	1.40	3.70
信託Ａ	4.05	4.20	3.70
捷聯企業	2.80	2.90	3.57
大酒店	26.50	27.30	3.02

昨跌幅最大股份

股票	前收市價	昨收市價	百分率
南順	2.90	2.30	20.69
邵氏	4.40	3.90	11.36
大捷財務	0.76	0.70	7.89
協興針織	2.70	2.50	7.41
安全貨倉	3.65	3.40	6.85
信德企業	2.30	2.20	4.35
周生生	1.65	1.60	3.03
屈臣氏	5.80	5.65	2.59
寶福	0.90	0.88	2.22
橫濱置地	0.46	0.45	2.17

昨成交最多股份

股票	股數
新昌集團	.313,982
大昌地產	907,000
滙豐銀行	782,057
置地公司	721,830
和記黃埔	692,000
新世界發展	570,000
大寶地產	544,000
美漢企業	376,440
會德豐Ａ	342,750
捷聯企業	339,000

甲乙類物價指數 分升八與七點

【本報訊】統計處昨（星期三）日公佈，一九八○年二月份甲、乙兩類消費物價指數分別為一五八及一五七。與對上一個月比較，甲類指數上升八點，乙類指數則上升七點。

甲乙兩類消費物價指數是根據一九七三—七四年家庭開支方式調查所定。甲類消費物價指數是以每月開支由四百元至一千四百九十九元的家庭為對象，而乙類指數則以每月開支由一千五百元至二千九百九十九元的家庭為對象。

日股榮辱互見 交投轉趨活躍

據野村證券消息：三月二十六日東京股市交投趨於活躍，但各股做價則呈榮辱互見，買賣審慎，杜鐘斯平均指數收市起四點六二，為六五三五點八八，新市場指數則微升○點五○，報四五四點一七，全日總成交為三億七千萬股。

以下為部份股票收市行情：

股票名稱	收市
味之素	五三八
星辰錶	三二二
大日本印刷	四八○
凸版印刷	四一○
富士通	四五九
日立	二四三
本田汽車	五五三
豐田汽車	七九八
日產汽車	六八七
小松製作	三六○
三菱地產	三八三
三菱重工	一八四
三井地產	四九○
日本石油	二一一○
新日本鋼鐵	一三○
野村證券	三七二
壓寶	五九四
新力	一七一○
武田製藥	四七○
平和不動產	五七一

上月出口總值近60億 較去年同期激增七成

有形貿赤仍逾12億 季節性因素不可忽略

【本報訊】統計處昨日宣佈一九八○年二月份本港對外貿易臨時數字。二月份出口總值為五十九億一千九百萬元，其中包括本港製品出口四十一億三千一百萬元，轉口十七億八千八百萬元。與入口總值七十一億二千四百萬元相較，該月份之有形貿易赤字為十二億零五百萬元。

與去年同月份比較，本港製品出口總值增加十六億九千七百萬元，即百分之七十，轉口貨品總值上升四億八千五百萬元，即增加百分之三十七，總出口之增加額為二十一億八千二百萬元，即百分之五十八，而入口總值則增加十五億二千二百萬元，即百分之二十七。

政府經濟科發言人評論此等數字時，再度強調重要之點係不宜過份以一個月份的統計數字為根據。他說，一如一月份入口總值因農曆新年所影響而劇升的情形一般，二月份受影響的則為出口貿易，二月相比較，本港製品出口總值增加達百分之七十，係與季節性因素有若干關係。他解釋說，每年農曆新年前之出口貿易都會大為增加，假期過後則告停滯下來。由於一九七九年之農曆新年係在一月底而今年則在二月中，與一九七九年二月比較，則一九八○年二月本港產品出口有相當增長係屬意料中事。

發言人於解釋該月份統計數字之關係時指出，今年首兩個月之總出口貿易高於一九七九年首兩個月者達百分之四十五，而入口總值則增加了百分之三十八。

至於將較長時間之統計數字作一比較，即將八○年二月止十二個月內之數字與一九七八年三月至一九七九年二月止十二個月內之數字比較，本港製品出口總值增加百分之三十九，轉口貨品總值增加百分之五十，全部出口貨品總值增加百分之四十二，而入口貨品總值則增加百分之三十七。

因此最近之貿易統計數字證明總出口價值增長率較入口者為快速。今年首兩個月之有形貿易差距（即未能以全部出口總值抵銷入口總值之程度）為百分之十五，而一九七九年首兩個月則為百分之十九。

和寶轉虧為賺 不擬派發股息

【本報訊】和記黃埔有限公司屬下和寶有限公司董事局昨日（三月二十六日）宣佈，該公司截至一九七九年十二月三十日止年度之除稅、少數股東權益並計入特殊賬項後之綜合溢利為七百零九萬元（一九七八年度為虧損三千三百七十七萬元）。除稅但未計特殊賬項之可分配綜合溢利為六百三十萬元（一九七八年度撥出特別虧損準備三千一百二十六萬元後虧損三千七百六十八萬元）。

鑒於現時累積虧損，董事局在訂於一九八○年五月十六日召開之股東週年大會上不擬建議派發股息。

原糖（全日共成交0手）商品期貨市行情

月份	收市價	與上日比較
三	79.60	−1.90
五	77.60	−2.00
七	73.60	−0.90
十	69.20	−0.60
十二	69.70	−0.50

原糖（全日共成交0手）商品期貨市行情

月份	收市價	與上日比較
五	19.60	−0.50
七	20.40	−0.60
九	21.40	−0.40
十	21.90	−0.60
81年一	23.20	−0.90
三	24.10	−0.90

黃豆（全日共成交231手）商品期貨市行情

月份	收市價	與上日比較
四	96.00	−0.40
五	96.00	−1.80
六	98.00	−0.80
七	99.60	−0.60
八	100.40	—

國泰航空欲辦港英航綫遭拒

工業總會炮轟英廷 責貿易大臣講大話

【本報訊】香港工業總會對英國政府不允國泰航空公司開闢港英航綫，反將之批與另一英國航空公司，極感不滿，並指責貿易大臣諾特言而無信。

工業總會在昨天發出的一份新聞稿中表示此舉將有損本港努力縮減港英雙邊貿易差距的努力。

該會謂：「香港在國際貿易上的利益實賴英國政府的照拂，對於英國貿易大臣約翰．諾特年初就貿易互惠及貿易原則方面提出之保證，深感快慰。諾特大臣在雙邊貿易問題上特別提到香港及英政府採行自由貿易政策的言論，更使該會及全港市民大為鼓舞。諾特大臣表示，英國現行的貿易政策是世界上最開放的政策，又強調英國國內獲津貼的工業及受保護的工業非但不能保障就業，反而使效率永無休止地降低，在這過程中，也降低了生活水平。」

故此，該會聞悉英國政府不允香港的「國泰航空公司」開辦倫敦航綫之後，極為失望。

文中，工業總會表示：英國要求香港多購英國產品，以改善英港貿易差額。英國這個要求，香港接受了，而且港府和本會等工商機構均極力鼓勵香港公司多購英國產品，足證香港有誠意同英國加強互惠關係。豈料英國政府卻在這個時候寧願同其他東南亞國家建立互惠關係，而對香港則作如此有違互惠原則的決定，把經營香港—倫敦航綫的權利交給第二家英國航空公司。英國政府這種態度，無疑在香港的貿易夥伴中樹立不良的榜樣，而且亦有悖英國民航局自己要求的互惠原則。所以該會對此事甚感遺憾。香港的航空公司已決定在年底購買價值七千萬英鎊的英國設備，並允逐年購入價值一千萬英鎊的英國設備，而英國政府卻作出如此令人失望的決定，勢難避免損害鼓勵香港添置英國設備的努力。

英國貿易大臣諾特訪港至今不過兩個月，他的保證便一朝告吹，本會深感有責提出抗議，及要求交代。

該會認為英國政府這項決定實在太令人震驚。在本港其他主要貿易夥伴眼中，英國是香港的監護者。香港的監護者尚且罔顧公平貿易互惠原則對待香港，其他主要貿易夥伴將如何對待香港不難想見。本會認為這種不平等的待遇將會損害香港今後在國際貿易上的利益，是故製造業不得不提出抗議。

本港金鈔外幣行情表

三月廿六日（星期三）

項目	價格	項目	價格
（九九Ｋ金）		（日元）	
開市	3300.0	大紙（萬計）	203.50
收市	3201.0	細紙（萬計）	202.50
最高	3215.0	（其他外幣）	
最低	3170.0	英鎊	10.98
（白銀）		澳洲元	5.47
開市	1050.0	加幣	4.29
收市	1050.0	加元	4.28
最高	1050.0	菲幣	0.60
最低	1050.0	大坡紙	2.25
（美鈔）		細坡紙	2.24
大鈔	5.060	馬來西亞元	2.23
替鈔	5.055	新勞幣（百計）	53.50
（美電）		澳幣（每元）	0.98
最高	5.070	西德馬克（百計）	267.00
最低	5.060	法國新法郎（百計）	115.00
（通天單）		瑞士新法郎（百計）	283.00
最高	5.064	泰幣（百計）	24.50
最低	5.055	荷幣（百計）	244.00
		新台幣	130.00
		人民幣	30.34

怡和投資大陸 聯營生產電梯

尚包括中共及瑞士公司

【本報訊】怡和有限公司昨午宣佈：該公司將與中共聯營，共同生產電梯及自動電梯，以供應大陸使用及外銷。道項聯營計劃，共有三間公司參與：「中國建築機械總公司」、瑞士迅達股份有限公司及怡和迅達（遠東）股份有限公司。

新聯營名為「中國迅達電梯股份有限公司」，資本相當於一千六百萬美元，將接管若干現成電梯製造廠，包括在北平及上海之主要廠房，以及在中共各地進行裝置及維修工作。

工商縣
0123
456
7890

獲多利有限公司
香港上海滙豐銀行全資附屬機構
港幣存款利率行情

期限	利率	期限	利率
廿四小時通知	12.500%	三個月	14.875%
兩星期	12.750%	六個月	15.250%
一個月	14.000%	一年	14.000%
二個月	14.500%	兩年	13.000%

（最低存款額HK$50,000）
歡迎隨時查詢有關「可轉讓存款証」利率

總辦事處　中環和記大廈五樓　電話：5-263095
中區辦事處　中環和記大廈二樓　電話：5-213166
西區辦事處　德輔道西60-64號……大廈五樓　電話：5-480236/7
旺角辦事處　彌敦道625號……大廈十樓　電話：3-854027/9
官塘辦事處　康寧道56號地下　電話：3-423243
荃灣辦事處　香港荃灣青山道121-131號金寶大廈一樓　電話：5-685239

下月球員轉會限期前多人轉會
寶路華突簽卡路士 麥菲利將効力加山
達成交換協議馬必雄改投東方
李炳雄重返駒騰昨已辦妥註冊

【本報訊】在註冊球員轉會最後限期（四月一日）之前數天，突然有一些令人意料不及的球員轉會事件。

被東方提前解約的巴西前鋒卡路士，突然在昨晚與寶路華再介成功，並即席在足總秘書處辦妥轉會註冊手續，可以趕及在明晚對愉園的聯賽上陣，據悉將簽約至季尾。寶路華秘書蘇培忠表示：屆時將會派他出任右翼鋒居多。

至於借用兩名新加坡國腳黃國才及蘇里亞蔡迪來港客串的足總盃賽，已在昨日告吹，因爲彼等有工作及要打大馬合併賽，東港客串九星期實在時間太長了。

在較早時與元朗完成了停薪留約協議的李炳雄，經已在昨日往足總秘書處辦妥轉會駒騰，重返娘家，趕及周日上陣打南華。

而東方與加山也達成交換球員協議，在加山不得意的香港隊正選門將馬必雄，將轉投東方，被東方停止合約的愛爾蘭中堅麥菲利，則加盟加山。

加山雖然在整體表現未有頗出色的表現，但是卻有一對中路主將維勒特及吳錦華受重傷，維勒特是傷及上下五寸膝骨，而吳錦華是右腳足踝發炎，該隊目前要打護級戰，因此必須要有足夠的兵源調動，麥菲利是一位破壞力頗強的後衛，頗合加山門下。陳浦琴解釋不顧放走馬必雄的，她認爲「馬仔」經驗不錯，可是應從輝知是「福將」，馬必雄爲了自己的足球生命，要求轉會在東方打正選也是情有可原，所以放人。

此外加山亦日與南華的黃耀信辦過介，但是黃耀信表示日已久疏戰陣，目前體重增至一百四十多磅，缺乏信心，但是陳浦琴卻願意給他機會試試。黃耀信將在稍後答覆加山是否願意復出。

加山雖然在總督盃屈居亞軍，但球員總共也獲得了四千多元獎金，樂隊的慶假及鄭劍棟兩位青年球星，並於昨晚在醉瓊樓酒家歡宴隊友及統帥。

分道揚鑣　東方兩員要將卡路士（右圖）、麥菲利（左圖）分道揚鑣，轉投寶路華及加山。

香港分齡網球賽 吳繩綱有力問鼎

【本報訊】由市政局及SLAZENGER體育用品資助，本年度之香港分齡網球邀請賽，預料將成爲本港歷年來最盛大的一次初級網球賽，該賽訂於四月三日至七日假維多利亞公園舉行。

參賽的隊伍有：日本、韓國、新加坡、菲律賓、印尼、泰國、中共及香港。

比賽項目包括：十四及十八歲以下男女子雙、單打賽；十六歲以下男子單、雙打賽；十三歲以下不限性別單打賽。每一參賽隊，可在每組年齡賽項中，派兩名選手參加；而該兩名選手亦可組隊參加各雙打賽項。

香港網球總會執行長胡法光，昨晚在抽籤編排賽程秩序時稱：「香港之分齡網球邀請賽已日漸發展成亞洲最具威望的初級網球賽事。」他解釋說：「因爲這賽事已得到國際網球聯會的承認，意即香港的賽事已成爲世界初級網球賽的一環。此外，最值得注意的是，各隊將遣派最優秀的少年網球手參賽，使賽事更爲激烈。」

上屆冠軍，韓國的金奉洙，今年亦擬衛冕寶座，預料金奉洙將會是本港好手吳繩綱的最大勁敵，吳繩綱爲上屆亞軍。

市政力弱陷於捱打 東昇輕易全取兩分
旺角場觀衆寥落戰果三比一

【本報訊】旺角球場的看台上，昨晚祇有一百七十九人入場看東昇對市政的甲組聯賽，這場可以預測誰勝誰負的「例牌賽」，東昇贏三比一，積分也恰到「卅一」分。

市政昨役抱「輸少當贏」的心理，採取密集突擊的打法，以期力拒強敵，可是前鋒乏能缺乏威脅，祇有在「捱打」的劣勢下掙扎，這支除班已成定局的球隊，賽來似有鬥志，但始終輸在技不如人。

東昇在這場可以獲得全兩分的賽事裡，賽來頗爲輕鬆，最近三仗的「雙城計」，已不再在昨役出現，而且他們的「班主」穿上球衣，以身作則，故亦須獲得穩操勝券才可以換人，故必須先入兩球，讓「班主」踢得揮灑自如。

上半場十八分鐘，吸家平保入禁區，因市政後防守得密不透風，祇有輸給球同伴，吳錦華由右輔位路入禁區射入，一比零。

換邊後，市政由朱國強傳郝衛石，十九分鐘，黃滸才傳球上，黎焜洪近門射入，二比零。猶爽東在場過磁後，替補入場，東昇球員控球在腳連兩分鐘，吳錦華此時撕的按尖的射門，讓皮球出界，由張氏入替張家平，三十一分鐘，洪福良回傳，翁保國射入，三比零，三十八分鐘，市政由朱國強打破「光蛋」，遂成三比一。（傑士）

兩隊陣容如下：

（東昇）鄭沈冠良、吳錦華、翁保國、[illegible]

（市政）張陳家富、郭錦安、李偉邦、[illegible]

乒乓教練班結業 今舉行授憑儀式

【本報訊】乒總與康樂事務處合辦的教練訓練班，由去年十二月七日開課，至本年二月十一日止，歷兩個多月訓練，全部課程業已結束，乒總定今日下午七時在該會會所舉行結業禮，由會長鍾榮光頒發證書。

此次參加乒乓教練班的學員共三十餘人，由鄭仲賢、趙爾權授課，該班全部課程結束及經考試，獲得頒發結業證書者爲十九人，計爲：袁竹友、馬東成、譚淮笙、伊柏鈞、吳少猛、吳富强、賴鋼江、唐炽端、陳學乾、姚柏強、黃禮、楊永健、張志賢、梁兆安、梁榮浩、何國泰、呂志堅、朱莊華、蔡焯基。

乒總與市政局合辦的本年度男、女子初級乒乓團體賽，已於本月二十日截止報名，有一百廿六隊參加，賽會已定於本週末（廿九日）下午七時，在乒總會所抽籤編排賽程。（冷）

歐洲國家盃外圍賽 蘇格蘭戰葡萄牙 將起用兩名新人

【格拉斯哥廿五日法新社電】蘇格蘭將於明天在此間的咸丹柏球場與葡萄牙作歐洲國家盃外圍賽事，由於去年十二月蘇格蘭被比利時以三比一打敗，故蘇格蘭如要出綫，明使必須努力了。

蘇格蘭及葡萄牙兩隊在八二年世界盃外圍賽中同被列於歐洲第六組。

蘇格蘭領隊利史岡除了留用大部份的人如門將阿倫洛夫（迪士尼），後衛丹尼麥根（些路迪），兇鋒羅拔遜（森林）及杜格利殊（利物浦）。同時，他並起用兩名新人中堅阿歷麥李殊（鴨巴甸）及阿倫漢臣（利物浦）明使可說是麥李殊首次代表蘇格蘭出賽。

此外爲狼隊贏取英聯賽盃的安地格雷亦會作爲他傷後復出的第一次爲蘇格蘭効力。（一萍）

球壇淺唱

重本投資邀請賽

日本經常不惜重本投資辦小型國際邀請賽，值得本港借鏡，五月間他們又邀請西班牙、阿根廷、英國及中共等球隊參加，假如香港每年選擇一個適當時間辦同類型的國際賽，派出香港隊及港聯加入戰團，不但可以提高本地足球水準，以商業論亦相當有利。

新秀表現堪讚賞

今季不少外援球員被會方提前解約，顯示出本地球會對紀律方面相當重視，外援球員欠理想，使應重用本地人球員，南華、加山的新人最近表現令人鼓舞。

衆人皆醉我獨醒

總督盃雖然結束了，卻引起與論界激烈爭辯，有謂南華不應該奪標，又有說加山不應該插兩個最佳球員獎。足球是圓的，踢得好的一隊未必可以捧盃，得冠軍的一隊也未必一定要獲得球星獎，更沒理由「衆人皆醉我獨醒」。

港會要求夜賽被拒 足總盃對寶路華 仍在旺角場日戰

【本報訊】港會申請將四月九日對寶路華的足總盃賽改爲在晚間比賽，昨午遭受得管委會的拒絕。

管委會認爲港會要求改爲挑燈夜戰的理由欠充份，而且對賽的寶路華也反對，因此不加批准。

港會申請將比賽改在晚上舉行，是因爲該會是業餘性質，每年季初他們都會向執委會申請在非假日時間打夜波而獲准。

但一位足總人士指出：港會錯在當日的管委會上沒有派代表出席，因此就算是有人故意爲難，港會也無話可說。

他並未表示屆時是否會派隊參賽，祇謂他祇將管委會的決定向會方報告。（太陽神）

足總青訓小組議決 派隊參加亞青盃 惟放棄申請主辦

【本報訊】足總青年足球小組在昨午會議上決定不建議主辦亞青盃賽事，但將會參加，因爲香港已報名參加八一年在澳洲舉行的世青盃賽，而亞青盃賽是世青盃外圍賽，目前仍未有主辦及賽期。

香港在亞青盃編在第二組，該組共有十七隊，其中香港、中共、南、北韓、日本、新加坡及菲律賓已報名參加世青盃賽，所以也必定會參加亞青盃。（太陽神）

港隊球員陳世九 設體育用品公司

由本港著名球星，愉園後防球員陳世九開設的凱旋體育用品公司，今日下午一時開始新張營業，陳世九經多月籌備，開設凱旋公司，經營各國名廠體育用品，舖設九龍新蒲崗富源街二號地下，電話：[illegible]。

草蜢仔

計時班打埗兄長 挫快活谷即還分
四脚隊鬥少林兵 書生炳作歸來燕

「計時隊」自從上個星期打埗咗個大佬之後，「教頭香」可以話係一登龍門就身價十倍，仲準備呢個星期再砌瓜「快活谷」，希望襲爭霸形勢帶入緊張階段。

雖然會經已決定放棄個件「懶鬼大」，但係佢最近幾操午練都有參加，不過呢的「懶鬼」要唔要都有問題，「阿香」尋日話，「四眼擒」會對，呢件「懶鬼大」，伸咩佢可以不理，如果個個好似佢咁，試問何來「職業道德」，事實無規缺就不能成方圓同隊規。

因爲不甘退居後補，「黑炭頭」托咗人喺輪躉午練都操練非常之足，亦都逐漸回復狀態中，「阿香」話呢件「黑炭頭」上個月因傷缺練影響，最近復蹄已經冇乜大礙，操練方面亦都非常積極，攻打「快活谷」，決定俾佢做其「廖化」，掛帥希望衝散「快活谷」個防禦盤。

「快活谷」尋日避免同「計時隊」隔場罵戰，操練，因此就由午練改爲晨課，「高佬梁」仲話「手蛋隊」最近連失三分，駛到佢地問佢個「計分盃」嘅機會提高不少，如果，過「計時隊」，將來同「手蛋隊碰頭」時，認眞係拆個你死我活。

「肥仔岳」粵梅縣領抬返港治理多時，頸部肩骨受傷亦在康復中，連日來操練，亦頗爲認眞，今，就決定出把守最後關。

「書生炳」以前今屆去因爲新界依家出現好多個衛星城市，「大黐」，話「書生炳」今後可以一帆風順添，點知呢個文弱書生可能唔服水土，卒之就返回市區繼續爲「四脚隊」効力，依家佢同「肥仔婷」，「馬王華」呢幫老搭檔再度並肩作戰，講唔定呢個週日摃「少林兵」，「書生炳」到時又可能成個生晒衷現佢嘅一處擊天。

日夜波戲碼平淡，沙田，跑埋夜馬搶介，所謂攬好個足運原來又係做其蝕本生意，今屆個球市唔收得，最大原因編排秩序唔得協調，「戲碼經已夾，仲要同跑馬搶介，試問又點誤叫觀衆去球場呢？」

甲一組籃球聯賽 消防警察今火併

【本報訊】籃聯主辦，市政局贊助的一九七九至八零年度籃球聯賽，祇剩下甲一組的賽事，今夕有三場在九龍伊館上演，消防、警察爲護級而爭取出捷，南華爲均安分道揚鑣，力求保持長勝紀錄，進而爭奪錦標，門劵五元，學生票三元，賽程如下：下午七時，消防對警察，八時，東海對愛台，九時，南華對均安。

頭場消防對警察，前者四戰一勝三敗，後者則爲五戰一勝四敗，仍未脫離「護級漩渦」，因此必須爭取再捷，以求勝利可以解除降班威脅的，警察原是聯賽雄師，但季初因球員傷病影響成績，直至上星期，才打開勝利之門，今夕出師，亦可壽追摩鋭上陣，與獲勝回功及合作無間，或可取勝機會較高。

次場東海對愛台，東海仍受降班威脅，惟今仗遇五戰全勝的愛台，則恐難免吃虧，要擊敗一支長勝軍談何容易？

[illegible]南華對均安，已戰兩勝三敗的南華，争取與錦標絕緣，但仍存強一席位的希望，依然在，然今夕亦因對手太強，更遇擅打快波的均安四戰未逢敵手之隊，已爲安守今連勝，但其有攻守快捷的特色，保不敗之身，故此役不致於取錦標，如南華正常水準，便可一過五關」。

如果你看厭了功夫喜劇片
如果你看厭了警匪槍戰片
如果你看厭了時裝綽頭片

一部觸目驚心血淋淋嘅電影！

……敬請密切留意

監製 吳思遠
導演 徐克
又創新風格導演傑作
徐少强
又創新形象嘅威水作品

麗聲線 後晚 午夜場

明日大國 今日面貌

傳統古典的——國劇·國畫·國寶
現代尖端的——高速公路·國際機場·新興都市

今日台灣維護着中華悠久歷史文化，創造着時代嶄新面貌！

自由中國列名爲世界明日大國之第一位，認識台灣，你的確會覺得身爲中國人的光采與驕傲。

今日台灣，在傳統古典文化方面的像

國劇：可觀賞到正統科班出身的京戲演出，忠孝節義，唱作俱佳。

國畫：各地藝術館經常展出國畫名家作品，山水人物、花卉、翎毛。

國寶：故宮博物院擁有20萬件價值連城的珍藏，定期輪換展出國寶。

今日台灣在現代尖端科技方面的像

高速公路：是貫穿南北的大動脈，經濟躍動的新幹線。

國際機場：最大最新最標準，稱雄於東南亞，爲國家出入境最體面的大門。

新興都市：鄉村都市，高樓大廈連天起，到處一片蓬勃景氣。

自由中國享受着自由民主的生活，創造了大有爲的奇跡，這兒告訴您的只是今日生活中的點點滴滴，您想更進一步的瞭解台灣新面貌，歡迎您回國觀光，我們會熱誠的接待您。

中華民國交通部觀光局
中華民國台灣省台北市郵政信箱1490號